

Distr.: General
17 April 2001
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة السادسة والخمسون

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣*

الجزء الرابع
التعاون الدولي من أجل التنمية

الباب ١٢
البيئة

(البرنامج ١٠ في الخطة متوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥)

المحتويات

الصفحة

٣	..... استعراض عام
٧	..... ألف - أجهزة تقرير السياسة
٨	..... باء - التوجيه التنفيذي والإدارة
٨	..... ١ - مكتب المدير التنفيذي
١٠	..... ٢ - لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري

* تتضمن هذه الوثيقة الباب ١٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣. وستصدر الميزانية البرنامجية المعتمدة كاملة فيما بعد في شكلها النهائي المطبوع بوصفها: الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة السادسة والخمسون، الملحق رقم ٦ (A/56/6/Rev.1).

١١	..... برنامج العمل	جيم -
١٢	..... ١ - التقييم البيئي والإنذار المبكر	
١٥	..... ٢ - وضع السياسات والقانون	
٢١	..... ٣ - تنفيذ السياسات	
٢٦	..... ٤ - التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد	
٣٢	..... ٥ - التعاون والتمثيل على المستوى الإقليمي	
٤٢	..... ٦ - الاتفاقيات البيئية	
٤٧	..... ٧ - الاتصالات والإعلام	

الباب ١٢ البيئة

(البرنامج ١٠ في الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥)

استعراض عام

١-١٢ أنشئ برنامج الأمم المتحدة للبيئة بموجب قرار الجمعية العامة ٧٩٩٢ (د-٢٧) المؤرخ ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٢، ويتشكل من مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة، وهو جهاز صنع القرار، وأمانة عامة هي مركز العمل والتنسيق البيئي داخل منظومة الأمم المتحدة. ويرأس الأمانة مدير تنفيذي تنتخبه الجمعية العامة بناء على ترشيح الأمين العام. والمدير التنفيذي مسؤول عن إدارة صندوق البيئة تحت سلطة مجلس الإدارة وتوجيهه السياسي. ويتولى المدير التنفيذي للبرنامج إدارة موارد البرنامج الخارجة عن الميزانية وفقا لقواعد وأنظمة صندوق البيئة.

٢-١٢ وقد أكد كل من الجمعية العامة ومجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة ولاية برنامج الأمم المتحدة للبيئة من خلال مختلف التدابير التشريعية التي اتخذها. وأقر جدول أعمال القرن ٢١ أيضا ضرورة تعزيز وتقوية دور برنامج الأمم المتحدة للبيئة ومجلس إدارته وأشار بأن برنامج الأمم المتحدة للبيئة ينبغي أن يسهم في تنفيذ جدول أعمال القرن ٢١. ويقدم برنامج البيئة أيضا الأمانات لعدد من المؤتمرات العالمية والإقليمية التي أنشئت في مجالات تصل بأنشطة برامج البرنامج البيئي.

٣-١٢ وتدخل الأنشطة المسؤول عنها برنامج الأمم المتحدة للبيئة في إطار البرنامج ١٠، البيئة، من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥ (A/55/6/Rev.1). والهدف العام للبرنامج ١٠ هو توفير القيادة وتشجيع الشراكات من أجل الاهتمام للبيئة عن طريق إرشاد الدول والشعوب وتوفير المعلومات لها وتمكينها من تحسين نوع الحياة بدون التضحية بمصلحة الأجيال المقبلة. وأهم عناصر استراتيجية تحقيق هذا الهدف الشامل هي: (أ) سد الثغرة القائمة في المعلومات والمعارف بشأن القضايا البيئية الحرجة عن طريق إجراء المزيد من التقييمات الشاملة؛ (ب) تحديد وتطوير استخدام تدابير متكاملة ومناسبة في مجال السياسة العامة من أجل التصدي للأسباب الرئيسية لأهم الشواغل البيئية؛ (ج) حشد الجهود من أجل تحسين التكامل في العمل الدولي من أجل تحسين البيئة، خاصة فيما يتعلق بالاتفاقات الإقليمية والمتعددة الأطراف، وكذلك الترتيبات التعاونية على نطاق منظومة الأمم المتحدة.

٤-١٢ وسيتم تنفيذ برنامج العمل لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣، في الوقت الذي يتم فيه العالم عشر سنوات من تنفيذ جدول أعمال القرن ٢١ وثلاثين عاما من الجهود في تنفيذ خطة عمل استكهولم. وسيسعى برنامج البيئة، انطلاقا من إعلان نيروبي بشأن دور برنامج الأمم المتحدة للبيئة وولايته (١٩٩٧) والإعلان الوزاري

الصادر في مايو (٢٠٠٠)، على تقوية دوره باعتباره السلطة البيئية العالمية. وتستهدف أنشطة برنامج العمل إلى تغيير الاتجاه الحالي الذي يتمثل في تردٍ صافٍ للبيئة وقاعدة الموارد الطبيعية التي تعتمد عليها الحياة على الأرض.

٥-١٢ وسيتم إدماج نتائج الجمعية الألفية والقمة الألفية فيما يتعلق بالبُعد البيئي للتنمية المستدامة، بشكل كامل في برنامج العمل. ويعكس برنامج العمل مقترحات الأمين العام الواردة في تقريره إلى الجمعية الألفية بعنوان "نحن الشعوب: دور الأمم المتحدة في القرن الحادي والعشرين" (A/54/2000). ويتصادف موعد هذه الميزانية مع المرحلة الأخيرة من العملية التحضيرية للقمة العالمية بشأن التنمية المستدامة التي ستُعقد في عام ٢٠٠٢ في جنوب أفريقيا، والمتابعة المباشرة لهذه القمة. وستقوم القمة بإجراء استعراض السنوات العشر لتنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة والتنمية. وقد صُمم برنامج العمل لكي يساهم بشكل كامل في نتائج هذا الاستعراض ويتوافق بشكل كامل معها.

٦-١٢ وسيواصل برنامج العمل لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣ تنفيذ النهج العملي الذي تم إدخاله في برنامج العمل لفترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١ بحيث يجمع ما بين الاستجابة القطاعية المشتتة في شكل استجابات متكاملة على صعيد السياسة العامة، مما يزيد من الفعالية في مواجهة المشاكل المتعددة الوجوه تجاه الأبعاد البيئية للتنمية المستدامة. وستظل المهام التالية في صميم أنشطة برنامج الأمم المتحدة للبيئة: التقييم البيئي والإنذار المبكر؛ ووضع السياسات والقانون؛ وتنفيذ السياسات؛ والتعاون والتمثيل على المستوى الإقليمي؛ وترسيخ الدعم المتبادل والتناسق وزيادة الفعالية بين مختلف الاتفاقيات البيئية؛ والاتصالات والإعلام. وهذه المهام، بالإضافة إلى البرنامج الفرعي الخاص بالتكنولوجيا والصناعة والاقتصاد، هي التي تشكل برنامج عمل برنامج الأمم المتحدة للبيئة الذي يتكون من سبعة برامج فرعية.

٧-١٢ وتحمل الميزانية العادية تكاليف خدمة الأمانة العامة ومجلس الإدارة. ويتحمل صندوق البيئة تكاليف البرامج التنفيذية، ودعم البرامج والتكاليف الإدارية لصندوق البيئة. ويقوم مكتب الأمم المتحدة في نيروبي بتقديم خدمات الإدارة المالية والإدارية لبرنامج البيئة.

٨-١٢ وتبلغ موارد الميزانية العادية لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣، ٧ ٥٥٨ ٥٠٠ دولار، وتعكس زيادة قدرها ٢٠٠ ٧٤٤ دولار، أي ٩,٩ في المائة، موزعة على النحو التالي: (أ) ٥٥٨ ٤٠٠ دولار تمثل النتيجة الصافية لإنشاء ست وظائف جديدة من الفئة الفنية (واحدة برتبة ف-٥ واثنتان برتبة ف-٤ واثنتان برتبة ف-٣ وواحدة برتبة ف-٢) والفروق الناتجة عن نقل وظيفتين من فئة ف-٥ من مكتب نيويورك إلى نيروبي؛ (ب) ١١٩ ٢٠٠ دولار لإيجار وصيانة المعدات الإلكترونية للمكاتب؛ (ج) ٦٦ ٦٠٠ دولار لتحديث معدات تجهيز البيانات.

٩-١٢ ومن شأن الوظائف الجديدة أن تعزز قدرة برنامج الأمم المتحدة للبيئة على تنفيذ ولايته بشكل أكمل، وأن تضمن على وجه الخصوص اشتراكه بشكل قوي في العملية التحضيرية لاستعراض السنوات العشر لما تحقق من تقدم في تنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة والتنمية، وفي تنفيذ نتائج هذا الاستعراض.

١٠-١٢ وقد أقرت الجمعية العامة في قرارها ٢٣٤/٥٥ المؤرخ ٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ توصية لجنة البرنامج والتنسيق الواردة في الفقرة ٩١ من تقريرها A/55/16 بنقل المسؤولية عن خدمات المؤتمرات في نيروبي إلى إدارة شؤون الجمعية العامة وخدمات المؤتمرات برئاسة وكيل الأمين العام. وتنفيذا لهذا المقرر الذي اتخذته الجمعية العامة سينقل البند المتعلق بخدمة المؤتمرات فيما يتعلق باجتماعات مجلس الإدارة وأجهزته الفرعية، الذي كان مدرجا حتى الآن في إطار هذا الباب، وهو ٦٠٠ ٢٨٦ ١ دولار، لأغراض عرض الميزانية، إلى الباب ٢، شؤون الجمعية العامة وخدمات المؤتمرات لفترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١، ونتيجة لهذا النقل، لا يظهر تحت الباب ١٢ إلا الاحتياجات المتعلقة بالعمل الإضافي فيما يتصل بخدمة الاجتماعات الفنية لمجلس الإدارة وأجهزته الفرعية والضيافة.

١١-١٢ والمبالغ الخارجة عن الميزانية المتوقع إتاحتها لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣ هي ٥٠٠ ٣٠٧ ١٩٩ دولار وهي تمثل ٩٦,٢ في المائة من مجموع الموارد المتاحة للبرنامج. وتقضي الترتيبات الحالية المتعلقة بالاستعراض الحكومي الدولي لهذه الموارد الخارجة عن الميزانية وإدارتها بأن مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة هو الذي يعتمد ميزانيات السنتين التي تنظم استخدام هذه الموارد الخارجة عن الميزانية.

١٢-١٢ وترد في الجدول ١٢-١ تقديرات النسبة المئوية لتوزيع الموارد في إطار الباب ١٢ من ميزانية السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣.

الجدول ١٢-١

توزيع نسب الموارد حسب العنصر

العنصر	الميزانية العادية	الموارد الخارجة عن الميزانية
ألف - أجهزة تقرير السياسة	٠,٦	-
باء - التوجيه التنفيذي والإدارة	٣٤,٣	١٢,٤
جيم - برنامج العمل		
البرنامج الفرعي ١ - التقييم البيئي والإنذار المبكر	١٠,٤	١٦,١
البرنامج الفرعي ٢ - تطوير السياسات والقانون	١٥,٩	٩,٤
البرنامج الفرعي ٣ - تنفيذ السياسات العامة	٤,١	١١,٦
البرنامج الفرعي ٤ - التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد	-	٣٠,١
البرنامج الفرعي ٥ - التعاون والتمثيل على المستوى الإقليمي	١٧,٩	١٢,٠
البرنامج الفرعي ٦ - الاتفاقيات البيئية	٧,٣	٥,١
البرنامج الفرعي ٧ - الاتصال والإعلام	٩,٥	٣,٣
المجموع الفرعي (ج)	٦٥,١	٨٧,٦
المجموع	١٠٠,٠	١٠٠,٠

الاحتياجات من الموارد حسب العنصر ومصدر الأموال

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

العنصر	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد		المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			النسبة المئوية	المبلغ			
ألف - أجهزة تقرير السياسة	١ ٦٧٨,٣	٤٤,٤	-	-	٤٤,٤	٤,٦	٤٩,٠
باء - التوجيه التنفيذي والإدارة	٢ ٦٣٨,٢	١ ٨٨١,٨	٣٧,٦	٧٠٨,٤	٢ ٥٩٠,٢	٨١,٥	٢ ٦٧١,٧
جيم - برنامج العمل	٤ ٣٩٢,٨	٤ ٨٨٨,١	٠,٧	٣٥,٨	٤ ٩٢٣,٩	١٩٦,٠	٥ ١١٩,٩
المجموع	٨ ٧٠٩,٣	٦ ٨١٤,٣^(١)	١٠,٩	٧٤٤,٢	٧ ٥٥٨,٥	٢٨٢,١	٧ ٨٤٠,٦

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	مصدر الأموال	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
(أ) الخدمات المقدمة لدعم: '١' منظمات الأمم المتحدة	-	-		-
'٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية	١٤ ٣٥٠,٤	١٢ ١٥٢,٤		١٣ ٢٠٥,٠
المجموع الفرعي	١٤ ٣٥٠,٤	١٢ ١٥٢,٤		١٣ ٢٠٥,٠
(ب) الأنشطة الفنية				
الصندوق الاستماني العام	٩ ٨٥٨,٨	١٣ ٩٧٨,١		١٦ ٠٦٨,٣
صندوق البيئة	١٦ ٦٤٠,٠	٨ ٥٢٣,٥		٩ ١٦٥,٦
المجموع الفرعي	٢٦ ٤٩٨,٨	٢٢ ٥٠١,٦		٢٥ ٢٣٣,٩
(ج) المشاريع التنفيذية				
صندوق البيئة	٦٣ ٠٠٤,٠	١٠٠ ٠٠٠,٠		١٠٠ ٠٠٠,٠
احتياطي صندوق البيئة	٣ ٠٩٩,٥	٥ ٠٠٠,٠		٥ ٠٠٠,٠
الصناديق الاستثمارية للتعاون التقني	٢٩ ٠٧١,١	٣٢ ٢١٩,٧		٣١ ٩٦٧,٧
الصندوق الاستثماري للشراكات الدولية	-	-		١٠ ٤٧٦,٢
مساهمات النظراء	١٥ ٦٢٠,٠	١٦ ١٣٠,٣		١٣ ٤٢٤,٧
المجموع الفرعي	١١٠ ٧٩٤,٦	١٥٣ ٣٥٠,٠		١٦٠ ٨٦٨,٦
المجموع الفرعي	١٥١ ٦٤٣,٨	١٨٨ ٠٠٤,٠		١٩٩ ٣٠٧,٥
مجموع (١) و (٢)	١٦٠ ٣٥٣,١	١٩٤ ٨١٨,٣		٢٠٧ ١٤٨,١

(أ) بعد تعديل الاعتماد من المبلغ المعتمد وهو ١٠٠ ٩٠٠ دولار إلى مبلغ صاف هو ١ ٢٨٦ ٦٠٠ دولار فيما يتصل بخدمة المؤتمرات التي نقلت، لأغراض عرض الميزانية، إلى الباب ٢.

الاحتياجات من الوظائف

المجموع	الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية	
	الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية		٢٠٠٢	٢٠٠١
-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢			-٢٠٠٠
٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	الفترة
الفئة الفنية وما فوقها						
						وكيل الأمين العام/الأمين العام المساعد
٢	٢	١	١	-	-	١
٣٩	٣٤	٣٥	٣٠	-	-	٤
٢٣٨	٢٣٢	٢١٥	٢١٥	-	-	٢٣
٢٧٩	٢٦٨	٢٥١	٢٤٦	-	-	٢٨
المجموع الفرعي						
فئة الخدمات العامة						
٢٦٧	٢٣٨	٢٥٠	٢٢١	-	-	١٧
المجموع الفرعي						
٥٤٦	٥٠٦	٥٠١	٤٦٧	-	-	٤٥
المجموع						

ألف - أجهزة تقرير السياسة

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٤٤ ٤٠٠ دولار

١٣-١٢ مجلس الإدارة هو جهاز تقرير السياسة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة. وللمجلس هيئة فرعية رئيسية هي لجنة الممثلين الدائمين.

١٤-١٢ ويتكون مجلس الإدارة من ٥٨ دولة عضوا. وقد أنشأت الجمعية العامة، بموجب قرارها ٢٤٢/٥٣ المؤرخ ٢٨ تموز/يوليه ١٩٩٩ منتدى بيئيا عالميا سنويا على المستوى الوزاري، حيث يشكل مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة هذا المنتدى في السنوات الذي انعقد فيها المجلس في دورة عادية، بينما يأخذ المنتدى في السنوات الأخرى شكل دورة استثنائية لاجتماع مجلس الإدارة، يجتمع فيه المشاركون لكي يستعرضوا المسائل الهامة والناشئة المتعلقة بالسياسة العامة في ميدان البيئة. وقد انعقدت الدورة العادية الحادية والعشرون لمجلس الإدارة/منتدى البيئة الوزاري العالمي في نيروبي في الفترة ٥ إلى ٩ شباط/فبراير ٢٠٠١، وستعقد الدورة الاستثنائية السابعة لمدة ثلاثة أيام في عام ٢٠٠٢، وستعقد الدورة العادية الثانية والعشرون في نيروبي في الفترة ٣-٧ شباط/فبراير ٢٠٠٣. وبالإضافة إلى ذلك سيعقد مكتب مجلس الإدارة، المكون من خمسة أعضاء من المكتب وممثلين عن الأمانة، اجتماعات لمدة يوم واحد مرتين في السنة. ووفقا لقرار مجلس الإدارة ٣٢/١٩ قام المجلس باستعراض الهيكل الإداري لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة وقرر، في دورته الحادية والعشرين، في مقره ٢٠/٢١، إنهاء أعمال اللجنة الرفيعة المستوى المكونة من الوزراء وكبار المسؤولين بعد

أن أنهت الدور الموكل إليها بنجاح. وقرر المجلس أيضا أن تكون أعمال لجنة الممثلين الدائمين بجميع لغات الأمم المتحدة الرسمية بعد تركيب جميع خدمات الترجمة الشفوية في نيروبي.

الجدول ١٢-٤

الاحتياجات من الموارد

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظائف
٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٢-٢٠٠٣ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	٢٠٠١-٢٠٠٢
٤٤,٤	٤٤,٤	الميزانية العادية
-	-	أوجه الإنفاق الأخرى بخلاف المرتبات
٤٤,٤	٤٤,٤	المجموع
-	-	الموارد الخارجة عن الميزانية

١٥-١٢ ويغطي المبلغ المقدر تكاليف العمل الإضافي ومتطلبات الضيافة أثناء اجتماعات مجلس الإدارة وهيئاته الفرعية.

باء - التوجيه التنفيذي والإدارة

١٦-١٢ تتكون مهام التوجيه التنفيذي والإدارة من مكتب الأمين التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة ولجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري.

١ - مكتب المدير التنفيذي

١٧-١٢ المدير التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة مسؤول عموماً، في إطار منظومة الأمم المتحدة، عن توفير القيادة بشأن السياسة البيئية، وتقييم أسباب وآثار التغير البيئي، وتحديد القضايا الناشئة وحفز العمل الدولي استجابة لها. وهو مسؤول أيضاً عن تنسيق الأنشطة البيئية في منظومة الأمم المتحدة وتقديم الدعم لمجلس الإدارة.

١٨-١٢ ويقدم مكتب المدير التنفيذي الخدمات الإدارية وخدمات الدعم للمدير التنفيذي ونائب المدير التنفيذي وكذلك لكبار موظفي الإدارة في برنامج الأمم المتحدة للبيئة. ويساعد نائب المدير التنفيذي المدير التنفيذي في أداء مهام عمله. ويدير نائب المدير التنفيذي برنامج البيئة، ويشرف على جميع الشعب والمكاتب الإقليمية التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، وكذلك على آليات تنسيق ورصد البرامج. وهو يقوم أيضاً بدور هام في تطوير وتسهيل المشاورات مع الحكومات، بما في ذلك من خلال البعثات الدائمة المعتمدة لدى برنامج البيئة في نيروبي، ويتأكد من قيام برنامج الأمم المتحدة للبيئة بمسؤوليته باعتباره الوكالة التنفيذية لمرفق البيئة العالمية.

١٢-١٩ ويضم مكتب المدير التنفيذي وحدة تنسيق وإدارة البرامج، التي تساعد نائب الأمين التنفيذي في إدارة البرنامج الذي يقوم به برنامج الأمم المتحدة للبيئة، ووحدة الرقابة والتقييم التي تنظم تقييمات البرامج والمشاريع وتنفيذها، وتتابع تنفيذ التوصيات ذات الصلة، وتسهم في صياغة السياسة العامة باستخدام نتائج التقييم؛ وتقوم الوحدة بدور مكتب الاتصال مع وحدة التفتيش المشتركة ومكتب خدمات الرقابة الداخلية بالأمم المتحدة. ويضم مكتب الأمين التنفيذي أيضا مكتب أمانة الهيئات الإدارية، الذي يقدم خدمات السكرتارية إلى مجلس الإدارة وهيئاته الفرعية، ومنها لجنة الممثلين الدائمين، ويقوم بدور مكتب الاتصال فيما يتعلق بالعلاقات الخارجية مع الحكومات، ويقدم الوثائق إلى الحكومات وييسر لها اشتراكها في دورات مجلس الإدارة/المنتدى الوزاري العالمي واجتماعات هيئاته الفرعية.

الجدول ١٢-٥

الاحتياجات من الموارد: مكتب المدير التنفيذي

الوظائف		الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الفئة
٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٣-٢٠٠٢ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	٢٠٠١-٢٠٠٠	
الميزانية العادية				
الوظائف				
١٥	٩	١ ٨١٥,٩	١ ١٨٦,٥	أوجه الإنفاق الأخرى بخلاف المرتبات
-	-	١٢٧,٣	٥٥,٣	
المجموع				
١٥	٩	١ ٩٤٣,٢	١ ٢٤١,٨	
الموارد الخارجة عن الميزانية				
٥٠	٤٧	٢٤ ٦٥٩,٦	٢٣ ٥٥٣,٦	

١٢-٢٠ أبرزت الجمعية العامة، في قرارها ٥٥/٢٠٠ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠، ضرورة حصول برنامج الأمم المتحدة للبيئة على موارد مالية كافية، على أساس ثابت ويمكن التنبؤ به، لكفالة التنفيذ الكامل لولاية البرنامج، ولا سيما بهدف كفالة مشاركته مشاركة فعالة في العملية التحضيرية للاستعراض العشري للتقدم المحرز في تنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة والتنمية وفي تنفيذ نتائج الاستعراض. وطلبت أيضا إلى الأمين العام أن يوفر الموارد اللازمة من الميزانية العادية للأمم المتحدة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣، وفقا للممارسات الحالية المتعلقة بالميزانية، وأن ينظر في أساليب أخرى لدعم تعزيز البرنامج في ضوء القمة العالمية القادمة بشأن التنمية المستدامة. ووفقا لتوصيات الجمعية العامة، تأتي الزيادة المقترحة بمبلغ ٤٠٠ ٦٢٩ دولار لتعزيز الوظائف من أجل إنشاء ست وظائف جديدة على النحو التالي: (أ) مكتب المدير التنفيذي: وظيفة واحدة من فئة ف-٤ لمسؤول برامج؛ ووظيفة واحدة من فئة ف-٣ لضابط إداري، ووظيفة واحدة من فئة ف-٢ لموظف برامج، (ب) مكتب نائب المدير التنفيذي: وظيفة واحدة من فئة ف-٣ للمساعد الخاص لنائب المدير التنفيذي، (ج) وحدة تنسيق وإدارة البرامج: وظيفتان لمسؤول برامج، واحدة من فئة ف-٥ وواحدة من فئة ف-٤. هذا بالإضافة إلى مبلغ ٧٢ ٠٠٠

دولار زيادة في الاحتياجات بخلاف المرتبات لتغطية تكاليف إيجار وصيانة وإحلال معدات المكاتب الإلكترونية وتجهيز البيانات، وقد حُملت هذه الزيادة على الميزانية العادية وليس على الموارد الخارجة عن الميزانية كما كان الحال في الماضي.

٢ - لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٦٤٧ ٠٠٠ دولار

٢١-١٢ أنشئت لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري بموجب قرار الجمعية العامة ٩١٣ (د-١٠) المؤرخ ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٥٥، وعهدت الجمعية إليها مهمة جمع ونشر المعلومات العلمية عن آثار الإشعاع المؤيّن على الإنسان والبيئة. وتعكس القرارات السنوية للجمعية العامة شواغل الدول الأعضاء إزاء التعرض للإشعاع وآثاره، وضرورة جمع المعلومات التي تقوم بها اللجنة وتحليلها وتفسيرها. وفي قرار الجمعية العامة ١٢١/٥٥ المؤرخ ٨ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ أكدت الجمعية من جديد مقررها بالحفاظ على المهام الحالية للجنة العلمية ودورها المستقل بما في ذلك ترتيبات الإبلاغ الحالية وطلبت من اللجنة أن تواصل في دورتها القادمة استعراض المشاكل الهامة في مجال الإشعاع المؤيّن وأن تقدم تقريراً عن ذلك إلى الجمعية العامة في دورتها السادسة والخمسين.

٢٢-١٢ وتقوم أمانة اللجنة العلمية، ومقرها فيينا، بتنظيم وخدمة الاجتماعات السنوية للجنة، وهي مسؤولة عن إعداد الوثائق العلمية التي تطلبها اللجنة للاستعراض أو للمناقشة في دوراتها. ويقوم بصياغة هذه الوثائق، التي تتناول مختلف جوانب التعرض للإشعاع وآثاره البيولوجية، أمين اللجنة بمساعدة خبراء استشاريين.

٢٣-١٢ وتقوم الأمانة العامة بإعداد تقارير إلى الجمعية العامة عن مصادر الإشعاع المؤيّن وآثارها على الإنسان والبيئة، وهذه التقارير تمثل آخر التقييمات التي توصلت إليها اللجنة. ويستغرق جمع البيانات وإعداد تقارير اللجنة عدة سنوات. وفي كل سنة تعد مسودات ووثائق لعرضها على اللجنة في دوراتها السنوية، لتكون الأساس الذي تقوم عليه المناقشات الفنية. وقد اعتمدت اللجنة تقريرها لعام ٢٠٠٠ المعنون "مصادر الإشعاع المؤيّن وآثاره: تقرير لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري إلى الجمعية العامة" مع مرفقات علمية، في أيار/مايو ٢٠٠٠ وعرض على الجمعية العامة في دورتها الخامسة والخمسين. إلا أن التقرير لم يتضمن ملحقاً علمياً بعنوان "الآثار الوراثية للإشعاع" لأن اللجنة ارتأت إجراء استعراض له مع النظراء وإعادة عرضه على اللجنة في دورتها الخمسين في نيسان/أبريل ٢٠٠١.

الاحتياجات من الموارد

الوظائف		الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الفئة
٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٣-٢٠٠٢ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	٢٠٠١-٢٠٠٠	
				الميزانية العادية
٣	٣	٤٣٧,٨	٤٣٧,٨	الوظائف
-	-	٢٠٩,٢	٢٠٢,٢	أوجه الإنفاق الأخرى بخلاف المرتبات
٣	٣	٦٤٧,٠	٦٤٠,٠	المجموع
-	-	-	-	الموارد الخارجة عن الميزانية

١٢-٢٤ وتغطي الزيادة غير المتعلقة بالوظائف، ومقدارها ٧٠٠٠ دولار، استئجار معدات تجهيز البيانات وصيانتها.

جيم - برنامج العمل

الاحتياجات من الموارد حسب البرنامج الفرعي

الوظائف		الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		البرنامج الفرعي
٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٣-٢٠٠٢ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	٢٠٠١-٢٠٠٠	
				جيم - برنامج العمل
٣	٣	٧٨٦,٥	٧٧٢,٣	١ - التقييم البيئي والإنذار المبكر
٥	٥	١ ١٩٩,٧	١ ٢١٧,٨	٢ - وضع السياسات والقانون
٢	٢	٣١٢,٨	٣٠٣,٣	٣ - تنفيذ السياسات
صفر	صفر	-	-	٤ - التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد
				٥ - التعاون والتمثيل على المستوى الإقليمي
٧	٧	١ ٣٥٥,٩	١ ٣٧٣,٣	
٣	٣	٥٤٧,٦	٥٣٣,٤	٦ - الاتفاقيات البيئية
٧	٧	٧٢١,٤	٦٨٨,٠	٧ - الاتصالات والإعلام
٢٧	٢٧	٤ ٩٢٣,٩	٤ ٨٨٨,١	المجموع الفرعي
٤٥١	٤٢٠	١٧٤ ٦٤٧,٩	١٦٤ ٤٥٠,٤	الموارد الخارجة عن الميزانية

البرنامج الفرعي ١ التقييم البيئي والإنذار المبكر

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٧٨٦ ٥٠٠ دولار

٢٥-١٢ شعبة التقييم البيئي والإنذار المبكر هي المسؤولة عن تنفيذ البرنامج الفرعي ١. وقد وضع برنامج العمل على أساس البرنامج الفرعي ١ من البرنامج ١٠ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الجدول ١٢-٨

الأهداف المطلوب تحقيقها خلال فترة السنتين، والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز

الهدف: تحسين معرفة المسؤولين عن صنع القرار على المستويات الدولية والوطنية فيما يتعلق باتجاهات البيئة العالمية وظروفها والقضايا الناشئة.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
<p>١' يجري العمل على زيادة إدراج النتائج التي تتوصل إليها تقييمات برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في أوراق أولية لاستخدامها في عمليات السياسة العامة والتدابير على صعيد الأمم المتحدة والمنظمات المناظرة لها على المستويات العالمية والإقليمية ودون الإقليمية.</p>	<p>(أ) زيادة اهتمام كل أصحاب المصلحة على المستويات الدولية والوطنية ومتابعتهم لبيانات برنامج الأمم المتحدة للبيئة بشأن الاتجاهات والظروف البيئية والإنذار المبكر</p>
<p>٢' بروز نتائج التقييمات التي يقوم بها البرنامج الإنمائي والتوصيات المتعلقة بالإنذار المبكر في التغطية الإعلامية للصحف الشعبية والأوساط والمجلات العلمية وفي نشرات وتقارير السياسة البيئية والتخطيط البيئي.</p>	<p>(ب) زيادة اشتراك المؤسسات في جميع أنحاء العالم في إطار التقييم التعاوني العالمي الصادر عن برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، وما يحتاجه من توليد للبيانات، والقيام بنماذج تحليلية وتقييمات نوعية.</p>
<p>(ج) عدد التقييمات البيئية التي تراعي البعد الجنساني، والتي ترد في تقارير التقييم والمنتجات الإعلامية</p>	<p>(ج) إعطاء مزيد من الانتباه للبعد الجنساني في القضايا والاتجاهات والظروف البيئية، ما أمكن ذلك.</p>

العوامل الخارجية

١٢-٢٦ يتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة على أساس الافتراض بما يلي: (أ) وجود إطار مؤسسي مناسب، وتعاون والتزام الشركاء الخارجيين على المستويات العالمية والإقليمية والوطنية، بما في ذلك الحكومات ووكالات الأمم المتحدة والمنظمات الحكومية الدولية الأخرى، وخاصة التي تشارك في شبكات المراقبة والرصد والتقييم التي تسهم في عملية التقييم البيئي المتكامل العالمي والتي تسفر عن إصدار "مستقبل البيئة العالمية" وغيره من التقييمات العالمية؛ (ب) استعداد الحكومات لإتاحة المعلومات الموجودة على الصعيد الوطني لاستخدامها كمدخلات في أنشطة التقييم والإبلاغ عن آخر ما وصلت إليه حالة البيئة؛ (ج) تعبئة وضمان تبرعات كافية.

النواتج

١٢-٢٧ سوف يتم إنجاز النواتج التالية خلال فترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣:

(أ) الأنشطة الفنية الأخرى (موارد خارجة عن الميزانية)

- '١' المنشورات المتكررة: بيان بشأن البيئة، بما في ذلك مؤشرات أولية للبيئة الإنسانية (١)؛ الإصدار الثالث من "مستقبل البيئة العالمية" (١).
- '٢' المنشورات غير المتكررة: التقييم العالمي الدولي للمياه (١) المشترك بين مرفق البيئة العالمية وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة؛
- '٣' الإصدارات الصحفية والمؤتمرات الصحفية: الإعلانات التنبؤية بشأن الإنذار المبكر، وجلسات إحاطة لوسائل الاعلام بشأن قضايا بيئية معينة ذات اهتمام عالمي أو إقليمي (٥)؛
- '٤' مواد تقنية للمستخدمين الخارجيين: شبكة متكاملة نشطة من الصفحات على الشبكة العالمية (تشمل موقع برنامج الأمم المتحدة للبيئة ومواقع شركائه) لتقديم تقييمات بيئية موثوق بها، ومعلومات عن الرصد والإنذار المبكر (١)؛ تقرير بحثي عن المؤشرات والأرقام القياسية والمنهجيات المتصلة بتقييم حالة البيئة والظروف المتغيرة والاتجاهات البيئية (١)؛ ورقة علمية/فنية عن القضايا والاستراتيجيات المتعلقة بإدارة بيانات ومعلومات التقييم والإنذار المبكر، لتقديمها إلى المحافل الدولية (١)؛ تقرير استقصائي/رصدي بشأن احتياجات المستهلكين فيما يتعلق بمنتجات إعلامية وتقييمية معينة (١)؛ بيانات لأغراض خاصة ومنتجات إعلامية مستقاة من التقييمات المتاحة لتقديمها لوضع السياسات وصانعي القرارات، والأوساط العلمية، والعاملين في الميدان، والجمهور، تهدف إلى خدمة احتياجات معينة (بشكل مطبوع، وأقراص مدمجة (CD-Rom)، وصفحات على الشبكة الدولية، وأشرطة فيديو) (٥)؛ منتجات بيانية عالمية وإقليمية مستقاة من الوحدات التابعة لشبكات

المعلومات العالمية والإقليمية، لخدمة قضايا موضوعية أو إقليمية أو جغرافية، متاحة للأوساط العلمية (٥)؛ مبادئ توجيهية بشأن التقييم الميداني لتدهور الأراضي، لاستخدام هذه التقييمات كمدخلات في التقييم العالمي لاستخدام الأراضي/الغطاء الخضري (١)؛ وثيقة سياسة عامة واستراتيجية تتعلق بإطار التقييم التعاوني العالمي الذي يجره برنامج الأمم المتحدة للبيئة لتوزيعها على الشركاء والمستفيدين من أعمال التقييم البيئي، ومنهم الدول الأعضاء (١)؛ تقارير عن دراسات تحليلية واستعراضات بشأن القضايا المتعلقة بالقيام على الصعيد الدولي بملاحظة ورصد وتقييم البيئة على المستويات الوطنية والإقليمية والعالمية (٣)؛ تقارير/مدخلات فنية مقدمة من برنامج الأمم المتحدة للبيئة إلى عملية التقييم الألفية للنظام الإيكولوجي، المشتركة بين مرفق البيئة العالمية ومؤسسة الأمم المتحدة للبيئة؛

(ب) التعاون الدولي والتنسيق والاتصال بين الوكالات (الميزانية العادية/موارد خارجة عن الميزانية)

التعاون مع الشركاء الآخرين في إقامة وإدامة ومراقبة ورصد شبكات تهدف إلى الحصول على مجموعات البيانات وقواعد البيانات اللازمة، وتقديم خدمات استشارية بشأن القضايا المتعلقة بالتنوع البيولوجي (الحيوي) في الهواء وعلى الأرض وفي الماء؛ وتنفيذ برنامج لتنمية القدرات، بالتعاون مع الشركاء، لتقديم دعم هادف لنقل التكنولوجيا والتدريب والدعم الفني لأنشطة التقييم، والمراقبة والرصد البيئيين، وإدارة ونشر المعلومات؛

(ج) التعاون التقني (موارد خارجة عن الميزانية)

١' الخدمات الاستشارية: بشأن تقييم الضعف والحساسية والمخاطرة فيما يتعلق بالأخطار البيئية، للحكومات والمنظمات الإقليمية في أفريقيا وآسيا ومنطقة المحيط الهادئ وأوروبا وأمريكا اللاتينية ومنطقة الكاريبي وأمريكا الشمالية وغرب آسيا؛ وللشركاء المتعاونين بشأن المسائل المتصلة بالمعلومات المتعلقة بحالة البيئة، والحفاظ على البيئة والتنوع الحيوي واستخدامهما، واستخدام الأراضي والغطاء الخضري؛ ودعم وتقوية شبكة من مراكز المعلومات الوطنية التي تقوم بتحليل البيانات الجغرافية المكانية وتعزيز تبادل المعلومات بين وحدات الشبكات ومع برنامج الأمم المتحدة للبيئة؛ والتكامل بين التقييمات الإقليمية ودون الإقليمية والوطنية، الموضوعية والقطاعية، في أفريقيا وآسيا ومنطقة المحيط الهادئ وأوروبا وأمريكا اللاتينية ومنطقة الكاريبي وغرب آسيا؛ والمساعدة التقنية في إنتاج تقارير عن آخر تطورات حالة البيئة بالنسبة لأفريقيا وآسيا ومنطقة المحيط الهادئ وأوروبا وأمريكا اللاتينية ومنطقة الكاريبي وغرب آسيا؛

٢' دورات تدريبية وندوات وحلقات عمل: التدريب على أدوات ومنهجيات التقييم البيئي المتكامل، للوكالات الحكومية والمنظمات الإقليمية المشتركة بين الحكومات.

الجدول ١٢-٩

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ١

الوظائف		الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الفترة
٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٢-٢٠٠٣	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٢-٢٠٠٣ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	
الميزانية العادية				
الوظائف				
٣	٣	٧٦٠,١	٧٦٠,١	
-	-	٢٦,٤	١٢,٢	أوجه الإنفاق الأخرى بخلاف المرتبات
٣	٣	٧٨٦,٥	٧٧٢,٣	المجموع
٦٢	٥٣	٣٢ ٠١١,٦	٢٩ ٤٨٨,٧	الموارد الخارجة عن الميزانية

٢٨-١٢ وتغطي الزيادة في الاحتياجات من غير الوظائف، بمبلغ ١٤ ٢٠٠ دولار، تكاليف استئجار وصيانة وإحلال المعدات المكتبية الالكترونية ومعدات تجهيز البيانات.

البرنامج الفرعي ٢
وضع السياسات والقانون

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ١ ١٩٩ ٧٠٠ دولار

٢٩-١٢ شعبة وضع السياسات والقانون هي المسؤولة عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي. وقد وضع برنامج العمل على أساس البرنامج الفرعي ٢ من البرنامج ١٠ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الأهداف المطلوب تحقيقها خلال السنتين، والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز

الهدف: تمكين أعضاء المجتمع الدولي من تطوير استجابات متكاملة ومنسقة على الصعيد السياسي إزاء المشاكل البيئية وتحسين الالتزام بالصكوك القانونية وتنفيذها.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
عدد البلدان التي تدمج الاهتمامات البيئية في سياساتها وتنفذ القوانين/اللوائح البيئية	(أ) تحسين إدماج الاعتبارات البيئية وأبعادها الجنسانية في صنع القرارات ووضع السياسات المشتركة بين الحكومات
عدد مراكز التنسيق بين الحكومات، لا سيما في البلدان النامية والبلدان ذات الاقتصادات التي تمر بمرحلة تحول، التي تضاف إلى شبكة مراكز التنسيق الجنسانية	(ب) القبول الواسع من قبل الحكومات لوضع صكوك قانونية واجتماعية واقتصادية وتجارية يعزز بعضها بعضا واعتماد تلك الصكوك
عدد المفاوضات الجديدة والاتفاقات المبرمة بشأن قضايا البيئة الرئيسية على المستويين العالمي والإقليمي	(ج) نجاح التعاون الدولي في تحسين البيئة عن طريق اتفاقات إقليمية ومتعددة الأطراف وكذلك من خلال الترتيبات التعاونية على نطاق منظومة الأمم المتحدة
زيادة اشتراك وكالات الأمم المتحدة في مجموعة الإدارة البيئية وعدد البرامج المشتركة التي تعزز تنسيق استجابات الأمم المتحدة للقضايا البيئية.	(د) إيلاء الاهتمام للشواغل التي يعرب عنها المجتمع المدني والمنظمات غير الحكومية والجماعات الرئيسية في المحافل العالمية والإقليمية ودون الإقليمية التي تتصدى للسياسة العامة
عدد الإعلانات وورقات المواقف أو خطط العمل الصادرة عن محافل السياسة العامة التي تضم المجتمع المدني والمنظمات غير الحكومية والجماعات الرئيسية.	

العوامل الخارجية

٣٠-١٢ يتوقع أن يحقق البرنامج أهدافه والإنجازات المتوقعة منه على أساس الافتراض بأنه (أ) سيتوفر توافق سياسي في الآراء بين الحكومات بشأن مبادرات السياسة العامة لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي، والالتزام بتحسين عملية تطوير السياسة والهيكل المؤسسية التشاركية؛ (ب) وجود اتفاق سياسي في الآراء بين الحكومات بشأن

الأولويات البيئية والالتزام بتطوير أدوات سياسية للتنفيذ؛ (ج) التزام هيئات الأمم المتحدة بتحسين التعاون والتنسيق بشأن المسائل البيئية؛ (د) وصول تبرعات كافية لصندوق البيئة وغير ذلك من وسائل التمويل الخارجي لتنفيذ برنامج العمل.

النواتج

٣١-١٢ يتوقع تحقيق النواتج التالية خلال فترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣:

(أ) تقديم الخدمات للاجتماعات المشتركة بين الحكومات واجتماعات الخبراء (موارد خارجة عن الميزانية).

وثائق الهيئات التفاوضية: تقرير تحليلي عن الهيكل المؤسسي للحكم البيئي الدولي من أجل مواجهة التهديدات البيئية، يقدم إلى المحفل الوزاري العالمي للبيئة (١)؛

(ب) الأنشطة الفنية الأخرى (موارد خارجة عن الميزانية)

١' المنشورات المتكررة: نشرة القانون البيئي (باللغة الانكليزية فقط) توزع على جميع الحكومات والمنظمات المختصة (٤)؛ سجل المعاهدات الدولية والاتفاقات الأخرى في ميدان البيئة (بلغات الأمم المتحدة الست، بناء على طلب مجلس الإدارة) يوزع على جميع الحكومات والمنظمات المختصة (١)؛

٢' مواد تقنية للمستخدمين الخارجيين: كتاب إرشادي عن سياسة برنامج الأمم المتحدة للبيئة فيما يتعلق بالمجتمع المدني، والمنظمات غير الحكومية وسائر الجماعات الرئيسية. بما في ذلك استراتيجية للتأثير على هذه الجماعات وإشراكها في التصدي للقضايا البيئية وقضايا التنمية المستدامة (١)؛ كتيب يشمل الإرشادات والمنهجيات بشأن تحليل واستعراض وتطوير السياسات اللازمة للتصدي للمسائل التي تدخل في الإطار العام لحماية البيئة والتنمية المستدامة (١)؛ كتيب عن أفضل ممارسات السياسة العامة والدروس المستفادة في إدارة المياه (١)؛ تقرير يحوي دراسة قانونية عن التعاون الدولي في التصدي للطوارئ البيئية والكوارث الطبيعية (١)؛ تقرير يحوي دراسة قانونية عن تلوث الهواء عبر الحدود في منطقة آسيا والمحيط الهادئ (١)؛ وثيقة تحوي توجيهات تشريعية بشأن حماية التربة والحفاظة عليها وتأهيلها وإدارتها بشكل مستدام (١)؛ ورقة عن مفهوم السياسة البيئية في إدارة الأراضي وحفظ التربة (١)؛ ورقة عن استراتيجيات مكافحة الأسباب الجذرية لإزالة الغابات، وأدوات للحفاظ على النظم الإيكولوجية الهشة وإدارتها وتنميتها بشكل مستدام (١)؛ منشور يتضمن أفضل الممارسات والنهج المبتكرة وقصص النجاح حول موضوع المرأة والبيئة والتنمية، بما في ذلك بيانات عن معارف النساء من السكان الأصليين حول حماية

البيئة (١)؛ تقرير عن الإجراءات ذات الأولوية في مجال السياسة البيئية من أجل مكافحة الجوع وسوء التغذية في المناطق الضعيفة (١)؛ دراسة عن الأساس القانوني لمبادئ ريو (١)؛ تقرير تحليلي بشأن الأبعاد الاجتماعية للتدهور البيئي، مع الإشارة بوجه خاص إلى الفقر والسكان والبعد الجنساني (١)؛ سجل دولي للخبرة القانونية والمعارف المتاحة في مختلف البلدان فيما يتعلق بالمياه العذبة (١)؛ وضع مناهج وقوانين بيئية لأحد البلدان (١)؛ معلومات عن القانون البيئي توزع في شكل مطبوع ومن خلال شبكة المعلومات عن القانون البيئي المشتركة بين الاتحاد العالمي لحفظ البيئة وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة ومنظمة الأغذية والزراعة (ECOLEX) على الشبكة الدولية وفي شكل أقراص مدمجة (١)؛ تقرير تقييمي عن مدى ملاءمة وفعالية المعاهدة الأفريقية لعام ١٩٦٨ ومدى الالتزام بها وعن تنقيح وتحديث الاتفاقية حسب ما اتفق عليه الأطراف (١)؛ كتيبات بشأن أفضل الممارسات في مجال السياسة العامة والدروس المستفادة حول موضوع نوعية الهواء في المناطق الحضرية وإدارة مرافق الإصحاح (٢)؛ كتيب عن أفضل الممارسات في مجال السياسة العامة والدروس المستفادة حول استخدام الأراضي وتغير المناخ (٢)؛ إرشادات بشأن السياسة العامة من أجل تطبيق الصكوك المالية في إدارة النظم الإيكولوجية المائية (١)؛ إرشادات بشأن السياسة العامة لإشراك القطاع الخاص في توصيل المياه والإصحاح في المناطق الحضرية (١)؛ أوراق موقف بشأن آثار التدهور البيئي على صحة الإنسان (٤)؛ تقرير مسحي عن تطبيق الأعراف البيئية في المؤسسات العسكرية، مع توصيات وخيارات للسياسة العامة، وورقة مفاهيمية بشأن المبادئ التوجيهية الدولية (١)؛

٣' العمل على دعم الصكوك القانونية، بما في ذلك وضع المعايير ذات الصلة: بلاغ أو بيان رسمي بشأن الجوانب القانونية للبيئة والتجارة، صادر عن محفل لمختلف أصحاب المصلحة، يقدم في شكل تقرير (١)؛ تقارير الاجتماعات ومقررات المؤتمرات للأطراف في اتفاقيتي أيدججان ونيروي (١)؛ تقارير الاجتماعات التي تحدد السبل الممكنة لتعزيز الموارد المؤسسية والبشرية من أجل تيسير الوصول إلى المعلومات، واشتراك الجمهور في عملية اتخاذ القرار والوصول إلى العدالة بشأن المسائل البيئية (١)؛

٤' مؤتمرات صحفية: جلسات إحاطة للبعثات الدائمة، والمنظمات غير الحكومية والمجتمع الدولي بشأن القضايا البيئية وأنشطة برنامج الأمم المتحدة للبيئة (١)؛

(ج) التعاون الدولي والتنسيق والاتصال فيما بين الوكالات (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)

المساهمة في وضع النهج الاستراتيجي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة تجاه الاستعراض العشري لنتائج مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة والتنمية؛ تحليل السياسات والمبادرات الموضوعية من أجل التنسيق

فيما بين منظومة الأمم المتحدة في مجال البيئة وتنسيق السياسات مما يسفر عن اتخاذ قرارات متناسقة في إطار الهيئات الحكومية الدولية؛ الإسهام بمدخلات في مجال السياسة العامة ودعم لأنشطة العمل للمنتدى المشترك بين مركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل) وبرنامج البيئة بشأن البيئة الحضرية؛ إعداد تقارير لاجتماعات اللجنة التوجيهية لشبكة المعلومات عن القانون البيئي (ECOLEX) المشتركة بين الاتحاد العالمي لحفظ البيئة وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة ومنظمة الأغذية والزراعة؛ إعداد تقارير فنية للاجتماعات المشتركة بين وكالات الأمم المتحدة وحضور تلك الاجتماعات لضمان أن يؤخذ في الاعتبار في تقارير واستنتاجات الاجتماعات الرئيسية توصيات برنامج الأمم المتحدة للبيئة؛ انسياب منتظم للمعلومات بشأن أهم الأنشطة في المجالات المشتركة بين الوكالات والمشاركة بين الحكومات والمساهمة الإعلامية لبرنامج البيئة في الاجتماعات والتقارير؛ مدخلات يقدمها برنامج البيئة في الأنشطة التي تقوم بها مختلف مؤسسات الأمم المتحدة فيما يتعلق بالبيئة والتنمية المستدامة.

(د) التعاون الدولي (موارد خارجة عن الميزانية)

١' خدمات استشارية للحكومات من أجل: صياغة اتفاق أحواض المياه للموارد المائية المشتركة؛ القيام بتقييم الضعف في مواجهة تغير المناخ على المستويات الوطنية ودون الإقليمية وأثرها على موارد المياه والإنتاجية الزراعية والقطاعات الاقتصادية والاجتماعية الأخرى والنظم الإيكولوجية؛ وضع استراتيجيات وطنية للتكيف مع مختلف القطاعات والنظم الإيكولوجية في مختلف ظروف تغير المناخ؛ وضع مقترحات تشريعية لمواجهة القضايا البيئية وقضايا التنمية المستدامة ولتنفيذ اتفاقات بيئية معينة؛ استعراض ووضع سياسات لاستخدام الأراضي واستراتيجيات المحافظة على التربة؛ وضع سياسات لإدارة المياه والإصحاح في المناطق الحضرية؛ وضع ورقات موقف باعتبارها مدخلات في صياغة السياسة العامة في إطار اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ؛ إدخال القضايا البيئية في استراتيجيات تخفيف الفقر؛ وضع أدوات اقتصادية تتصل بالبيئة وإدماجها في الإطار القانوني الوطني والمحلي، تقديم مدخلات قانونية لحلقات التدريب الخاصة ببناء القدرات بشأن الأدوات الاقتصادية؛ تقديم خدمات استشارية وخدمات قانونية إلى الأمانات المؤقتة للأعمال التي تقوم بها لجنة التفاوض الحكومية الدولية حول صك قانوني ملزم لتنفيذ برنامج العمل الدولي بشأن ملوثات عضوية ثابتة معينة ولجنة التفاوض الحكومية الدولية حول صك قانوني ملزم لتطبيق إجراء الموافقة المسبقة عن علم بالنسبة لمواد كيميائية خطيرة معينة ومبيدات حشرية خطيرة معينة في التجارة الدولية؛ و/أو مؤتمر الأطراف في تلك الاتفاقيات؛ تقديم خدمات استشارية قانونية لوضع بروتوكول اتفاقية بحر قزوين، ووضع مشروع بروتوكول بشأن البيئة للجماعة الإنمائية للجنوب الأفريقي؛ تقديم خدمات

استشارية قانونية إلى الأطراف في اتفاقية بحر قزوين؛ تقديم خدمات استشارية قانونية إلى الأطراف في اتفاقيتي أبيدجان ونيروبي؛ تقديم المشورة في مجال السياسة العامة بشأن قضايا البيئة الحضرية إلى الحكومات المحلية والمنظمات في المدن الكبرى في البلدان النامية؛ تقديم خدمات شبكة المراكز المتعاونة ومنظمات المجتمع المدني والمنظمات غير الحكومية والجمعيات النسائية من أجل تسهيل اشتراكهم ومساهماتهم في المنتديات العالمية والإقليمية ودون الإقليمية للسياسة البيئية؛ تقديم مدخلات متفق عليها في برنامج الأمم المتحدة للبيئة إلى الأحداث البيئية الرئيسية، على أساس الحوار مع المنظمات غير الحكومية والمجتمع المدني وسائر الجماعات الرئيسية؛

٢' دورات تدريبية وندوات ودورات عملية: برنامج التدريب العالمي: للمحامين من ٥٠ بلدا للتدريب على القوانين والقواعد البيئية، خاصة من أجل تنفيذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف؛ مؤتمرات دولية وندوات من أجل توسيع الفهم بالقضايا المتعلقة بالأرض واستغلال الأراضي، وحفظ التربة، والمياه، والمناخ، والقضايا ذات الصلة؛ ندوات دولية ودورات عملية وخدمات استشارية من أجل إشاعة الإدارة السليمة بيئيا للمياه؛ ندوات ودورات عملية في المنطقة الأفريقية لحفز الدعم السياسي والمالي والفني من أجل وضع واعتماد اتفاقات بيئية إقليمية بشأن الإدارة المستدامة للأراضي وحفظ التربة؛

٣' مشروعات ميدانية: مشروع نموذجي لتنسيق التشريعات بين بلدان رابطة الدول المستقلة.

الجدول ١٢-١١

الاحتياجات من الموارد

الوظائف		الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		
٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٣-٢٠٠٢ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	٢٠٠١-٢٠٠٠	الفئة
الميزانية العادية				
٥	٥	١ ١٦٧,١	١ ٢٠٢,٦	الوظائف
صفر	-	٣٢,٦	١٥,٢	أوجه الإنفاق الأخرى بخلاف المرتبات
٥	٥	١ ١٩٩,٧	١ ٢١٧,٨	المجموع
٦١	٥٥	١٨ ٧٠٣,٤	١٨ ٠٤١,٧	الموارد الخارجة عن الميزانية

١٢-٣٢ ويتصل النقص البالغ ٣٥ ٥٠٠ دولار في الوظائف إلى الفرق في تكلفة وظيفة من الفئة ف-٥ منقولة من مكتب برنامج الأمم المتحدة للبيئة في نيويورك إلى المقر في نيروبي. أما الزيادة البالغة ١٧ ٤٠٠ دولار

للاحتياجات غير الوظيفية فتشمل استئجار وصيانة وإحلال المعدات المكتبية الالكترونية ومعدات تجهيز البيانات التي حملت على الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية كما كان الأمر في السابق.

البرنامج الفرعي ٣ تنفيذ السياسات

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٨٠٠ ٣١٢ دولار

١٢-٣٣ شعبة تنفيذ السياسات هي المسؤولة عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي. وقد أعد برنامج العمل على أساس البرنامج الفرعي ٣ من البرنامج ١٠ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الجدول ١٢-١٢

الأهداف المطلوب تحقيقها خلال فترة السنتين، والإنجازات المتوقعة، ومؤشرات الإنجاز
الهدف: تحسين قدرات الإدارة البيئية وتعزيز قدرة الحكومات على تنفيذ السياسات البيئية.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
عدد الحكومات والمؤسسات المشتركة (أ) '١'	(أ) تزويد الحكومات والمؤسسات بشكل أفضل بقاعدة معارف وخبرات وأدوات إدارية حديثة من أجل تنفيذ السياسة البيئية والإدارة البيئية.
عدد البلدان التي تقوم بتنفيذ سياسات بيئية سليمة وممارسات جيدة في مجال البيئة بمساعدة برنامج الأمم المتحدة الإنمائي.	(ب) تعزيز الترتيبات والقدرات لتنفيذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف والالتزام بها.
عدد الحكومات التي وضعت الترتيبات اللازمة، بمساعدة فنية من برنامج الأمم المتحدة للبيئة، للاستجابة للطوارئ البيئية والتخفيف من آثارها.	(ج) تعزيز القدرات الدولية والوطنية للاستعداد للحالات البيئية الطارئة والاستجابة لها والتخفيف من آثارها.

- (د) الإسراع في تنفيذ برنامج العمل العالمي (د) عدد التدابير والتقييمات الوطنية والدولية لحماية البيئة البحرية من الأنشطة الأرضية، بما في ذلك الترتيبات التي يتم اتخاذها في استعراض ٢٠٠١ لبرنامج العمل العالمي.
- (هـ) زيادة الإحساس بالأبعاد الجنسانية في التخطيط البيئي والإدارة البيئية وضمان مراعاة الاعتبارات الجنسانية في وضع الحلول للتحديات البيئية البارزة والمعاصرة.
- (هـ) عدد الشركاء وأصحاب المصلحة الذين يضعون البعد الجنساني في الاعتبار في خططهم البيئية ويتناولون بشكل واع أدوار الرجال والنساء في تنفيذ البرامج المتفق عليها.

العوامل الخارجية

٣٤-١٢ يتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه والإنجازات المتوقعة منه بافتراض: (أ) وجود استقرار سياسي على المستوى الوطني ومستوى وضع السياسات؛ (ب) التزام الحكومات ورغبتها في مواجهة مسائل الإدارة البيئية وتعزيز الوقاية من الأضرار البيئية والتخفيف منها بمساعدة برنامج الأمم المتحدة للبيئة وبالتشاور معه؛ (ج) تقديم تبرعات كافية إلى صندوق البيئة وغيره من وسائل التمويل الخارجية لتنفيذ برنامج العمل.

النواتج

٣٥-١٢ يتوقع إنجاز النواتج التالية في فترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣:

- (أ) تقديم الخدمات للهيئات الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)؛ وثائق المؤتمرات: تقرير إلى مجلس الإدارة بشأن تنفيذ برنامج العمل العالمي لحماية البيئة البحرية من الأنشطة الأرضية.
- (ب) الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)
- ١' المنشورات المتكررة: رسالة إخبارية تبرز أنشطة برنامج الأمم المتحدة للبيئة فيما يتعلق بالطوارئ البيئية، توزع على مراكز التنسيق الوطنية، والشركاء الأساسيين والحكومات (٤)؛
- ٢' بعثات تقصي الحقائق: بعثات لتقييم الاستجابة الفورية للآثار البيئية للطوارئ والتخفيف منها؛ وإجراء تقييمات للضعف على المستوى العالمي وكذلك في البلدان المتأثرة بالكوارث؛

٣'

مواد تقنية للمستخدمين الخارجيين: تقرير عن المسؤولية عن التلف البيئي والتعويض عنه (١)؛ مركز لتبادل المعلومات على الشبكة العالمية بشأن قصص النجاح وأفضل الأساليب والخطط مع الإشارة إلى الجوائز الممنوحة وقواعد البيانات والمواقع على الشبكة، الخاصة بالإدارة البيئية (١)؛ قائمة حديثة بالخبراء الخارجيين في المجالات المتصلة بالطوارئ البيئية (١)؛ قواعد بيانات تشمل أفضل الممارسات وقصص النجاح ومنتجات إعلامية أخرى تتصل بالبيئة والمستوطنات البشرية في أفريقيا وآسيا وأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي (١)؛ قواعد السلوك و/أو المعايير لفئات التلوث الوحيدة المصدر، تتصل بقطاعات اقتصادية معينة؛ ووضع مؤشرات للضعف البيئي بالنسبة للدول النامية الجزرية الصغيرة (١)؛ وضع أدوات لمساعدة البلدان الضعيفة في تحسين مستوى استعدادها وقدرتها على الاستجابة للطوارئ البيئية (١)؛ نماذج تعليمية وتدريبية وبرامج تدريبية إرشادية حسب الطلب يتم إعدادها من خلال أو بمساعدة الجامعات وسائر الشركاء (١)؛ مواد تعليمية وتدريبية تتصل بالبيئة، ومواد إرشادية للمعلمين في مجال البيئة، ومعلومات عن أفضل الممارسات والتكنولوجيات ذات الكفاءة من ناحية التكلفة (١)؛ إطار/إرشادات بشأن التكيف مع تغير المناخ في المناطق الضعيفة في الدول النامية الجزرية الصغيرة في أفريقيا (١)؛ نماذج للتدريب على برنامج العمل العالمي لحماية البيئة البحرية من الأنشطة البرية في برنامج النقل البري/البحري/الشاطئي الذي تنظمه شعبة شؤون المحيطات وقانون البحار في إدارة الشؤون القانونية بالأمانة العامة للأمم المتحدة (١)؛ إرشادات بشأن أساليب الإدارة السليمة وأدواتها ومناهجها للتصدي لمختلف فئات مصادر التلوث، مع توضيحها من خلال مشروعات توضيحية تساندها دراسات سابقة للاستثمار ومراكز مرجعية (١)؛ مبادئ توجيهية بشأن إدارة النفايات والإدارة المتكاملة للمياه واستخدام الأراضي في توفير الأمان ضد الفيضانات والجفاف في أحواض تجمع المياه في أفريقيا وآسيا (١)؛ إرشادات جديدة بشأن مختلف جوانب إدارة الموارد الطبيعية، بما في ذلك إدارة الموارد المائية، والحيازة الزراعية واستخدام التكنولوجيات المناسبة (١)، تشغيل وصيانة آلية غرفة المقاصة في برنامج العمل العالمي لحماية البيئة البحرية من الأنشطة الأرضية؛ أوراق وكتيبات تدريبية وإرشادات بشأن الالتزام بالاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف وتنفيذها وبشأن الجريمة البيئية (١)؛ نشرة بشأن التطبيق الناجح للمبادئ التوجيهية والأطر الإدارية لإدارة الموارد الطبيعية في أوروبا الشرقية (١)؛ تقرير مع الشركاء بشأن تقييم الاحتياجات، بما في ذلك تكلفة القيام بعمل وعدم القيام بعمل، وتحليل مختلف الخيارات الإدارية، بشأن فئة أو أكثر من مصادر التلوث (١)؛ تقارير عن أفضل الممارسات التي يمكن الاقتداء بها في استخدام الغابات وإدارتها وفي استخدام موارد الطاقة البديلة والكفؤة؛ تقارير عن الروابط بين الحيازة الزراعية

وحماية البيئة في أفريقيا وأمريكا اللاتينية ومنطقة الكاريبي؛ تقارير بشأن استراتيجيات تأهيل الأراضي المتدهورة وموارد المياه المتدهورة (بما في ذلك مجال بناء القدرات)، وبشأن استراتيجية المحافظة على المياه (بما في ذلك تكنولوجيات جمع المياه)؛ وتقارير بشأن مدى قابلية المبادئ التوجيهية القائمة لإدارة الموارد الطبيعية. (المياه والأراضي والموارد المحلية) أو العوائق التي تحول دون ذلك في آسيا وأفريقيا وأوروبا الشرقية؛ وتقارير ومواد تدريبية وإرشادات ومنهجيات بشأن الحفاظ على التنوع الحيوي؛ استراتيجيات وإرشادات بشأن الاستخدام المستدام للموارد الطبيعية وغيرها من الموارد وحمايتها في المستوطنات البشرية؛ القيام بتحليل مستهدفة سابقة للاستثمار، تشمل المجالات الساخنة لقطاعات اقتصادية معينة (كالسياحة مثلا)، من أجل العمل على القضاء على مصدر أو أكثر من مصادر التلوث، بما في ذلك عن طريق الشراكات بين القطاع العام والخاص واجتماعات الشركاء؛

(ج) التعاون الدولي والتنسيق والاتصال فيما بين الوكالات (موارد خارجة عن الميزانية)

إقامة ترتيبات للتشاور لمنع الطوارئ البيئية والاستعداد لها والتقليل من آثارها والاستجابة لها ولرصد المناطق الضعيفة بيئيا، وتقوية تلك الترتيبات. إقامة ترتيبات تعاونية لمنع وتخفيف الأثر البيئي لمستوطنات اللاجئين، وتحسين الترتيبات القائمة وتقويتها؛ تشجيع وضع اتفاقات ملزمة وغير ملزمة مع الحكومات واتفاقات طوعية مع القطاع الخاص والمجتمع المدني لمواجهة الأنشطة الأرضية التي تؤثر على البيئة البحرية، وتيسير مثل هذه الترتيبات؛ تشجيع التعاون الدولي من أجل تنفيذ برنامج العمل العالمي. بما في ذلك توصيات الاجتماع الأول للاستعراض الحكومي الدولي لبرنامج العمل العالمي في ٢٠٠١؛

(د) التعاون التقني (موارد خارجة عن الميزانية)

١' خدمات استشارية للحكومات بشأن: إعداد المشاريع من أجل تعبئة الموارد مع التركيز على النهوض بالبيئة؛ وبرامج دولية للدراسات العليا بشأن الإدارة البيئية لاستخدامها في البلدان النامية؛ وضع معايير دنيا للتخفيف من الضرر البيئي والتعويض عنه، واعتماد تلك المعايير؛ المسؤولية وآليات التعويض؛ وضع قوانين ونظم لإدارة الأحياء البرية وتنسيق تلك القوانين؛ تنفيذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف؛ وضع آليات مالية مبتكرة، وترتيبات مؤسسية فعالة، واستخدام التكنولوجيات المناسبة؛ ووضع صكوك قانونية على غرار اتفاق لوساكا؛ دعم شبكة خبراء المياه في البيئة الحضرية في أفريقيا في إطار برنامج المياه للمدن الأفريقية؛ دعم أمانات الاتفاقيات من أجل تنسيق الإبلاغ فيما يتعلق بالجريمة البيئية؛ دعم أجهزة الجمارك على الحدود الوطنية في وضع استراتيجيات لمنع الجريمة البيئية والسيطرة عليها؛ المساعدة الفنية لتنفيذ السياسات الخاصة بالطوارئ البيئية في البلدان، خاصة في البلدان

النامية المتأثرة بالطوارئ البيئية؛ والمساعدة الفنية إلى بلدان معينة في تنفيذ المرحلة الثانية من مشروع بناء القدرات بشأن القانون البيئي والمؤسسات البيئية في أفريقيا؛

‘٢’ دورات تدريبية وندوات ودورات عملية: اجتماعات ودورات عملية بشأن سياسات الطوارئ البيئية باشتراك البلدان النامية المعرضة للطوارئ البيئية أو الكوارث الطبيعية أو التي اكتسبت خبرة حديثة في هذا المجال؛ التدريب وتبادل الخبرات بشأن الوقاية من الطوارئ البيئية والاستعداد لها والتقليل من آثارها والاستجابة لها ورصد المناطق الضعيفة بيئياً؛ كتيبات للتدريب ودورات عملية لدعم تنفيذ اتفاق لوساكا؛ تدريب المسؤولين في مجال القانون والسياسة؛ برامج تدريبية وندوات بشأن حفظ النباتات والحيوانات والموارد الجينية الجراثومية واستخدامها بشكل مستدام؛ دورات عملية لإشاعة استخدام مصادر الطاقة البديلة والتكنولوجيات ذات الكفاءة في استخدام الطاقة واعتماد تلك التدابير؛

‘٣’ المنح والزمالات: زمالات (على سبيل المثال البرنامج المشترك بين واتسون وبرنامج البيعة للعلماء الدوليين في البرنامج البيئي)؛

‘٤’ مشروعات ميدانية ومشروعات إرشادية: تتناول تغير المناخ والقضايا المتصلة به في الدول النامية الجزرية الصغيرة في أفريقيا؛ إشراك الجماعات الرئيسية في الإدارة البيئية؛ اشتراك أصحاب المصلحة في الإدارة الحضرية المستدامة، بما في ذلك الإدارة المتكاملة للنفايات؛ استراتيجيات متكاملة في مجال حفظ التربة والمياه .

الجدول ١٢-١٣

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٣

الوظائف		الموارد (بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الفئة
٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٣-٢٠٠٢ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	٢٠٠١-٢٠٠٠	
الميزانية العادية				
٢	٢	٢٤٢,٢	٢٤٢,٢	الوظائف
-	-	٧٠,٦	٦١,١	أوجه الإنفاق الأخرى بخلاف المرتبات
٢	٢	٣١٢,٨	٣٠٣,٣	المجموع
٥٠	٤٢	٢٣١٤٧,٩	١٣٥٢٨,٧	الموارد الخارجة عن الميزانية

٣٦-١٢ وستغطي الزيادة البالغة ٩ ٥٠٠ دولار في الاحتياجات من غير الوظائف تكلفة إيجار وصيانة وإحلال المعدات المكتبية الالكترونية ومعدات تجهيز البيانات التي حُملت الآن على الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية كما كانت في السابق.

البرنامج الفرعي ٤ التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): (تمويل من الموارد الخارجة عن الميزانية فقط)

٣٧-١٢ هذا البرنامج الفرعي من مسؤولية شعبة التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد. وقد تم إعداد برنامج العمل على أساس البرنامج الفرعي ٤ من البرنامج ١٠ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الجدول ١٢-١٤

الأهداف المطلوب تحقيقها خلال فترة السنتين، والإنجازات المتوقعة، ومؤشرات الإنجاز

الهدف: زيادة قدرة صانعي القرارات في الحكومات وفي الصناعة، وكذلك في السلطات المحلية، على وضع وانتهاج سياسات واستراتيجيات وممارسات أكثر نظافة وأمانا وكفاءة في استخدام الموارد الطبيعية، تضمن الإدارة الآمنة للكيمائيات وتدخل التكاليف البيئية في حسابها من أجل تقليل التلوث والمخاطر التي يتعرض لها البشر والبيئة.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
(أ) عدد البلدان والمنظمات والصناعات التي تنتهج سياسات ونظما وقواعد تتطلب مزيدا من النظافة والأمان في أساليب الإنتاج وفي المنتجات والخدمات.	(أ) تغيير سلوكيات صناع القرار في الحكومات والسلطات الإقليمية والمحلية وفي المالية والصناعة وكذلك سلوكيات الجمهور بوجه عام، نحو أنماط إنتاجية واستهلاكية مستدامة.
(ب) عدد البلدان التي تذكر بشكل محدد استخدام الطاقة المتجددة كعنصر في سياساتها واستراتيجيتها بشأن الطاقة.	(ب) الانتشار الواسع لاستخدام تكنولوجيات الطاقة المتجددة وغيرها من المواد الخام على المستوى الوطني.
(ج) عدد الشركات التي تستخدم المبادئ التوجيهية الموضوعة في إطار خطة العمل العالمية في الإبلاغ عن استخدامها للموارد الطبيعية وعن أدائها البيئي والاجتماعي، بما في ذلك البعد الجنساني.	(ج) شيوع انتهاج سياسات مفتوحة من قبل الصناعة إزاء الإبلاغ عن استخدامها للموارد الطبيعية وعن أدائها البيئي والاجتماعي، بما في ذلك البعد الجنساني.
(د) '١' عدد الحكومات التي تستخدم أدوات سياسية من أجل تكامل السياسات البيئية والتجارية؛	(د) سياسات التجارة والاستثمار التي تعكس الاهتمام بالاعتبارات البيئية.
'٢' زيادة نسبة الشركاء من القطاع الخاص الذين يستخدمون تدابير وممارسات بيئية تؤدي إلى أنماط من الاستثمار تعتبر سليمة بيئيا.	(هـ) زيادة قدرة البلدان في تقييم واعتماد تكنولوجيات وممارسات سليمة بيئيا، وزيادة الاستخدام العالمي للتكنولوجيات والمنتجات والخدمات النظيفة والآمنة بيئيا.
(هـ) عدد البلدان التي تقوم بتحسين قدراتها على تقييم واتباع تكنولوجيات وممارسات سليمة نتيجة لأنشطة بناء القدرات مع برنامج الأمم المتحدة للبيئة.	

العوامل الخارجية

٣٨-١٢ يُتوقع أن يحقق البرنامج أهدافه وإنجازاته المتوقعة بافتراض: (أ) وجود استقرار سياسي على المستوى الوطني وعلى مستوى السياسة؛ (ب) وجود التزام ورغبة لدى الحكومات لمواجهة الضرر البيئي الذي تسببه

الأنشطة الصناعية والتجارية من خلال اعتماد آليات إنتاج نظيفة وتكنولوجيات للطاقة المتجددة، وسياسات تجارية وبيئية يدعم بعضها بعضاً؛ (ج) وجود رغبة واشتراك نشط من الصناعة في مبادرات من هذا النوع بما في ذلك من خلال تمويل الأنشطة ذات الصلة؛ (د) تبرعات كافية لصندوق البيئة وغيره من أدوات التمويل الخارجية لتنفيذ برنامج العمل.

النواتج

١٢-٣٩ يتوقع تحقيق النواتج التالية خلال العامين ٢٠٠٢-٢٠٠٣:

(أ) تقديم الخدمات للهيئات الحكومية المشتركة واجتماعات الخبراء (موارد خارجة عن الميزانية)؛

'١' مؤتمر الأطراف في اتفاقية روتردام بشأن إجراءات الموافقة المسبقة عن علم فيما يتعلق بالمواد الكيميائية الخطرة ومبيدات الحشرات في التجارة الدولية. الخدمات الفنية: تقديم خدمات أمانة مؤقتة بالاشتراك مع منظمة الأغذية والزراعة للجنة التفاوض الحكومية الدولية وهيئاتها الفرعية (٤)؛

'٢' لجنة التفاوض الحكومية الدولية حول صك ملزم قانوناً لتنفيذ برنامج العمل العالمي بشأن ملوثات عضوية ثابتة معينة؛ خدمات فنية: خدمات أمانة مؤقتة إلى لجنة التفاوض الحكومية الدولية وهيئاتها الفرعية (٤)؛

'٣' أفرقة الخبراء المخصصة: اجتماع الخبراء بشأن خيارات السياسة المتصلة بأنماط الاستهلاك للأخصائيين الدوليين والحكومات وصانعي القرار في الصناعة (٢)؛

(ب) أنشطة فنية أخرى (موارد خارجة عن الميزانية)

'١' المنشورات المتكررة: استعراض الصناعة والبيئة (٤)؛

'٢' مواد فنية للمستخدمين الخارجيين: نماذج تدريبية بشأن الإدارة البيئية (١)؛ كتيب عن التقييم المتكامل للسياسات والبرامج والخطط، في شكل مطبوع وعلى الشبكة الدولية (١)؛ نشرة عن الممارسات السليمة والقواعد والمبادئ التوجيهية بشأن كفاءة التصميم والتخطيط والبناء والصيانة (١)؛ قوانين إضافية واتفاقيات وأدوات قانونية بشأن العناصر الرئيسية في السياسة والإدارة فيما يتعلق بالإنتاج النظيف وعملية الوعي والتأهب لمواجهة الحوادث الصناعية على المستوى المحلي (٢)؛ تقرير تحليلي بشأن الخبرات/المناهج الحديثة في مراكز وشبكات الإنتاج النظيف (١)؛ تقارير تقييمية عن التعرض والأخطار المتصلة بالكيماويات على المستويات العالمية والإقليمية ودون الإقليمية (٣)؛ دراسات حالة عن نقل التكنولوجيا السليمة بيئياً فيما يتصل بالبيئة الحضرية وتكنولوجيات المياه (٤)؛ التدريب على الحواسيب بشأن تقييم التكنولوجيا البيئية، وتقييم المخاطر البيئية، ونظم الإدارة البيئية،

موزعة على أقراص مدمجة ويمكن الوصول إليها عن طريق الشبكة العالمية (١)؛ مساهمات في المبادئ التوجيهية بشأن التحقق من التكنولوجيات في مجال الإدارة الحضرية وإدارة المياه (١)؛ مساهمات في مبادرة الآثار العالمية من خلال المنتجات الإعلامية (١)؛ نظام دعم القرارات في مجال التخطيط والإدارة المتكاملين لخطوط تقسيم المياه، وخاصة لمواجهة مشكلة وفرة المغذيات (١)؛ قوانين وإعلانات دولية بشأن سياسات الشراء وإدارة شبكات التوريد وحسن الصيانة لقطاعات منها الإعلان (٢)؛ خطوط وأدوات توجيهية تتعلق بالبيئة لإدخالها في مواضيع النقل؛ معايير الاستدامة المحلية في تقييم الاستثمارات والمشاريع لكي تستخدمها المؤسسات المالية والحكومية (١)؛ مواد ومناسبات إعلامية عن الاقتصاد والتجارة والبيئة، في شكل منشور وعن طريق مواقع الشبكة العالمية (٤)؛ مواد إعلامية وإرشادات وكتيبات ومنشورات ومجموعات إعلامية بشأن الاستخدام المستدام والإدارة المستدامة لموارد المياه العذبة (٤)؛ مواد إعلامية بشأن البيئة والتمويل في شكل مطبوع ومن خلال النشر على الشبكة العالمية (٤)؛ مواد إعلامية بشأن أنماط الاستهلاك المستدامة في شكل رسائل إخبارية وإعلامية مطبوعة ومنشورة على الشبكة العالمية لتكون حلقة اتصال بين الخبراء (١٢)؛ نظم معلومات وإعلانات موجهة للجماعات الرئيسية في قطاع الأعمال والمجتمع المدني بشأن استدامة المستهلك (٢)؛ نموذج تدريبي تفاعلي باستخدام الحاسوب بشأن تكنولوجيات النباتات وإدارة النظم الإيكولوجية (١)؛ منهجيات ودليل مرجعي منقح للتقييم المتكامل للسياسات القطاعية المتصلة بالتجارة (١)؛ كتيبات عن أساليب وتكنولوجيات إدارة النقل الحضري بهدف التقليل من انبعاثات غازات الدفيئة وتلوث الهواء في المدن؛ يوزع في شكل مطبوع ومن خلال موقع على الشبكة العالمية (٢)؛ تشغيل وصيانة صفحة على الشبكة العالمية تكون محفلا للمهتمين من أجل تحديد الاحتياجات وطلب المدخلات وإدارة المناقشات ونشر المعلومات عن التكنولوجيات السليمة بيئيا (١)؛ تشغيل وصيانة مركز لتبادل المعلومات بشأن الملوثات العضوية الثابتة، والمعادن الثقيلة وسائر المواد الكيماوية (١)؛ تشغيل وصيانة موقع لتبادل الرسائل على الشبكة العالمية بشأن نقل التكنولوجيات السليمة بيئيا (١)؛ ورقة عن الاعتبارات البيئية فيما يتصل بالمفاوضات في إطار منظمة التجارة العالمية كإسهام في أنشطة لجنة التجارة والبيئة المشتركة بين برنامج الأمم المتحدة للبيئة ومنظمة التجارة العالمية (٤)؛ تخطيط وإدارة الأدوات الداعمة لخطوط تقسيم المياه من أجل تخطيط وإدارة خطوط تقسيم المياه والمجري المائية السطحية (١)؛ وثيقة توجيهات للسياسة العامة بشأن إدارة المياه العذبة (١)؛ معلومات وأدوات عملية بشأن كفاءة الطاقة وإدارة الطاقة لمديري المرافق (١)؛ تقرير عن مؤتمر دولي. بما في ذلك وضع توصيات للتغلب على القيود والعقبات التي تواجه استخدام الأدوات الاقتصادية من

أجل التنمية المستدامة (١)؛ تقرير عن دراسة حالة بشأن دور المؤسسات المالية في تعزيز التنمية المستدامة (١)؛ تقرير عن مشروع استعراضي بشأن خيارات النقل السليمة بيئياً والكفاءة للبلدان النامية (١)؛ تقارير لمؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة بشأن تنفيذ الصناعة للتدابير المنصوص عليها في جدول أعمال القرن الحادي والعشرين، وخاصة الفصل ٣٠ (١)؛ تقارير عن عمليات مسح ودراسات ووثائق توجيهية بشأن السياسات المناسبة لتحقيق أنماط استهلاكية مستدامة (٢)؛ تقارير في سلسلة إشراك أصحاب المصلحة، بما في ذلك مسح جديد للوضع الحالي (٢)؛ تقريران عن اجتماعين دوليين بشأن المالية والبيئة والتنمية (٢)؛ تقارير عن تنفيذ الإعلان الدولي بشأن الإنتاج النظيف وسائر القواعد والصكوك على المستويات الحكومية ومستوى الصناعة (١)؛ تقارير ومنشورات ومحاضر تهدف إلى مساعدة البلدان النامية والبلدان ذات الاقتصادات التي تمر بمرحلة تحول في حماية شعوبها وبيئتها من الملوثات العضوية الثابتة وغيرها من الكيماويات (١)؛ كتيبات تدريب تتصل بقطاعات معينة وأدوات وقوائم تتصل بمناطق معينة لاستخدامها في تنفيذ سياسات الاستهلاك المستدامة والاتصالات (٢)؛ سلسلة من شرائط الفيديو/الأقراص المدججة التي تعرض ممارسات سليمة وتطبيقات سليمة للتكنولوجيات السليمة بيئياً في تطوير المدن باعتبارها نظاماً إيكولوجية مستدامة (٢)؛ تقرير مرحلي عن التقدم في تنفيذ الإنتاج النظيف على المستويات المحلية والإقليمية لتسترشد به السلطات الوطنية والصناعات (١)؛ صفحات مصممة على الشبكة العالمية على أساس قواعد بيانات للمساعدة في الإصدارات، مثل تقييم دورة الحياة وتصميم المنتجات والخدمات وتوسيمها (٢)؛ أوراق فنية ومنشورات في إطار موضوع المدن باعتبارها نظاماً إيكولوجية مستدامة، توزع في شكل مطبوع ومن خلال الشبكة العالمية (٢)؛ أوراق فنية عن إدارة المياه العذبة وإدارة المياه العادمة وشبكات توريد المياه وشبكات معالجة الصرف الصحي (٢)؛ أوراق فنية بشأن استخدام تكنولوجيا النباتات (علاج النبات، والهيدرولوجيا الإيكولوجية، والهندسة الإيكولوجية). (٢)؛ تقارير فنية لتعزيز السلامة فيما يخص الكيماويات (٦)؛ تقارير فنية وإرشادات وحزم تدريبية بشأن الإدارة البيئية في قطاعات اقتصادية رئيسية (٤)؛ نماذج تدريبية وكتيبات بشأن المبادئ الأساسية وتوجيهات خاصة بالتصميم والتشييد من أجل تقليل غازات الدفيئة في المباني (٢)؛ نماذج تدريبية لتقنيات التحقق البيئي فيما يتعلق بالتكنولوجيات الحضرية وتكنولوجيات المياه (١)؛ حزم تدريبية ومواد معلومات خلفية لبناء القدرات في مجال الإنتاج النظيف والأمن على المستويين الوطني والإقليمي، ومن أجل المعاهد التعليمية في جميع أنحاء العالم (٢)؛ أدوات حديثة من البرمجيات لتسهيل استخدام التكنولوجيات السليمة بيئياً وفيما يخص المدن باعتبارها نظاماً إيكولوجية مستدامة (١)؛ نسخة حديثة من نظام

المعلومات الخاص بالتكنولوجيات السليمة بيئياً، توضع على الشبكة العالمية وتوزع من خلال الأقراص المدججة (١)؛

٣' نشرات الصحفية والمؤتمرات الصحفية والمعارض: جلسات إحاطة للبعثات الدائمة في جنيف ونيروبي بشأن الاقتصاد والتجارة والبيئة (٢)؛ مؤتمر جمعية المدن باعتبارها نظاماً إيكولوجية مستدامة (١)؛ معارض للجمهور حول مواضيع في ميدان مجاري المياه العذبة وموارد المياه العذبة (٢)؛ ندوة دولية عن الإيكولوجيا الصناعية للمدن (١)؛ تنظيم اجتماعات للمعاهد المختصة في أفريقيا وآسيا وأوروبا الوسطى وأمريكا اللاتينية للتشجيع على الاستخدام الواسع للكثيبات والإرشادات والمواد التدريبية التي يصدرها برنامج الأمم المتحدة للبيئة فيما يتعلق بمنهجيات التقييم وأدوات الحوافز (٢)؛

(ج) التعاون الدولي والتنسيق والاتصال بين الوكالات (موارد خارجة عن الميزانية) ندوة يشترك فيها منظمة التجارة العالمية ومؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي ولجنة التنمية المستدامة والمنظمات غير الحكومية لتعزيز الحوار في مجال التجارة والبيئة والتنمية؛ اجتماع سنوي للتشاور مع الجمعيات الصناعية والتجارية وأنشطة مشتركة، مثلاً: نظام دولي للمنح البيئية بالاشتراك مع الغرفة التجارية الدولية ومطبوعات بالاشتراك مع مجلس رجال الأعمال العالمي للتنمية المستدامة؛ واجتماعات للتشاور مع المنظمات الإقليمية والجمعيات الصناعية لتحديد احتياجاتهم في مجال المشورة والمعلومات بشأن السياسة العامة، وبدء مبادرتين عالميتين على الأقل بشكل طوعي في قطاعات الخدمات الجديدة الواسعة، مثلاً الرياضة والترفيه، وتجارة التجزئة والمكاتب الاستشارية؛ اجتماعات للتعاون الدولي مع المنظمات الإقليمية والجمعيات الصناعية لتعزيز مزيد من الالتزام بالقواعد وتنفيذ الممارسات الجيدة، وعمل معرض إقليمي للدراسات في مجال المسؤولية الوطنية للمؤسسات؛ التعاون الدولي لتعزيز التوعية من أجل التخفيف من آثار تغير المناخ والسياسات والاستراتيجيات والتكنولوجيات والأدوات اللازمة للتكيف (مثلاً مؤشر غازات الدفيئة الذي وضعه برنامج الأمم المتحدة للبيئة) من أجل التخفيف من غازات الدفيئة والتصدي بشكل عام لقضايا تغير المناخ؛ التعاون الدولي مع قطاع الأعمال والصناعة والعمال والمنظمات غير الحكومية للوفاء بمبادرة الآثار البيئية العالمية التي أطلقها الأمين العام للأمم المتحدة؛ التعاون الدولي مع الصناعة لمتابعة تنفيذ التوصيات الصادرة عن مؤتمر القمة العالمي بشأن التنمية المستدامة؛ تنظيم اجتماعات بين أمانات منظمة التجارة العالمية والاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف التي يديرها برنامج الأمم المتحدة للبيئة؛ تنظيم اجتماع وزاري لوزراء التجارة والبيئة؛ تقديم الخدمات لمبادرة المعمارين ومخططي المدن بشأن المدن المستدامة؛ تقديم الخدمات لمبادرة صناعة السيارات التي يشرف عليها برنامج الأمم المتحدة للبيئة ويشترك فيها أكثر من عشر شركات عالمية لصناعة السيارات وتجتمع مرة كل سنتين على الأقل؛

تقديم الخدمات لمبادرة الخدمات المالية من أجل تعزيز التنمية المستدامة، التي يشترك فيها أكثر من ٢٦٠ شركة في ٥١ بلداً في مختلف أنحاء العالم؛

(د) التعاون التقني (موارد خارجة عن الميزانية)

١' خدمات استشارية: تقديم المشورة بشأن تطبيق الأدوات القائمة على أساس مبدأ بروتوكول كيوتو لتقييم مشاريع تخص على وجه التحديد تكنولوجيات الطاقة المتجددة وتركز على الآثار المترتبة على انبعاثات غازات الدفيئة؛ خدمات استشارية وخدمات إعلامية (مركز تبادل المعلومات) للبلدان بشأن الملوثات العضوية الثابتة، والمعادن الثقيلة وسائر الكيماويات؛ تحفيز إقامة مراكز جديدة للإنتاج النظيف، وإقامة شبكة للخبراء والمؤسسات يتم وصلها بالشبكات الحالية؛ خدمات استشارية في مجال الاستثمار والدعم للمؤسسات المالية التي تمول مشروعات تكنولوجيا الطاقة المتجددة؛ مشاريع رائدة من أجل تقديم المشورة والدعم لقدرات البلدان النامية والبلدان ذات الاقتصادات التي تمر بمرحلة تحول لحماية شعوبها وبيئتها من الملوثات العضوية الثابتة والكيماويات الأخرى؛ إرشادات بشأن السياسة العامة ومشورة للبلدان النامية بشأن تطوير أسواق الطاقة وزيادة إمكانيات استخدام تكنولوجيات الطاقة المتجددة؛ خطوط توجيهية بشأن السياسة العامة ومشورة للحكومات بشأن تخطيط الطاقة السليمة بيئياً؛ تقديم الدعم لإقامة وتشغيل مراكز وشبكات تعنى بمسألة الإنتاج النظيف؛

٢' دورات تدريبية وندوات ودورات عملية: دورات عملية للنهوض بالوعي وبرامج تدريبية في البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة تحول بشأن تخفيض/إزالة الملوثات العضوية الثابتة والإدارة البيئية السليمة؛ ندوة دولية/ندوة عملية بشأن تكنولوجيا النباتات وإدارة النظم الإيكولوجية؛ دورة عملية دولية وندوات على مستوى عالٍ بشأن قضايا السياسة العامة الرئيسية والنهج المتبعة في مجال الإنتاج النظيف والأمن، بما في ذلك الاستعداد للطوارئ والاستجابة لها بالنسبة للقطاعات الرئيسية في الصناعة والخدمات؛ مشاورات إقليمية ودورات عملية وندوات لتشجيع تقييم المخاطر البيئية وتقييم التكنولوجيات البيئية؛ ندوات في مناطق البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة تحول بشأن التكنولوجيات السليمة بيئياً لإدارة النقل الحضري وإدارة الطاقة من أجل تقليل انبعاثات غازات الدفيئة وتلوث الهواء في المدن؛ سلسلة من الندوات بشأن التكنولوجيات السليمة بيئياً من أجل تقليل غازات الدفيئة في قطاع التشييد؛ تدريب واضعي السياسات والمديرين في الصناعة على تطبيقات ومناهج الإنتاج النظيف والأمن؛ حلقة عمل/مؤتمر لمبادرة الممارسين ومخططي المدن من أجل مدن قابلة للاستدامة؛ حلقات عمل على المستويات

الوطنية والإقليمية والدولية بشأن التقييم المتكامل للسياسات المتعلقة بالتجارة؛ حلقات عمل بشأن التكنولوجيا السليمة بيئياً وأدوات الإدارة البيئية؛ حلقات عمل بشأن الإدارة المتكاملة لمجمعات تقسيم المياه وتطبيقات الأدوات التي تساعد في تخطيط وإدارة مجمعات تقسيم المياه؛
 '٣' مشروعات ميدانية: مشروع استعراضى لتوضيح تطبيقات التكنولوجيا السليمة بيئياً في قطاع التشييد من أجل الإقلال من انبعاثات غازات الدفيئة؛ مشروعات قطرية بشأن تقييم تحرير التجارة؛ مشروعات قطرية مع دراسات حالة بشأن تطبيق الحسابات المتكاملة للبيئة والاقتصاد.

الجدول ١٢-١٥

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٤

الوظائف		الموارد (بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)	
		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٠	(قبل إعادة تقدير التكاليف)	٢٠٠١-٢٠٠٠
١٢٠	١٢٧	٦٠ ١٠٣,٢	٦٣ ٢٠٩,٢
		الموارد الخارجة عن الميزانية	

٤٠-١٢ ستمول أنشطة هذا البرنامج الفرعي بالكامل من المواد الخارجة عن الميزانية.

البرنامج الفرعي ٥ التعاون والتمثيل على المستوى الإقليمي

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ١ ٣٥٥ ٩٠٠ دولار

٤١-١٢ شعبة التعاون والتمثيل الإقليميين هي المسؤولة عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي. وقد وضع برنامج العمل على أساس البرنامج الفرعي ٥ من البرنامج ١٠ في الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥. والمبدأ الموجه لهذا البرنامج الفرعي هو أن السياسة العالمية يحددها المقر بالتعاون الوثيق مع المديرين الإقليميين. ويتم التنفيذ الإقليمي للسياسات المحددة من خلال المكاتب الإقليمية بالتعاون الوثيق مع الشعب المختصة في نيروبي.

الجدول ١٢-١٥

الأهداف المحددة لفترة السنتين، والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز
 الهدف: ضمان المراعاة الكاملة، في وضع سياسات برنامج الأمم المتحدة للبيئة من مرحلة تخطيط البرامج إلى مرحلة التنفيذ، للاهتمامات والأولويات والتوقعات الإقليمية، وضمان تنفيذ قرارات مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة بشكل فعال في مختلف المناطق.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
(أ) '١' عدد المحافل النشطة والهيئات المنتسبة التي تتناول القضايا البيئية الإقليمية ودون الإقليمية؛	(أ) تحسين التعاون بين الحكومات على المستويين الإقليمي ودون الإقليمي لمواجهة القضايا البيئية العالمية والإقليمية بما في ذلك مراعاة البعد الجنساني.
'٢' عدد البلدان التي وضعت سياسات واستراتيجيات تراعي البعد الجنساني في التصدي للقضايا البيئية والاستجابة للطوارئ؛	(ب) زيادة النشاط الحكومي في المجال القانوني وعلى صعيد المؤسسات للتصدي للقضايا البيئية ذات الأولوية على المستويين الوطني والإقليمي ولدعم تنفيذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف.
(ب) عدد الحكومات التي قدم إليها الدعم في تنفيذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف من خلال خدمات المشورة في مجال السياسة العامة التي تقدمها المكاتب الإقليمية بالتعاون الوثيق مع المنظمات المختصة وأمانات الاتفاقيات.	

العوامل الخارجية

٤٢-١٢ يتوقع من البرنامج تحقيق أهدافه وإنجازاته المخططة على أساس الافتراض: (أ) بوجود استقرار سياسي على الصعيد الوطني وعلى صعيد السياسات؛ (ب) بوجود التزام ورغبة لدى الحكومات والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية بالتعاون فيما بينها ومع برنامج الأمم المتحدة للبيئة في التصدي للقضايا البيئية على الصعيدين العالمي والإقليمي؛ (ج) بوجود تبرعات كافية لصندوق البيئة وسائر مصادر التمويل الخارجي لتنفيذ برنامج العمل.

النواتج

٤٣-١٢ يتوقع إنجاز النواتج التالية في فترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣:

- (أ) خدمة الهيئات المشتركة بين الحكومات وهيئات الخبراء (الميزانية العادية/موارد خارجية عن الميزانية)
- '١' الخدمات الفنية: خدمات السكرتارية والمدخلات الفنية للاجتماع الإقليمي التحضيري لأوروبا لمؤتمر الأطراف؛ خدمات الأمانة ومدخلات فنية للاستراتيجية الأوروبية للتنوع البيولوجي وتنوع المناظر الطبيعية؛ خدمات السكرتارية لشبكة رصد الترسبات الحمضية في شرق آسيا؛ خدمات السكرتارية للمؤتمر الوزاري الأفريقي بشأن البيئة، خدمات السكرتارية للاجتماع الرابع عشر لمنتدى وزراء البيئة في أمريكا اللاتينية ومنطقة الكاريبي؛
- '٢' وثائق الهيئات التداولية: المكتب الإقليمي لأفريقيا: تقارير: الدورة التاسعة للمؤتمر الوزاري الأفريقي بشأن البيئة؛ واجتماعات الهيئات الفرعية للمؤتمر الوزاري الأفريقي بشأن البيئة؛ والمكتب الإقليمي لأوروبا: إسهام في التحضيرات للإطار الإقليمي الذي سيقدم كأحد المدخلات الفنية في العملية التحضيرية للمؤتمر الوزاري الخامس بشأن البيئة في أوروبا، الذي سيعقد في كيب في أيار/مايو ٢٠٠٢، وكذلك مؤتمر القمة العالمي بشأن التنمية المستدامة؛ المكتب الإقليمي لأوروبا: استراتيجية التنوع البيولوجي المنقحة لأوروبا، كأحد المدخلات

إلى المؤتمر الوزاري بشأن البيئة في أوروبا الذي سيعقد في كيب في أيار/مايو ٢٠٠٢؛ ورقة فنية بشأن موضوع يعزز جدول الأعمال الإقليمي الأوروبي والعالمي، لتقديمها إلى المؤتمر الوزاري بشأن البيئة في أوروبا؛ نظرة عامة مستكملة لحالة التنوع البيولوجي في أوروبا، تقدم كأحد المدخلات إلى المؤتمر الوزاري بشأن البيئة في أوروبا؛ ورقة مستكملة عن حالة تنفيذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف في أوروبا، تقدم كأحد المدخلات إلى المؤتمر الوزاري بشأن البيئة في أوروبا.

(ب) الأنشطة الفنية الأخرى (موارد خارجة عن الميزانية)

١' بعثات تقصي الحقائق (المكتب الإقليمي لأوروبا): بعثات لتقصي الحقائق بشأن الطوارئ البيئية والكوارث البيئية في أوروبا بقيادة برنامج الأمم المتحدة للبيئة، حسب الطلب؛

٢' نشرات صحفية ومؤتمرات صحفية: جلسات إحاطة إعلامية للبعثات الدائمة لدى الأمم المتحدة بشأن التطورات والأحداث الهامة. مؤتمرات صحفية وجلسات إحاطة إعلامية للمسؤولين الحكوميين بشأن القضايا البيئية والأحداث البيئية، في أفريقيا (المكتب الإقليمي لأفريقيا)؛ وفي أوروبا (المكتب الإقليمي لأوروبا) وفي آسيا ومنطقة المحيط الهادئ (المكتب الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ) وفي منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي (المكتب الإقليمي لمنطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي) وفي أمريكا الشمالية (المكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية) وفي غربي آسيا (المكتب الإقليمي لغرب آسيا)؛

٣' مواد فنية للمستخدمين الخارجيين

أ - المكتب الإقليمي لأفريقيا: تصورات أفريقية مشتركة وأوراق موقف بشأن الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف؛ تقارير تقييمية بشأن آثار الكوارث والتراعات المدنية على البيئة في منطقة أفريقيا؛ نشر معلومات مستكملة بشأن القضايا الجديدة والناشئة بالنسبة للحكومات في أفريقيا؛ تقرير عن تقييم آثار السياسات التجارية على البيئة في السوق المشتركة لمنطقة شرقي وجنوبي أفريقيا؛ تقرير عن المبادرات الخاصة ومبادرات المنظمات غير الحكومية بشأن إدارة البيئة في أفريقيا؛ ملامح قطرية مستحدثة بشأن السياسات البيئية في البلدان والمنظمات الإقليمية في أفريقيا؛

ب - المكتب الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ: نشر وتحديث المعلومات بشأن حالة تنفيذ برنامج العمل الإقليمي للحكومات في آسيا ومنطقة المحيط الهادئ وللمجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة، على أساس نهج منسق مع اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ؛ ملامح قطرية مستحدثة بشأن السياسات

والأنشطة البيئية للبلدان والمنظمات الإقليمية في منطقة آسيا والمحيط الهادئ، في شكل مطبوع وموزعة عن طريق الشبكة العالمية؛

ج - المكتب الإقليمي لأوروبا: دراسات حالة عن النقل والصحة واقتصاديات البيئة في المدن الكبرى في المنطقة الأوروبية؛ معلومات مستحدثة إلى الحكومات بشأن تنفيذ الاتفاقات الإقليمية المتعددة الأطراف في أوروبا؛ أوراق موقف بشأن تنفيذ الاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف في أوروبا؛ مواد إعلامية، بما في ذلك الإصدارات الصحفية والرزم الإعلامية بشأن القضايا والأحداث البيئية؛ كتيب عن خدمات التنوع الحيوي والمبادرات الإقليمية الأوروبية الأخرى (مثلا بحر قزوين، وجبال القوقاز، إلى آخره)؛ رسائل عن المسائل البيئية تصدر بالاشتراك مع وكالة البيئة الأوروبية تتعلق بالقضايا البيئية الهامة/الناشئة؛ ورقات وتقارير وأقرص مدججة ومنشورات عن الممارسات الجيدة، للتوزيع في أوروبا؛ توصيات الاجتماعات التحضيرية واجتماعات المتابعة للمؤتمر الوزاري في كيبف ومؤتمر القمة العالمي بشأن التنمية المستدامة؛ مدخلات متنوعة لاستخدامها في الفصول الدولية عن استعراضات الأداء البيئي؛ ملامح مستحدثة عن السياسات والأنشطة البيئية في البلدان الأوروبية والمنظمات التي تتخذ مقرها في أوروبا، بشكل مطبوع وموزع عن طريق الشبكة العالمية؛ ملامح مستحدثة عن الأولويات والأنشطة البيئية لجميع المنظمات التي تتخذ مقرها في جنيف يمكن الوصول إليها عن طريق الشبكة العالمية؛ مركز لتبادل المعلومات عن التنوع البيولوجي لأوروبا الشرقية والدول حديثة الاستقلال في تلك المنطقة؛ معلومات مستحدثة عن شبكة اللجنة الوطنية الأوروبية لبرنامج البيئة تكون متاحة على الشبكة العالمية؛

د - المكتب الإقليمي لمنطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي: معلومات عن تنفيذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي؛ مواد إعلامية، مثلاً: ملاحق لجريدة تييرا ماريكا ومنتوجات من هذا القبيل؛ ومجلات ورسائل إخبارية عن أنشطة منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي؛ تقارير إقليمية ودون إقليمية ووطنية عن حالة البيئة في أمريكا اللاتينية ومنطقة الكاريبي؛ تقارير عن تنفيذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي؛ ملامح قطرية مستحدثة عن السياسات والأنشطة البيئية للبلدان والمنظمات الإقليمية في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي، في شكل مطبوع وتوزيعها عن طريق الشبكة العالمية؛

هـ - المكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية: معلومات للحكومات في منطقة أمريكا الشمالية عن برامج برنامج الأمم المتحدة للبيئة، بما في ذلك الأنشطة المتعلقة بالاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف، نشرة مطبوعة عنواها آفاق أمريكا الشمالية بشأن الحكم الرشيد للبيئة العالمية؛ تقرير عن مجالات الاهتمام المشترك مع الشركاء المحتملين، مثل المؤسسة المالية الدولية وصندوق النقد الدولي؛ ملامح مستحدثة للأولويات والسياسات والأنشطة البيئية في أمريكا الشمالية والمنظمات التي تتخذ مقرها في الولايات المتحدة، توزع عن طريق الشبكة العالمية.

و - المكتب الإقليمية لغرب آسيا: معلومات مستحدثة عن حالة تنفيذ البرنامج الإقليمي تقدم إلى الحكومات ومجلس إدارة برنامج البيئة وجامعة الدول العربية على أساس نهج متناسق مع مجلس وزراء العرب المسؤول عن البيئة؛ خدمات إعلامية إلى الحكومات في منطقة غربي آسيا. بما في ذلك معلومات مستحدثة بشأن الاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف ومطبوعات فنية؛ ملامح قطرية مستحدثة للسياسات البيئية في بلدان غربي آسيا والمنظمات الإقليمية، بشكل مطبوع وموزعة عن طريق الشبكة العالمية؛

٢' تعزيز الصكوك القانونية. المكتب الإقليمي لأوروبا: مساهمة في نهج أوروبي متكامل تجاه تنفيذ اتفاقية التنوع البيولوجي والاتفاقية الأوروبية للتنوع البيولوجي وتنوع المناظر الطبيعية؛ مساهمة في الصك القانوني بشأن النقل والبيئة والصحة الذي اعتمد كمتابعة لتوصيات مؤتمر لندن الوزاري بشأن البيئة والصحة الذي عقد في ١٩٩٩؛ وثيقة قانونية جديدة وخطة إدارية لحماية النظم الإيكولوجية في جبال القوقاز؛

(ج) التعاون الدولي والتنسيق والاتصال فيما بين الوكالات (الميزانية العادية/موارد خارجة عن الميزانية)

١' المكتب الإقليمي لأفريقيا: التعاون مع المنظمات غير الحكومية والقطاع الخاص في إشاعة بيئة أفضل في أفريقيا؛

٢' المكتب الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ: إنشاء نظام للإنذار المبكر والاتصالات في منطقة آسيا والمحيط الهادئ بالتعاون الوثيق مع الحكومات والوكالات الأخرى؛ التعاون الدولي مع المنظمات غير الحكومية والمنظمات المجتمعية والقطاع الخاص من أجل إشاعة بيئة محسنة في منطقة آسيا والمحيط الهادئ؛ مشاريع مشتركة مع الهيئات الحكومية المشتركة في المنطقة دون الإقليمية (رابطة دول جنوب شرقي آسيا)، والبرنامج البيئي التعاوني لجنوب آسيا، والبرنامج البيئي التعاوني لجنوب المحيط الهادئ، وبرنامج التعاون البيئي دون الإقليمي لشمال شرقي آسيا، تتناول الأولويات البيئية في المنطقة دون الإقليمية لكل من المناطق الأربع في آسيا

والمحيط الهادئ؛ تقديم الخدمات للشبكات العاملة في وسائط الإعلام والمنظمات غير الحكومية والأوساط الأكاديمية واللجان الوطنية في آسيا والمحيط الهادئ؛

٣' المكتب الإقليمي لأوروبا: إطار إقليمي منسق للتخصيص للجزء المتعلق بالتنوع البيولوجي في مؤتمر كييف ٢٠٠٢ وتنفيذ هذا الإطار؛ مسودات مذكرات تفاهم وتقارير واجتماعات بشأن التعاون مع الاتحاد الأوروبي وسائر الهيئات دون الإقليمية؛ الإنذار المبكر بالطوارئ البيئية للحكومات في أوروبا، بالاشتراك بين برنامج الأمم المتحدة للبيئة ومكتب تنسيق المساعدة الإنسانية حسب الاقتضاء؛ التعاون مع المنظمات غير الحكومية والمنظمات المجتمعية والقطاع الخاص من أجل تعزيز انسياب المعلومات وتعزيز العمل البيئي في أوروبا؛ مشروعات مشتركة يجري تطويرها مع منظمة الصحة العالمية في مجالات جديدة للتعاون محددة بموجب اتفاقات تفاهم موقعة بين برنامج البيئة ومنظمة الصحة العالمية في سنة ١٩٩٩، يمكن أن تشمل الصحة، والبيئة والاقتصاد، والنقل، والصحة والبيئة في المدن الكبيرة في أوروبا؛ الدعم التنظيمي للأحداث البيئية الخاصة مثل احتفالات يوم البيئة العالمي، والأحداث الشبابية وبرامج الشباب، والأنشطة والأحداث الرياضية في المنطقة الأوروبية، مناسبات خاصة وموائد مستديرة في البيت الدولي للبيئة يشترك فيها مجتمع البيئة في جنيف وغيره؛ دعم الجمعيات الوطنية في أوروبا في تنفيذ برامج عملها وتبادل المعلومات؛

٤' المكتب الإقليمي لمنطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي: وضع استراتيجية لجمع الأموال تقوم على أساس الأنشطة والمشروعات التي تقوم بها اللجنة الفنية المشتركة بين الوكالات المنبثقة عن محفل وزراء البيئة في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي؛ التعاون في دعم خطة العمل الإقليمية وبرنامج العمل في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي؛

٥' المكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية: التعاون مع المنظمات غير الحكومية وجماعات المجتمع المدني التي مقرها في أمريكا الشمالية من أجل تعزيز الروابط البرنامجية وتبادل المعلومات؛ المكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية - دعم تنظيمي يقدمه المكتب الإقليمي للمشاورات الإقليمية بين برنامج الأمم المتحدة للبيئة وحكومي الولايات المتحدة الأمريكية وكندا بشأن قضايا البيئة العالمية؛ اجتماعات لإقامة اتصالات مع المؤسسات في أمريكا الشمالية من أجل زيادة الالتزام بالاتفاقات الطوعية التي يرفعها برنامج البيئة؛ محاولة الحصول على الدعم من منطقة أمريكا الشمالية للاستجابة للطوارئ في المناطق الأخرى بما في ذلك إعداد أوراق عن خيارات التمويل من المنطقة من أجل العمل على مواجهة الطوارئ البيئية؛ التعاون مع المنظمات المتعددة الأطراف في منطقة أمريكا الشمالية من أجل تطوير برامج ومشروعات

عن الموضوعات البيئية (مثلا المحيط الخضرى، وغيره). بما في ذلك بناء القدرات في المناطق الأخرى؛

٦' المكتب الإقليمي لغرب آسيا: إقامة نظام للإنذار المبكر والاتصالات بالتعاون الوثيق مع الحكومات وسائر الوكالات في منطقة غربي آسيا؛ تعاون دولي مع المنظمات غير الحكومية، والمنظمات المجتمعية والقطاع الخاص من أجل إشاعة بيئة أفضل في غربي آسيا؛ خدمة الشبكات العاملة في مجال الإعلام والمنظمات غير الحكومية والأوساط الأكاديمية واللجان الوطنية في غربي آسيا.

(د) التعاون التقني (موارد خارجة عن الميزانية)

١' الخدمات الاستشارية

أ - المكتب الإقليمي لأفريقيا: خدمات استشارية: للحكومات والمنظمات دون الإقليمية في أفريقيا بشأن استعادة عافية البيئة في البلدان المتضررة؛ للحكومات في أفريقيا بشأن مسائل بيئية محددة؛ دعم إعلامي وعلى صعيد السياسة العامة بشأن تنفيذ الاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف في أفريقيا، يقدم إلى الحكومات والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية؛ نشر المعلومات وخدمات الاستجابة للاستفسارات بشأن الأولويات والأنشطة البيئية في المنطقة الأفريقية - للحكومات والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية والمنظمات غير الحكومية والقطاع الخاص؛ تبادل المعلومات والاتصال مع خدمات وسائط الإعلام لخدمة الحكومات والمنظمات غير الحكومية والمجتمع المدني والجمهور في أفريقيا؛ تقديم الخدمات اللوجستية للحكومات الأفريقية والمنظمات دون الإقليمية في تقييم آثار التلوث والصراعات المدنية على البيئة؛ دعم تنظيمي للمناسبات الخاصة المتعلقة بالبيئة، مثل الاحتفال بيوم البيئة العالمي، وإحياء يوم التصحر العالمي، والحملة العالمية لتنظيف البيئة في أفريقيا؛ خدمات دعم وضع السياسات ودعم المشاريع للحكومات في أفريقيا؛ خدمات الإعلام للحكومات والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية والمجتمع المدني في أفريقيا؛ خدمات دعم للمنظمات دون الحكومية في أفريقيا من أجل وضع خطط العمل التي تتناول القضايا البيئية؛ ومن أجل صياغة مشاريع المياه والأراضي التي يدعمها مرفق البيئة العالمية؛ ولمراكز الامتياز التابعة لمؤتمر وزراء البيئة الأفارقة في تنظيم حلقات تدريبية؛ وللجان الوطنية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة في أفريقيا؛

ب - المكتب الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ: خدمات استشارية بشأن التشريع البيئي وإدماج الاعتبارات البيئية في عمليات اتخاذ قرارات التنمية، في منطقة آسيا والمحيط

الهادئ؛ خدمات إعلامية للحكومات في منطقة آسيا والمحيط الهادئ تتضمن معلومات مستحدثة بشأن الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف ومطبوعات فنية؛ خدمات لوجستية وخدمات المشورة الفنية المتعلقة بالطوارئ البيئية في منطقة آسيا والمحيط الهادئ بناء على طلب الحكومات؛ دعم تنظيمي للأحداث الخاصة المتعلقة بالبيئة، مثل الاحتفال بيوم البيئة العالمي والبرامج والأحداث المتعلقة بالشباب في منطقة آسيا والمحيط الهادئ؛ تقديم المشورة بشأن السياسة العامة والدعم للهيئات دون الإقليمية المشتركة بين الحكومات (رابطة أمم جنوب شرق آسيا، وبرنامج التعاون البيئي لجنوب آسيا، وبرنامج البيئة الإقليمي لجنوب المحيط الهادئ، وبرنامج التعاون البيئي لمنطقة شمال شرق آسيا الفرعية) بشأن الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف، من أجل إعداد مواقف مشتركة على أساس دون إقليمي في آسيا والمحيط الهادئ؛ ومن أجل تنفيذ خطط واستراتيجيات العمل البيئي دون الإقليمية في آسيا والمحيط الهادئ؛ دعم في مجال السياسة العامة للحكومات والمنتديات في منطقة آسيا والمحيط الهادئ فيما يتعلق بتنفيذ المجالات البرنامجية الثمانية المتفق عليها في برنامج العمل الإقليمي؛ خدمات إعلامية للحكومات والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية والمجتمع المدني في منطقة آسيا والمحيط الهادئ؛ خدمات الدعم في وضع المشاريع - تقدم إلى الحكومات وبرامج البيئة دون الإقليمية في منطقة آسيا والمحيط الهادئ لتقديم المشاريع لصندوق الأمم المتحدة لحماية البيئة وغيره من هيئات التمويل؛ تقديم الدعم لوضع مشروعات تمويل من صندوق البيئة العالمية للتصدي للقضايا البيئية الإقليمية ودون الإقليمية في منطقة آسيا والمحيط الهادئ؛ دعم فني ومالي من أجل تنفيذ برامج التعليم والتدريب البيئية دون الإقليمية في منطقة آسيا والمحيط الهادئ، فيما يخص التعليم الرسمي وغير الرسمي والتخطيط وصنع القرارات؛ وحملات التوعية والاتصالات؛

ج -

المكتب الإقليمي لأوروبا: تقديم خدمات استشارية للحكومات في أوروبا بشأن المسائل القانونية وبناء القدرات وتنفيذ اتفاقية آرهوس؛ تقديم الخدمات اللوجيستية و/أو الخدمات الاستشارية الفنية المتعلقة بالطوارئ البيئية في أوروبا، بناء على طلب الحكومات؛ خدمات استشارية فنية إلى الحكومات في أوروبا بشأن الموضوعات المتصلة بالتنوع البيولوجي؛ تقديم خدمات فنية وقانونية استشارية للمساعدة في مزيد من تطوير خطة العمل العالمية لحماية البيئة البحرية من الأنشطة الأرضية، والتقييم العالمي للمياه الدولية (خاصة بشأن اتفاقية بوخارست، واتفاقية الدانوب، والاتفاقية الإطارية لحماية البيئة البحرية لبحر قزوين)؛

د - المكتب الإقليمي لمنظمة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي: تقديم خدمات إلى: الحكومات وسائر المؤسسات في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي بشأن تطوير الأدوات القانونية ونقل التكنولوجيا؛ وصياغة مشاريع تمول من مرفق البيئة العالمية تتناول القضايا البيئية ذات الأولوية في المنطقة؛ الحكومات والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي بشأن تنفيذ السياسات والاستراتيجيات الرئيسية في قطاع المياه؛ الحكومات في منطقة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي لتنفيذ الاتفاقيات البيئية بشأن التنوع البيولوجي والتصحر وتغير المناخ والأوزون؛ تقديم الخدمات اللوجيستية و/أو خدمات استشارية فنية تتعلق بالطوارئ البيئية في منطقة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي بناء على طلب الحكومات؛ الدعم التنظيمي للأحداث البيئية الخاصة مثل يوم البيئة العالمي في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي؛ تقديم الدعم في مجال السياسة العامة إلى الحكومات والمنظمات المشتركة بين الحكومات والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي من أجل تنفيذ خطة العمل الإقليمية؛ تقديم خدمات إعلامية إلى الحكومات والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية والمجتمع المدني في منطقة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي؛ تقديم خدمات الدعم إلى: تنفيذ حملة توعية بشأن الإنتاج النظيف، والتأهب للطوارئ على المستوى المحلي، والسياحة الإيكولوجية وبرامج الفضلات السامة في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي؛ إلى اللجان الوطنية والمنظمات غير الحكومية في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي في تنفيذ برامجها للعمل وتبادل المعلومات؛ في تنفيذ ومتابعة تقييم مشروع المواطنة البيئية العالمية الذي يموله مرفق البيئة العالمية في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي؛ تقديم دعم فني ومالي إلى شبكات وبرامج التدريب البيئي الوطنية في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي؛ تقديم دعم تنظيمي إلى الحكومات والمجتمع المدني في التحضير لتنفيذ نتائج مؤتمر القمة العالمي المعني بالتنمية المستدامة في المنطقة؛

هـ - المكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية: تقديم خدمات إعلام ومواد إعلامية إلى المسؤولين في الولايات المتحدة الأمريكية وكندا؛

و - المكتب الإقليمي لغربي آسيا: تقديم خدمات استشارية إلى: الحكومات في منطقة غربي آسيا بشأن التشريع البيئي وإدراج الاعتبارات البيئية في عملية اتخاذ القرارات الخاصة بالتنمية؛ الحكومات في منطقة غربي آسيا بشأن تنفيذ بروتوكولات مكافحة التصحر والتنوع البيولوجي؛ تقديم خدمات لوجيستية و/أو خدمات مشورة فنية

فيما يتعلق بالطوارئ البيئية في منطقة غربي آسيا بناء على طلب الحكومات؛ تقديم دعم تنظيمي إلى الأحداث الخاصة المتعلقة بالبيئة مثل يوم البيئة العالمي والاحتفال باليوم العالمي للمياه والاحتفال باليوم العالمي لمكافحة التصحر والأحداث والبرامج الخاصة بالشباب والأطفال في منطقة غربي آسيا؛ تقديم المشورة بشأن السياسة العامة فيما يتعلق بالاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف، ومن أجل إعداد مواقف مشتركة على الصعيد دون الإقليمي في منطقة غربي آسيا؛ تقديم الدعم في مجال السياسة العامة بشأن تنفيذ خطط العمل والاستراتيجيات البيئية على الصعيد دون الإقليمي في منطقة غربي آسيا؛ تقديم الدعم في مجال السياسة العامة إلى الحكومات ومحافل تنفيذ البرنامج الإقليمي للتنمية المستدامة والسليمة بيئيا في منطقة غربي آسيا، ٢٠٠١-٢٠٠٤؛ تقديم خدمات إعلامية باللغة العربية إلى الحكومات والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية والمجتمع المدني في منطقة غربي آسيا؛ تقديم الدعم إلى الحكومات والبرامج البيئية دون الإقليمية في وضع المشروعات الممولة من مرفق البيئة العالمية وصندوق الأمم المتحدة الاستئماني للشراكات، والتي تتناول القضايا البيئية ذات الأولوية على الصعيدين الإقليمي ودون الإقليمي في منطقة غربي آسيا؛ تقديم الدعم لوضع برامج ومشاريع مشتركة تتناول الأولويات البيئية دون الإقليمية في المنطقتين الفرعيتين في منطقة غربي آسيا؛ تقديم دعم فني ومالي لتنفيذ برامج التعليم والتدريب البيئي على الصعيد دون الإقليمي في منطقة غربي آسيا، في التعليم الرسمي وغير الرسمي، وفي مجال التخطيط واتخاذ القرارات؛ التوعية؛ والاتصالات؛

دورات تدريبية وندوات وحلقات عمل: المكتب الإقليمي لأفريقيا: تقديم تدريب تقني للموظفين الحكوميين الأفريقيين على قضايا معينة تتصل بالبيئة؛ المكتب الإقليمي لأوروبا: حلقات عمل وموائد مستديرة وحملات إعلامية بشأن فرص الاستهلاك المستدام والتحديات التي تواجهها دول وسط وشرق أوروبا؛ المكتب الإقليمي لمنطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي: دورة تدريبية بشأن الإدارة المستدامة للموارد الطبيعية على مستوى المجتمع المحلي في منطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي.

٢

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٥

الوظائف		الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الفترة
٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٣-٢٠٠٢ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	٢٠٠١-٢٠٠٠	
الميزانية العادية				
٧	٧	١ ١٨٦,٩	١ ٢٢٢,٤	الوظائف
-	-	١٦٩,٠	١٥٠,٩	أوجه الإنفاق الأخرى بخلاف المرتبات
٧	٧	١ ٣٥٥,٩	١ ٣٧٣,٣	المجموع
٩٥	٨٧	٢٣ ٨٧٧,٢	٢٣ ٥٩٠,٨	الموارد الخارجة عن الميزانية

٤٤-١٢ ويعكس النقص الذي يبلغ ٣٥ ٥٠٠ دولار في بند الوظائف انخفاض تكلفة الاحتفاظ بوظيفة من الفئة الخامسة في واشنطن العاصمة بدلا من نيويورك على أساس المعدلات القياسية، نتيجة لنقل المكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية من نيويورك إلى واشنطن العاصمة. وهناك زيادة بمبلغ ١٨ ١٠٠ دولار للمتطلبات غير الوظيفية تشمل تكاليف إيجار وصيانة وإحلال المعدات المكتبية الإلكترونية ومعدات تجهيز البيانات.

البرنامج الفرعي ٦
الاتفاقيات البيئية

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٦٠٠ ٥٤٧ دولار

٤٥-١٢ شعبة الاتفاقيات البيئية هي المسؤولة عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي. وقد صيغ برنامج العمل على أساس البرنامج الفرعي ٦ من البرنامج ١٠ في الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الأهداف المطلوب تحقيقها خلال فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز

الهدف: يهدف البرنامج الفرعي إلى تعزيز الروابط والتنسيق داخل الاتفاقيات البيئية وفيما بينها وبين الاتفاقيات المتصلة بالبيئة (مع الاحترام الكامل لمركز أمانة كل اتفاقية منها ولحق مؤتمرات الأطراف في الاتفاقيات ذات الصلة في اتخاذ القرارات بشكل مستقل بغية تسهيل تنفيذ الحكومات لالتزاماتها بموجب هذه الاتفاقيات) وإلى تدعيم قدرات الحكومات على تنفيذ الاتفاقيات التي تكون أطرافاً فيها.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
(أ) عدد ترتيبات التعاون فيما بين الاتفاقيات البيئية في مجالات الاهتمام المشترك، بما في ذلك الترتيبات الميسرة من قبل برنامج الأمم المتحدة للبيئة.	(أ) تعزيز التعاون والروابط المشتركة والتآزر فيما بين الاتفاقيات البيئية والاتفاقات الدولية ذات الصلة.
(ب) عدد البلدان المصادقة والمنفذة للاتفاقيات وخطط العمل المتعلقة بالبحار الإقليمية.	(ب) تعزيز الاتفاقيات وخطط العمل البحرية الإقليمية.
(ج) عدد الصكوك الدولية الملزمة قانونياً، التي شرعت البلدان في إنفاذها و/أو اعتمادها.	(ج) وضع صكوك دولية جديدة ملزمة قانونياً، بما في ذلك إلحاق بروتوكولات الاتفاقيات القائمة.
(د) عدد البلدان التي تتلقى مساعدة من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، والمجالات التي تغطيها هذه المساعدة؛ والتغذية العكسية من الحكومات، على أفراد أو عبر الهيئات الحكومية الدولية والمنظمات الدولية، بشأن المساعدة المتلقاة من برنامج الأمم المتحدة للبيئة.	(د) زيادة قدرات البلدان على الوفاء بالتزاماتها بموجب الاتفاقيات البيئية.
(هـ) زيادة أخذ الأبعاد الجنسانية في الاعتبار من قبل أمانات الاتفاقيات وخطط العمل عند تنفيذ كل منها لمهام ولاياتها.	(هـ) تشجيع أمانات الاتفاقيات وخطط العمل على الاستمرار في أخذ البعد الجنساني في اعتبارها عند تنفيذها لمهام ولاياتها.

العوامل الخارجية

٤٦-١٢ ينتظر أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة بافتراض أنه سيكون هناك: (أ) التزام ونوايا صادقة من قبل الدول الأطراف في الاتفاقيات، ومن قبل أمانات الاتفاقيات والعمليات الدولية تجاه التعاون والتعاقد في العمل مع برنامج الأمم المتحدة للبيئة في تشجيع مواصلة إعداد وإنفاذ اتفاقات بيئية متعددة الأطراف والالتزام بها؛ (ب) انفتاح واستعداد من قبل برامج البحار الإقليمية ومرفق البيئة العالمية للقيام بالبرمجة المواضيعية المشتركة والمتابعة مع برنامج الأمم المتحدة للبيئة؛ و (ج) تبرعات كافية لصندوق البيئة والصناديق الخارجية الأخرى كي تنفذ برنامج العمل.

النواتج

٤٧-١٢ خلال فترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣ يُتوقع إنجاز النواتج التالية:

(أ) تقديم الخدمات للهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (ميزانية عادية/موارد خارجة عن الميزانية). الخدمات الفنية: المنظمة البحرية العالمية/برنامج الأمم المتحدة للبيئة - فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ. خدمات السكرتارية بالاشتراك مع المنظمة البحرية العالمية (١٠)؛ خدمات السكرتارية المؤقتة لاتفاقية البحار الإقليمية لشمال شرق المحيط الهادئ؛ اجتماعات مجلس الإدارة، واللجنة الرفيعة المستوى للوزراء والمسؤولين المكلفين بشؤون البيئة، ولجنة الممثلين الدائمين، حسب الاقتضاء؛

(ب) الأنشطة الفنية الأخرى (موارد خارجة عن الميزانية)

- ١' المنشورات المتكررة - النشرة الإخبارية للاتفاقيات البيئية المسماة "Synergies" (٦)؛
- ٢' المنشورات غير المتكررة - خطة العمل المنقحة المعنية بالتدريبات البحرية (١)؛ النسخة المنقحة من دليل المبتدئين لاتفاقية التنوع البيولوجي (١)؛ النسخة المنقحة من دليل المبتدئين لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية المتعلقة بتغير المناخ (١).
- ٣' كتيبات، وصحائف وقائع، ولوحات حائط بيانية، وحافظات معلومات، ومواد/حافظات إعلامية وصحفية خاصة بالاتفاقيات البيئية (١١)؛
- ٤' أحداث خاصة - أحداث ومنشورات دولية لدعم منتدى الأمم المتحدة المعني بالغابات (٢)؛
- ٥' مواد تقنية للمستخدمين الخارجيين - ورقة كمساهمة في التقييم الألفي للنظم الإيكولوجية تعالج أوجه الترابط بين الاتفاقيات والاتفاقات الدولية ذات الصلة (١)؛ تقرير خاص استجابة للطلبات الواردة من اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية المتعلقة بتغير المناخ، لا سيما فيما يتعلق بتشغيل بروتوكول كيوتو (١)؛ دورات لتدريب العاملين على آخر التطورات والتقنيات في مجال تحليل التلوث البحري والساحلي (٦)؛ تقرير مدير مهام لجنة التنمية المستدامة عن تنفيذ الفصل التاسع (حماية الغلاف الجوي) من جدول أعمال القرن ٢١ (١)؛ وموقع معزز على شبكة الإنترنت خاص بالاتفاقيات العالمية، واتفاقيات البحار الإقليمية وخطط العمل المتصلة بها (٢)؛ تقرير تقييمي عن الإدارة المتكاملة للمناطق الساحلية في أفريقيا (١)؛ تقارير استرشادية ومبادئ توجيهية ومنهجية لتبسيط إعداد التقارير الوطنية (الاتفاقيات المتصلة بالتنوع البيولوجي والاتفاقيات المتصلة بالمواد الكيميائية) (١)؛ مبادئ توجيهية ومنهجية لمساعدة البلدان النامية في معالجة مسائل حقوق الملكية الفكرية في إطار اتفاقية التنوع البيولوجي (١)؛ مبادئ توجيهية لنهج النظام الإيكولوجي

الخاص بمصائد الأسماك المستدامة (١)؛ توصيات بشأن موامة القوانين الجمركية وسائر النظم الجمركية ذات الصلة لتنفيذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف التي تتضمن أحكاما ذات صلة بالتجارة (١)؛ منشورات عن الاتفاقيات وخطط العمل المعنية بالبحار الإقليمية؛ طرائق لتوفير المراجع ومبادئ توجيهية. بما في ذلك المبادئ التوجيهية المتعلقة برصد مصادر التلوث البحري البرية (١)؛ طرائق لتوفير مراجع تحليل التلوث البحري المتاحة على أقراص الحاسوب المدججة (CD-ROM) ومواقع شبكة الإنترنت (١)؛ قواعد بيانات إقليمية لوحداث التنسيق الإقليمية التابعة لاتفاقيتي نيروبي وأبيدجان (٢)؛ تقارير إقليمية عن حجم وانتشار وأسباب التلوث البحري (٣)؛ تقرير دراسة حالة عن إدماج إدارة أحواض الأنهار كأحد مكونات الإدارة المتكاملة للمناطق الساحلية (١)؛ تقرير الاجتماع الأول لحوض المحيط الهادئ للاتفاقيات وخطط العمل المتعلقة بالبحار الإقليمية مع مقترحات لإجراءات المتابعة (١)؛ تقارير حلقات العمل الإقليمية التي تبادل فيها البلدان خبراتها فيما يتعلق بالسلامة البيولوجية (٤)؛ تقارير الدعم المستهدف المقدم من قبل برنامج الأمم المتحدة للبيئة فيما يتعلق باتفاقية التنوع البيولوجي، واتفاقية التجارة الدولية بأنواع الحيوانات والنباتات البرية المهددة بالانقراض، واتفاقية حفظ أنواع الحيوانات البرية المهاجرة (واتفاقها الإقليمية)، واتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر في البلدان التي تعاني بشكل خطير من الجفاف و/أو التصحر في أفريقيا، واتفاقية بازل واتفاقية روتردام (٦)؛ تقارير مؤتمرات الأطراف في اتفاقيتي أبيدجان ونيروبي، بما في ذلك خطط العمل المعتمدة لفترات السنتين (٢)؛ وتقرير الاجتماعين العالميين الرابع والخامس للاتفاقيات وخطط العمل المتعلقة بالبحار الإقليمية مع مقترحات لإجراءات المتابعة (٢)؛ تقارير الاجتماع العام للفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ واجتماعات مكتب الفريق (٤)؛ تقارير البرنامج العالمي لتقييم تأثير المناخ واستراتيجيات الاستجابة له واللجنة المشتركة بين الوكالات والمعنية بجدول أعمال المناخ (٢)؛ تقارير متعلقة بتنفيذ المبادرة الدولية للشعاب المرجانية في الاتفاقيات وخطط العمل المتعلقة بالبحار الإقليمية ذات الصلة (٤)؛ تقارير متعلقة بالآثار المتكاملة وتقييمات التكيف المنفذة في إطار مشاريع مرفق البيئة العالمية (١)؛ تقارير متعلقة بالدور المحتمل لتغير المناخ وتأثيره على التنوع البيولوجي والتصحر (١)؛ تقارير متعلقة بحالة تنفيذ ترتيبات التوأمة بين اتفاقية هلسنكي (بحر البلطيق) واتفاقية نيروبي (البيئة البحرية والساحلية لمنطقة شرق أفريقيا) (٢)؛ الأدوات والمبادئ التوجيهية اللازمة لتطبيق نهج الترابط بين الاتفاقيات على المستوى الوطني (٢)؛ تقارير برنامج الأمم المتحدة للبيئة استجابة للطلبات المقدمة من منتدى الأمم المتحدة المعني بالغابات (١)؛

٢' تعزيز الصكوك القانونية: بروتوكول متعلق باستكشاف واستغلال الجرف القاري وقاع البحر وترتيبه التحتية (اتفاقية أيدججان) (١)؛ بروتوكولات متعلقة بمصادر التلوث البحري البرية (٢)؛ بروتوكولات متعلقة بالمناطق البحرية المحمية (اتفاقية أيدججان ونيروبي) (٢)؛

(ج) التعاون الدولي والتنسيق والاتصال المشترك بين الوكالات (ميزانية عادية/موارد خارجة عن الميزانية)

برامج عمل مشتركة واتفاقيات تعاونية بين الاتفاقيات وخطط العمل المعنية بالبحار الإقليمية والاتفاقيات العالمية (اتفاقية التنوع البيولوجي، واتفاقية التجارة الدولية في الأنواع المهددة بالانقراض، واتفاقية حفظ أنواع الحيوانات البرية المهاجرة، واتفاقية الأمم المتحدة الإطارية المتعلقة بتغير المناخ)؛ وإعداد اتفاقيات فيما بين أمانات الاتفاقيات البيئية بشأن الإجراءات المحددة المتعلقة بالتعاون حول المسائل ذات الاهتمام المشترك؛ ترتيبات توأمة واتفاقيات ثنائية جديدة بين الاتفاقيات وخطط العمل المعنية بالبحار الإقليمية؛ وتعزيز الحوار الإقليمي من أجل إعداد ثلاث استراتيجيات جديدة ومستكملة متعلقة بإدارة المتكاملة للمناطق الساحلية؛

(د) التعاون التقني (موارد خارجة عن الميزانية)

١' تقديم الخدمات الاستشارية إلى: الحكومات الأفريقية بشأن إعداد التقارير عن اتفاقيات عالمية مختارة؛ وإلى الحكومات من أجل تعزيز قدراتها على المشاركة في تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية المتعلقة بتغير المناخ: آلية التنمية النظيفة التابعة لبروتوكول كيوتو وإدارة الأراضي وتغير استخدام الأراضي وإدارة الغابات في الجوانب المتعلقة بإدارة تغير المناخ؛ وإلى الحكومات من أجل إعداد وإنفاذ بروتوكول رابطة أمم جنوب شرقي آسيا المعني بانتشار الضباب في المناطق الإقليمية ب وإلى الحكومات من أجل إعداد اتفاقيات وبروتوكولات جديدة؛

٢' تقديم المساعدة إلى: الاتفاقيات الدولية؛ وإنشاء وتعزيز وحدات تنفيذية للتنسيق الإقليمي لشمال غرب وشمال شرق المحيط الهادئ؛ ومرفق نموذجي في غرب أفريقيا لاستصلاح الموائل المتأثرة بالتعرية الساحلية؛ وتعزيز آلية المظلة التنفيذية المشتركة لاتفاقيتي أيدججان ونيروبي؛ وإعداد وتنفيذ برنامج لبناء القدرات على المستويين الوطني والإقليمي من أجل تنفيذ اثنتي عشرة اتفاقية وخطة عمل معنية بالبحار الإقليمية؛ وإعداد وتنفيذ ثلاثة مشاريع إقليمية متعلقة بإدارة مصادر التلوث البحري البرية؛ وتخطيط وتصميم ورصد مشروع المرحلة الثانية المتعلقة بالأطر الوطنية للسلامة البيولوجية.

الجدول ١٢-١٨: البرنامج الفرعي ٦
الاحتياجات من الموارد

الوظائف		الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الفترة
٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٣-٢٠٠٢ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	٢٠٠١-٢٠٠٠	
الميزانية العادية				
الوظائف				
٣	٣	٥١١,٩	٥١١,٩	
-	-	٣٥,٧	٢١,٥	أوجه الإنفاق الأخرى بخلاف المرتبات
٣	٣	٥٤٧,٦	٥٣٣,٤	المجموع
٣٧	٢٧	١٠١٧٠,٥	٩٧٥٨,٥	الموارد الخارجة عن الميزانية

٤٨-١٢ ستُغطى الزيادة البالغ قدرها ٢٠٠ ١٤ دولار والمتعلقة بالاحتياجات الأخرى بخلاف المرتبات، الإيجارات وصيانة واستبدال معدات التشغيل الآلي للمكاتب ومعدات تجهيز البيانات، التي أدرجت في الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية كما كان الحال في السابق.

البرنامج الفرعي ٧
الاتصالات والإعلام

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٤٠٠ ٧٢١ دولار

٤٩-١٢ فرع الاتصالات والإعلام هو المسؤول عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي. وقد صيغ برنامج العمل على أساس البرنامج الفرعي ٧ من البرنامج ١٠ في الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الأهداف المطلوب تحقيقها في فترة السنتين، والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز

الهدف: زيادة الوعي بالمسائل البيئية وبرنامج عمل برنامج الأمم المتحدة للبيئة، وتعزيز التعاون فيما بين جميع قطاعات المجتمع والناشطين المشاركين في صياغة وتنفيذ جدول الأعمال البيئي الدولي، وتعزيز الشراكات مع الحكومات ووسائل الإعلام والأطراف الأخرى ذات الصلة، بغية تعزيز إمكانية الحصول على المعلومات البيئية.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
(أ) التغطية المعززة لبرامج وأحداث برنامج الأمم المتحدة للبيئة من قبل وسائل الإعلام، ومشاركة الجمهور من الجنسين بشكل متزايد في الأحداث البيئية على المستويات الدولية والإقليمية والمحلية.	(أ) تعزيز الوعي البيئي بين الشركاء والمساهمين في التطوير، والحكومات، ووسائل الإعلام، وقطاع الصناعة، والمجتمع المدني، والمنظمات غير الحكومية، والأطفال، والشباب، والنساء، والأوساط الرياضية، والمؤسسات التعليمية، وعمامة الجمهور بما يمكنهم من اتخاذ القرارات عن دراية ويؤدي إلى وضع سياسات عامة أكثر سلامة من الناحية البيئية
(ب) ازدياد معدلات قراءة منشورات برنامج الأمم المتحدة للبيئة، لا سيما في البلدان النامية.	(ب) تعزيز توصيل موارد المعلومات البيئية التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة إلى جميع الأطراف ذات الاهتمام، التي تملك أو لا تملك إمكانية الحصول على تكنولوجيات المعلومات والاتصالات الحديثة.

العوامل الخارجية

١٢-٥٠ يتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة بافتراض أنه سيكون هناك: (أ) تعاون قوي من قبل وسائل الإعلام في توفير التغطية لأخبار برنامج الأمم المتحدة للبيئة وأحداثه وأنشطته؛ (ب) تعاون مكثف من قبل الجماعات الشبابية، والاتحادات الرياضية، والشركاء من المجتمع المدني في تعزيز مواقف برنامج الأمم المتحدة للبيئة، (ج) تبرعات كافية لصندوق البيئة والصناديق الخارجية الأخرى من أجل تنفيذ برنامج العمل.

النواتج

١٢-٥١ خلال فترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣، يتوقع إنجاز النواتج التالية:

(أ) تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية/هيئات الخبراء (ميزانية عادية/موارد خارجة عن الميزانية) - الخدمات الفنية: تقديم الخدمات الفنية إلى اجتماعات مجلس الإدارة، واللجنة الرفيعة المستوى وللوزراء المكلفين بالشؤون البيئية، ولجنة الممثلين الدائمين؛

- (ب) الأنشطة الفنية الأخرى (ميزانية عادية/موارد خارجة عن الميزانية)
- ١' المنشورات المتكررة - فصلية كوكب الأرض (٢)؛ التقرير السنوي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة (٢)؛
- ٢' المنشورات غير المتكررة: النسخة المنقحة من الصورة الموحدة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة (١)؛ النسخة المنقحة من دليل منشورات برنامج الأمم المتحدة للبيئة المعنون مطبوعات البيئة (١)؛
- ٣' الكتيبات وصحائف الوقائع والرسومات البيانية الحائطية والمواد الإعلامية. البيانات الصحفية والرسائل والخطب والكراسات الإيضاحية والكتيبات والتقويمات والملصقات والشعارات والتقارير، دعماً للمؤتمرات وأنشطة برنامج الأمم المتحدة للبيئة وأحداثه الخاصة (١٠٠)؛
- ٤' أحداث خاصة: تنظيم مواقع لعرض وبيع منشورات برنامج الأمم المتحدة للبيئة في المؤتمرات الدولية ومعارض الكتاب الدولية الرئيسية (١٠)؛ تنظيم استعراضات إعلامية لمنشورات البرنامج الرئيسية (٨)؛ الأحداث الخاصة للبرنامج ومؤتمراته وأنشطته (٨)؛
- ٥' المواد التقنية للمستخدمين الخارجيين: تشغيل وكفالة استمرارية موقع متخصص على شبكة الانترنت في شكل غرفة إعلامية بصفة رئيسية، لتمكين الصحفيين من الحصول على المواد الإعلامية الخاصة ببرنامج الأمم المتحدة للبيئة (١)؛ تقرير الفريق العامل المشترك بين اللجنة الأوقيانوغرافية الحكومية الدولية وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة المعني بتنفيذ ومتابعة جدول أعمال القرن ٢١ عن الرياضة والبيئة (١)؛ الموقع الموحد للبرنامج على شبكة الانترنت الذي يتيح إمكانية الحصول من أول مرة على نطاق كامل من المعلومات العامة والمواضيعية الخاصة بالبرنامج (١)؛
- (ج) التعاون الدولي والتنسيق والاتصال المشترك بين الوكالات - الخدمات الاستشارية والدعم التنظيمي للاجتماعات الحكومية الدولية الرئيسية، احتفالات الأمم المتحدة، اجتماعات المؤتمرات البيئية، الأنشطة/الأحداث والمعارض/مناسبات التدشين المشتركة بين الوكالات؛ التعاون الدولي لتعزيز إدماج الاعتبارات البيئية في الألعاب الأولمبية والأحداث الرياضية الدولية وفي إعداد المرافق الرياضية؛ الدعم التنظيمي للأحداث والأنشطة، مثل مسابقات التلوين الدولية، ومنتدى التنس المعني بالبيئة العالمية، والمؤتمر العالمي المعني بالرياضة والبيئة، والحلقات الدراسية الإقليمية المعنية بالرياضة والبيئة؛ وتقديم الخدمات إلى شبكات الشباب/الأطفال والحاصلين على جائزة غلوبال لأفضل ٥٠٠، باستخدام موقع شبكة الانترنت؛

- (د) التعاون التقني (موارد خارجة عن الميزانية) - دورات تدريبية وحلقات دراسية وحلقات عمل. حلقات عمل عن إعداد التقارير البيئية للصحفيين من البلدان النامية؛
- (هـ) خدمات المؤتمرات، والإدارة، والرقابة (موارد خارجة عن الميزانية) - خدمات المكتبة: خدمات المكتبة والإجابة على الاستفسارات.

الجدول ١٢-٢٠

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٧

الوظائف		الموارد (بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الفئة
٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٣-٢٠٠٢ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	٢٠٠١-٢٠٠٠	
الميزانية العادية				
الوظائف				
٧	٧	٦٧٥,٨	٦٧٥,٨	أوجه الإنفاق الأخرى بخلاف المرتبات
-	-	٤٥,٦	١٢,٢	
المجموع الفرعي				
٧	٧	٧٢١,٤	٦٨٨,٠	
الموارد الخارجة عن الميزانية				
٢٦	٢٩	٦٦٣٤,١	٦٨٣٢,٨	

١٢-٥٢ ستغطي الزيادة البالغ قدرها ٤٠٠ ٣٣ دولار والمتعلقة بالاحتياجات الأخرى بخلاف المرتبات، الإجراءات وصيانة واستبدال معدات التشغيل الآلي للمكاتب ومعدات تجهيز البيانات، التي أُدرجت في الميزانية العادية بدلا من إدراجها تحت الموارد الخارجة عن الميزانية كما كان الحال في الماضي.

الجدول ١٢-٢١

موجز إجراءات المتابعة المتخذة لتنفيذ التوصيات ذات الصلة الصادرة عن هيئات الرقابة الداخلية والخارجية وعن اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

وصف موجز للتوصية	الإجراءات المتخذة لتنفيذ التوصية
------------------	----------------------------------

اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (A/54/7) (الفصل الثاني))

نظرا إلى التعليقات الواردة في الجدول ١٢-١١ بشأن جهاز التعيين والترقية في نيروبي، توصي اللجنة الاستشارية باتخاذ خطوات عاجلة لاستعراض ما يبدو من البطء الشديد والازدواجية والتكلفة العالية لعملية التعيين والترقية في نيروبي (الفقرة رابعا - ٧٢)

في عام ١٩٩٤، جرى دمج مجلس التعيين والترقية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة ومجلس التعيين والترقية لمركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية ليصبح مجلس نيروبي للتعيين والترقية. وجرت الموافقة على تكوين وتشكيل المجلس من قبل مجلس إدارة كل من برنامج البيئة والموئل. وفوض الأمين العام سلطة التعيين في وظائف المجلس إلى المديرين التنفيذيين للبرنامج والموئل. ويبدو أن ما يختلف فيه مجلس نيروبي للتعيين والترقية عن مراكز العمل الأخرى هو أن مجلس نيروبي يعالج حالات

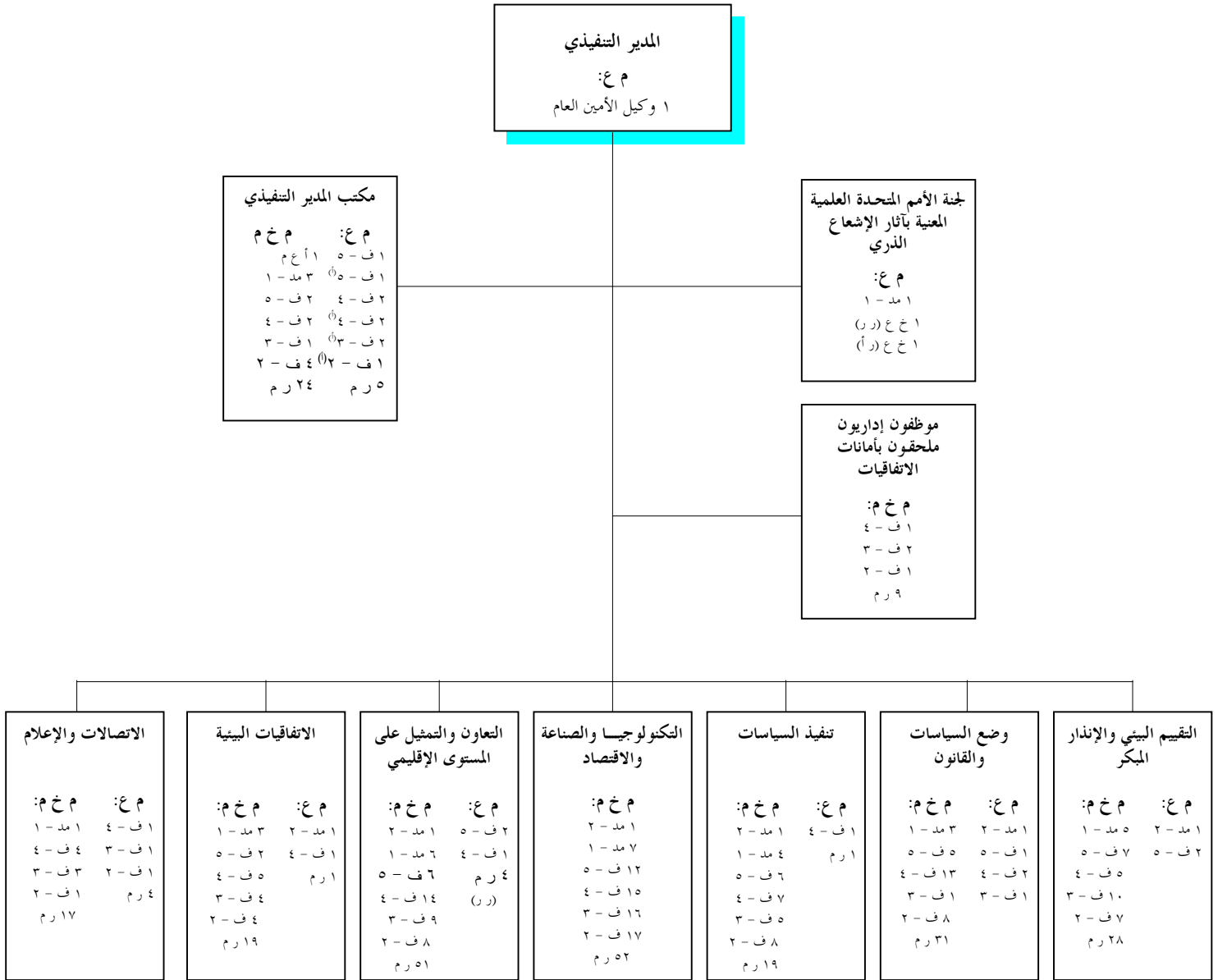
تقتصر الخدمة فيها على برنامج الأمم المتحدة للبيئة أو الاتفاقيات التي يديرها البرنامج وعلى الموثل (القاعدة ١٠٤-١٤ (أ) '١' من النظام الإداري للموظفين).

أجرى مكتب الأمم المتحدة في نيروبي استعراضا تفصيليا لجميع الموارد المخصصة في الميزانية العادية والموارد الخارجة عن الميزانية لمختلف الخدمات الإدارية. وشملت الممارسة تحديد مؤشرات عبء العمل، والتقييم الكمي للنواتج بالقيمة النقدية، ووضع معدلات باستخدام المعايير أو الوحدات. وبناء على هذه الدراسة نظم استعراض آخر مع برنامج الأمم المتحدة للبيئة وإدارة الموثل بشأن وضع التصورات للمسائل المختلفة المرتبطة بذلك، بما في ذلك الآليات والطرائق المتعلقة بالتنفيذ. ولا تزال هذه المناقشات دائرة في وقت عرض الميزانية. ومنتظر أن ينتج عن هذا الاستعراض نظام مفصل لاسترداد تكاليف الخدمات، استنادا إلى الأشكال المختلفة لإعادة تحميل التكاليف ونموذج اقتسام التكلفة، من بنود تمويل الموارد الخارجة عن الميزانية لهذه المنظمات العميلة. ومنتظر كذلك أن يكتمل الاتفاق بين المنظمات العميلة في شكله النهائي في عام ٢٠٠١، وأن يطبق نظام جديد بحلول ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٢.

أوصت اللجنة أيضا باتخاذ خطوات تهدف إلى تحري المزيد من الدقة في تحديد مستوى الخدمات التي يُطلب من مكتب الأمم المتحدة في نيروبي تقديمها إلى المنظمات في نيروبي، وتحديد معدلات استرداد تكاليف هذه الخدمات (الفقرة رابعا - ٧٣).

برنامج الأمم المتحدة للبيئة

الهيكل التنظيمي وتوزيع الوظائف لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣



م ع = الميزانية العادية.
م خ م = الموارد الخارجة عن الميزانية.
م أ ع = أمين عام مساعد.
م = فئة الرتبة المحلية.
ر = رتبة رئيسية.
ر أ = رتب أخرى.

(أ) وظائف جديدة.

المرفق

الاحتياجات من الموارد على أساس استرشادي

البيئة

الجدول ألف - ١٢ - ١

ملخص الاحتياجات حسب العنصر ومصدر الأموال

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

العنصر	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد		المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			النسبة المئوية	المبلغ			
ألف - أجهزة تقرير السياسة ^(١)	١ ٦٧٨,٣	٤٤٤,٤ ^(ب)	-	-	٤٤,٤	٤,٦	٤٩,٠
باء - التوجيه التنفيذي والإدارة	٢ ٦٣٨,٢	١ ٨٨١,٨	٣٧,٦	٧٠٨,٤	٢ ٥٩٠,٢	٨١,٥	٢ ٦٧١,٧
جيم - برنامج العمل	٤ ٣٩٢,٨	٤ ٨٨٨,١	٠,٧	٣٥,٨	٤ ٩٢٣,٩	١٩٦,٠	٥ ١١٩,٩
المجموع الفرعي	٨ ٧٠٩,٣	٦ ٨١٤,٣ ^(ب)	١٠,٩	٧٤٤,٢	٧ ٥٥٨,٥	٢٨٢,١	٧ ٨٤٠,٦

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	مصدر الأموال	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
(أ) الخدمات المقدمة لدعم:				
١' منظمات الأمم المتحدة	-	-		-
٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية	١٤ ٣٥٠,٤	١٢ ١٥٢,٤		١٣ ٢٠٥,٠
(ب) الأنشطة الفنية				
الصناديق الاستثمارية العامة	٩ ٨٥٨,٨	١٣ ٩٧٨,١		١٦ ٠٦٨,٣
صندوق البيئة	١٦ ٦٤٠,٠	٨ ٥٢٣,٥		٩ ١٦٥,٦
(ج) المشاريع التنفيذية				
صندوق البيئة	٦٣ ٠٠٤,٠	١٠٠ ٠٠٠,٠		١٠٠ ٠٠٠,٠
احتياطي برامج صندوق البيئة	٣ ٠٩٩,٥	٥ ٠٠٠,٠		٥ ٠٠٠,٠
عنصر تكميلي للبرامج				
الصناديق الاستثمارية للتعاون التقني				
الصندوق الاستثماري للمساعدة في تنفيذ جدول أعمال القرن ٢١ في أوروبا وتعزيز التعاون البيئي بين البلدان الأوروبية	٣٣٥,٥	٣٣٩,٠		-
الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لدعم مركز تنفيذ شبكة برنامج الأمم المتحدة للبيئة	١ ٨٢١,٧	٢ ٢٦٠,٠		١ ٥٣٧,٩
الصندوق الاستثماري لمساعدة البلدان النامية على اتخاذ إجراءات وفقاً لجدول أعمال القرن ٢١	٤٤,٩	-		-

تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢	مصدر الأموال	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨
-	الصندوق الاستثماري لتقديم الخدمات الاستشارية إلى البلدان النامية	-	٣٢,٥
-	الصندوق الدولية التابعة للفريق الاستشاري للبحوث الزراعية الدولية في استخدام نظم المعلومات الجغرافية في إدارة البحوث الزراعية	٤٥٢,٠	١٢٠,٣
١٠٨,٠	الصندوق الاستثماري لدعم شبكة التدريب البيئي في المرحلة الجامعية في آسيا ومنطقة المحيط الهادئ	٣٣٩,٠	١٧٧,٤
٢ ٢١٢,٤	الصندوق الاستثماري لتعزيز القدرات المؤسسية والتنظيمية في البلدان النامية في أفريقيا	٢ ٠٠٠,١	١ ٧٥١,٩
-	الصندوق الاستثماري للأنشطة المتعلقة بالوعي البيئي وأجهزة البيئة في البلدان النامية	-	٣٥,١
-	الصندوق الاستثماري لتنظيم حلقة عمل عن نقل التكنولوجيا بشأن تنفيذ البلدان الأفريقية الناطقة بالفرنسية لبروتوكول مونتريال	-	٩,٤
-	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لإنتاج كتيب إعلامي في شكل فيديو عن المناولة الآمنة للمواد الهيدروكربونية في التسريد المبريد والتسريد في المؤسسات التجارية الصغيرة	-	٨٩,٩
١ ٣٣١,٥	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لدعم برنامج العمل العالمي لحماية البيئة البحرية من التلوث الناشئ عن الأنشطة البرية	٥١٩,٨	٣٩٠,٦
-	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لدعم برنامج الأمم المتحدة للبيئة في تنفيذ المشاريع النموذجية المواتية للبيئة	٤٥٤,٥	٢٦٨,٥
٣٧٥,٧	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لتقديم الدعم إلى المشاريع المائة الدولية العالمية	-	-
-	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لدعم اجتماعات اللجنة الرفيعة المستوى التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة للوزراء والمسؤولين المكلفين بشؤون البيئة	١١٣,٠	٣٨٠,٨
١١ ٠٠٠,٠	الصندوق الاستثماري لتنفيذ برنامج الأمم المتحدة للبيئة لأنشطة الصناديق المتعددة الأطراف	١٢ ٠٤٠,٠	١١ ٨٢٧,٦
٤٣٠,٠	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني للمساعدة في تنفيذ بروتوكول مونتريال المتعلق بالمواد المستنفدة لطبقة الأوزون في البلدان النامية	٥١٩,٨	٢٦٥,٨
١٧٧,٠	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني فيما يتعلق بنظام الإحالة الدولي إلى مصادر المعلومات البيئية	٩٠,٤	٥٦,٤
٤ ٤٢٤,٨	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لإنشاء مركز دولي للتكنولوجيا البيئية في اليابان	٥ ٠٠٠,٠	٤ ٧٩٩,٠
-	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لدعم الأنشطة المتعلقة بالقضايا البيئية	٦٧٨,٠	١٣١,٥
-	الصندوق الاستثماري لوضع وتنسيق عملية تنفيذ خطة لدراسة استقصائية لعواقب الأضرار البيئية الناجمة عن النزاع بين الكويت والعراق وتقييمها ومعالجتها	-	٣٣١,٦
-	الصندوق الاستثماري لدعم التقييم الوطني لتدهور الأراضي ورسم الخرائط في كينيا	-	٠,٣

تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	تقديرات ١٩٩٩-١٩٩٨
الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لتعزيز الاستثمارات في الإنتاج الأقل تلويثا في البلدان النامية	٣ ٣٣٣,٣	٤٤٦,٠
٩٧١,٥		
الصندوق الاستثماري لتعزيز التعاون التقني وتقديم المساعدة في مجال إدارة الصناعة والبيئة والمواد الخام	-	٣٨٦,٨
-		
الصندوق الاستثماري لتشجيع الابتكار والتفوق الإداريين	-	٣,٤
-		
الصندوق الاستثماري للتعاون التقني في تنفيذ برنامج الأمم المتحدة للبيئة للأنشطة الممولة من قبل صندوق الأمم المتحدة الاستثماري للشراكة الدولية	-	-
١٠ ٤٧٦,٢		
الصندوق الاستثماري لمساعدة البلدان النامية في اتخاذ إجراءات لحماية طبقة الأوزون بموجب اتفاقية فيينا وبروتوكول مونتريال	-	٦٢,٩
-		
الصندوق الاستثماري لتوفير الموظفين الفنيين والموظفين الفنيين المبتدئين	٤ ٠٨٠,٨	٥ ٣٠١,٣
٩ ٣٩٨,٩		
مساهمات النظراء	١٦ ١٣٠,٣	١٥ ٦٢٠,٠
١٣ ٤٢٤,٧		
١٩٩ ٣٠٧,٥	١٨٨ ٠٠٤,٠	١٥١ ٦٤٣,٨
		المجموع الفرعي
٢٠٧ ١٤٨,١	١٩٤ ٨١٨,٣	١٦٠ ٣٥٣,١
		مجموع (١) و (٢)

- (أ) اعتمدت الجمعية العامة في قرارها ٢٣٤/٥٥ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ توصية لجنة البرنامج والتنسيق الواردة في الفقرة ٦١ من تقريرها A/55/16 بنقل المسؤولية عن خدمات المؤتمرات في نيروبي إلى وكيل الأمين العام، إدارة شؤون الجمعية العامة وخدمات المؤتمرات. وقد نُفذ هذا القرار اعتباراً من ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠١. وترد الاحتياجات من الموارد المتصلة بخدمات المؤتمرات المقدمة إلى اجتماعات مجلس الإدارة تحت الباب ٢ من الميزانية، شؤون الجمعية العامة وخدمات المؤتمرات.
- (ب) بعد تعديلها من المبلغ المخصص للحصول على مبلغ صاف قدره ٦٠٠ ٢٨٦ ١ دولار فيما يتصل بخدمات المؤتمرات جرى إدراجه تحت الباب ٢ لأغراض عرض الميزانية.

الاحتياجات حسب وجوه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

وجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد			تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			المبلغ	النسبة المئوية	المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	
الوظائف	٦ ٤٤٤,١	٦ ٢٣٩,٣	٥٥٨,٤	٨,٩	٦ ٧٩٧,٧	٢٣٠,٩
تكاليف الموظفين	١ ٥٢٩,٣	١ ٠٣,٧	-	-	١ ٠٣,٧	٦,٣
الاستشاريون والخبراء	١٩٠,٦	١٠٠,٩	-	-	١٠٠,٩	٥,٥
سفر الممثلين	١٠١,٩	١٣٠,٢	-	-	١٣٠,٢	٧,٢
سفر الموظفين	١٥٦,٧	١١٣,٩	-	-	١١٣,٩	٦,٣
الخدمات التعاقدية	٢٤,٤	١,٢	-	-	١,٢	-
مصروفات التشغيل العامة	١٩١,٤	٧٧,٣	١١٩,٢	١٥٤,٢	١٩٦,٥	١٦,٠
الضيافة	٥,٨	١٠,٦	-	-	١٠,٦	١,١
اللوازم والمواد	٥٠,٥	٢٠,٥	-	-	٢٠,٥	٢,٠
الأثاث والمعدات	١٤,٦	١٦,٧	٦٦,٦	٣٩٨,٨	٨٣,٣	٦,٨
المجموع الفرعي	٨ ٧٠٩,٣	٦ ٨١٤,٣	٧٤٤,٢	١٠,٩	٧ ٥٥٨,٥	٢٨٢,١

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

وجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
الوظائف	٦٢ ٠٧٧,٩	٨٣ ٠١٢,١	٩٤ ٧٥٥,٨
تكاليف الموظفين الأخرى	١٠ ٠٣٥,٨	٢٢٩,٥	٢٤٣,٨
الاستشاريون والخبراء	٨ ٧٨٧,٣	٥ ٦١١,٦	٥ ٣٥٨,٥
سفر الموظفين	٦ ٦٥٠,٢	٩ ٢٤٣,٥	٩ ٠٩٧,٢
الخدمات التعاقدية	٢٦ ٢٢٠,٩	٢٧ ٧٠٦,١	٣٠ ٧٩١,٠
مصروفات التشغيل العامة	١٢ ٩١٦,٢	٢٠ ٤٦٦,٤	٢٢ ١٤٧,٥
اللوازم والمواد	٢ ٢٢٦,٩	٢ ٦٩٠,٤	٢ ٨٨٨,٦
الأثاث والمعدات	١ ٨٩٤,٠	٣ ٠٢٥,٠	٣ ١١٩,٠
إدخال تغييرات وتحسينات على مكان العمل	١٩٤,٣	٠,٠	٠,٠
المنح والترعات	١ ١٦٥,٦	٠,٠	٠,٠
النفقات الأخرى	١٩ ٤٧٤,٧	٣٦ ٠١٩,٤	٣٠ ٩٠٦,١
المجموع الفرعي	١٥١ ٦٤٣,٨	١٨٨ ٠٠٤,٠	١٩٩ ٣٠٧,٥
مجموع (١) و (٢)	١٦٠ ٣٥٣,١	١٩٤ ٨١٨,٣	٢٠٧ ١٤٨,١

الاحتياجات من الوظائف

المجموع		الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية		الفترة
		الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية				
-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	
٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	
الفئة الفنية وما فوقها								
١	١	-	-	-	-	١	١	وكيل الأمين العام
١	١	١	١	-	-	-	-	الأمين العام المساعد
٦	٦	٣	٣	-	-	٣	٣	مد - ٢
٣٣	٢٨	٣٢	٢٧	-	-	١	١	مد - ١
٤٧	٥١	٤٠	٤٥	-	-	٧	٦	ف - ٥
١٣١	١٣٧	١١٧	١٢٧	-	-	١٤	١٠	ف - ٣/٤
٦٠	٤٤	٥٨	٤٣	-	-	٢	١	ف - ١/٢
٢٧٩	٢٦٨	٢٥١	٢٤٦	-	-	٢٨	٢٢	المجموع الفرعي
فئة الخدمات العامة								
١	١	-	-	-	-	١	١	الرتبة الرئيسية
٥	٥	-	-	-	-	٥	٥	الرتب الأخرى
٦	٦	-	-	-	-	٦	٦	المجموع الفرعي
الفئات الأخرى								
٢٦١	٢٣٢	٢٥٠	٢٢١	-	-	١١	١١	الرتبة المحلية
٢٦١	٢٣٢	٢٥٠	٢٢١	-	-	١١	١١	المجموع الفرعي
٥٤٦	٥٠٦	٥٠١	٤٦٧	-	-	٤٥	٣٩	المجموع الكلي

ألف - أجهزة تقرير السياسة

الجدول ألف-١٢-٤

الاحتياجات حسب وجوه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الميزانية العادية

وجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد		المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			النسبة المئوية	المبلغ			
تكاليف الموظفين الأخرى	١ ٤٩٨,٨	٣٣,٨	-	-	٣٣,٨	٣,٥	٣٧,٣
الخدمات التعاقدية	٢٣,١	-	-	-	-	-	-
مصرفات التشغيل الأخرى	١٢٢,٤	-	-	-	-	-	-
الضيافة	٥,٨	١٠,٦	-	-	١٠,٦	١,١	١١,٧
اللوازم والمواد	٢٨,٢	-	-	-	-	-	-
المجموع الفرعي	١ ٦٧٨,٣	٤٤,٤ ^(أ)	-	-	٤٤,٤	٤,٦	٤٩,٠

(أ) بعد تعديل المبلغ المعتمد للحصول على مبلغ صاف قدره ١ ٢٨٦ ٦٠٠ دولار متعلق بخدمات المؤتمرات التي أدرجت تحت الباب ٢ لأغراض عرض الميزانية.

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

تكاليف الموظفين الأخرى

ألف-١٢-١ سيلزم مبلغ قدره ٣٣ ٨٠٠ دولار لتغطية تكلفة العمل الإضافي للموظفين خلال دورات مجلس الإدارة.

الضيافة

ألف-١٢-٢ سيلزم مبلغ قدره ١٠ ٦٠٠ دولار، لا يمثل زيادة عن المستوى السابق، لتغطية تكاليف المناسبات الرسمية التي يستضيفها رئيس المجلس والمدير التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة أثناء دورة المجلس.

باء - التوجيه التنفيذي والإدارة
١ - مكتب المدير التنفيذي

الجدول ألف-١٢-٥

الاحتياجات حسب وجوه الإنفاق
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)
(١) الميزانية العادية

وجه الإنفاق	نقــــــــــــــــات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمــــــــــــــــادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد			
			المبلغ	النسبة النسبية المئوية	إجمالي إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف
الوظائف	١ ٧٧٦,١	١ ١٨٦,٥	٦٢٩,٤	٥٣,٠	١ ٨١٥,٩	٥٦,٥
سفر الموظفين	٨٠,٦	٢٩,٤	-	-	٢٩,٤	١,٧
مصرفات التشغيل العامة	١٣,٨	١١,١	٤٧,٨	٤٣٠,٦	٥٨,٩	٦,٠
اللوازم والمواد	٦,٩	٥,٩	-	-	٥,٩	٠,٦
الأثاث والمعدات	١٠,٦	٨,٩	٢٤,٢	٢٧١.٩	٣٣,١	٣,٥
المجموع الفرعي	١ ٨٨٨,٠	١ ٢٤١,٨	٧٠١,٤	٥٦,٤	١ ٩٤٣,٢	٦٨,٣

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

	نقــــــــــــــــات ١٩٩٩-١٩٩٨	تقديــــــــــــــــرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	مصدر الأموال	تقديــــــــــــــــرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
(أ) الخدمات المقدمة لدعم: '١' منظمات الأمم المتحدة '٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية	٩ ٩٩٦,٩	١٠ ٠٣٠,١		١٠ ٤٩٤,٠
(ب) الأنشطة الفنية: الصناديق الاستثمارية العامة	-	-		-
صندوق البيئة	١٦ ٦٤٠,٠	٨ ٥٢٣,٥		٩ ١٦٥,٦
(ج) المشاريع التنفيذية: صندوق البيئة	٣ ٠٩٩,٥	٥ ٠٠٠,٠		٥ ٠٠٠,٠
المجموع الفرعي	٢٩ ٧٣٦,٤	٢٣ ٥٥٣,٦		٢٤ ٦٥٩,٦
مجموع (١) و (٢)	٣١ ٦٢٤,٤	٢٤ ٧٩٥,٤		٢٦ ٦٧١,١

الاحتياجات من الوظائف

المجموع	الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية		
	الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية				
	-٢٠٠٢	-٢٠٠١	-٢٠٠٢	-٢٠٠١	-٢٠٠٢	-٢٠٠١	
	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	
							الفئة الفنية وما فوقها
	١	١	-	-	-	-	وكيل الأمين العام
	١	١	١	١	-	-	الأمين العام المساعد
	٣	٣	٣	٣	-	-	مد - ١
	٤	٣	٢	٢	-	-	ف - ٥
	١٢	١٢	٦	١٠	-	-	ف - ٣/٤
	٦	٣	٥	٣	-	-	ف - ١/٢
	٢٧	٢٣	١٧	١٩	-	-	المجموع الفرعي
							الفئات الأخرى
	٣٨	٣٣	٣٣	٢٨	-	-	الرتبة المحلية
	٣٨	٣٣	٣٣	٢٨	-	-	المجموع الفرعي
	٦٥	٥٦	٥٠	٤٧	-	-	المجموع

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف-١٢-٣ تغطي الاحتياجات المقدرة بمبلغ ٩٠٠ ٨١٥ ١ دولار، بزيادة قدرها ٤٠٠ ٦٢٩ دولار، تكاليف الوظائف المبينة في الجدول ألف-١٢-٦. ونتجت الزيادة البالغة ٤٠٠ ٦٢٩ دولار عن إيجاد ست وظائف جديدة على النحو التالي: وظيفة من الرتبة ف-٥، وظيفتان من الرتبة ف-٤، ووظيفتان من الرتبة ف-٣ ووظيفة من الرتبة ف-٢. ويرد فيما يلي شرح مهام الوظائف.

(أ) مكتب المدير التنفيذي

'١' مسؤول برامج (ف-٤)

يقدم الدعم والمشورة إلى المدير التنفيذي ونائبه في الإشراف على تنفيذ برنامج البيئة. ويقدم، أثناء ذلك، المساعدة إلى كبير موظفي مكتب المدير التنفيذي في تقديم الخدمات إلى فريق الإدارة العليا، وتنسيق برنامج عمل المدير التنفيذي، والمساهمة في إعداد السياسات

الإدارية العامة، وكفالة انسياب المعلومات بين مكتب المدير التنفيذي وشُعب ووحدات برنامج الأمم المتحدة للبيئة، وتوفير الارتباط مع مؤسسات الأمم المتحدة.

٢' ضابط إداري (ف-٣)

يتولى شاغل الوظيفة، تحت إشراف وإرشاد المدير التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة/المدير العام لمكتب الأمم المتحدة في نيروبي، وبالتعاون الوثيق مع كبير موظفي مكتب المدير التنفيذي، ما يلي: تقديم الدعم والمساعدة في تنفيذ مهام الإدارة اليومية؛ المساعدة في إدارة وتحديد أولويات وتنسيق برامج العمل، والجداول الزمنية، ومهام مكتب العلاقات بما في ذلك التمثيل في الاجتماعات والمؤتمرات؛ وتنسيق ورصد تنفيذ سياسة السفر العامة للبرنامج؛ ويصدر التكاليفات ويتولى، بالتعاون مع المكاتب الأخرى، تجميع مواد الإحاطة الإعلامية، وأوراق المعلومات الأساسية للمقابلات والاجتماعات والزيارات.

٣' موظف برامج (ف-٢)

يقوم شاغل الوظيفة، تحت الإشراف المباشر لكبير مستشاري المدير التنفيذي، بما يلي: جمع وتحليل البيانات ذات العلاقة بإدارة المنظمة؛ تنظيم وتلخيص المعلومات الأساسية وإعداد تقارير موجزة للأوراق المتعلقة بمسائل معينة مما يجري تحليله، وإعداد مشروعات توصيات بشأن ذلك؛ وعقد اجتماعات استشارية مع كبار الموظفين في برنامج الأمم المتحدة للبيئة ومكتب الأمم المتحدة في نيروبي من أجل الحصول على المعلومات المطلوبة، ومناقشة ممارسات العمل؛ والمساهمة في إعداد عروض بيانات الإدارة وإضفاء السمة الاستراتيجية عليها.

(ب) مكتب نائب المدير التنفيذي

المساعد الخاص لنائب المدير التنفيذي (ف-٣)

ينفذ شاغل الوظيفة المهام التحليلية المختلفة التي يطلبها نائب المدير التنفيذي فيما يتعلق بالمسائل المؤسسية والإدارية، بما في ذلك: السياسة العامة لشؤون موظفي برنامج الأمم المتحدة للبيئة، والكتيبات والمخططات التنظيمية، والعلاقات مع مكتب خدمات الرقابة الداخلية وهيئات الأمم المتحدة الأخرى، وما إليها؛ ويتولى الإعداد لاجتماعات نائب المدير التنفيذي بجانب المشاركة فيها وتحليل نتائجها ومتابعتها، بما في ذلك إعداد مذكرات الإحاطة؛ ويدير انسياب المعلومات وينسق مهام المتابعة المتعلقة بالمسائل الإدارية وتنفيذ القرارات؛ ويكفل كفاءة أداء المكتب، بجانب قيامه بالنيابة عن نائب المدير التنفيذي بمهام الاتصال والاستشارة مع المسؤولين الحكوميين، ومنظمات الأمم المتحدة، والمنظمات الحكومية الدولية، والمنظمات غير الحكومية، والمنحين.

(ج) وحدة تنسيق وإدارة البرامج

١' كبير موظفي البرامج (ف-٥)

تشمل مهام الوظيفة ما يلي: التخطيط والبرمجة وتنسيق الميزانية؛ إعداد وتنفيذ المنهجيات والآليات المتعلقة بتنسيق تلك العمليات في برنامج الأمم المتحدة للبيئة بأكمله؛ تنسيق مساهمات مديري الشعب في وضع الخطط المتوسطة الأجل وميزانيات فترات السنتين الخاصة ببرنامج الأمم المتحدة للبيئة، وتقديم تلك الوثائق إلى المدير التنفيذي للموافقة عليها ومن ثم إلى مجلس الإدارة وإلى الجمعية العامة حسب الاقتضاء؛ ومساعدة رئيس وحدة تنسيق وإدارة البرامج في إدارة الوحدة، والقيام بأعباء الموظف المكلف في غياب رئيس الوحدة.

٢' مسؤول برامج (ف-٤)

تشمل مهام الوظيفة وضع منهجيات ومبادئ توجيهية وإجراءات تعزز من تصميم المشاريع في المنظمة ومن عمليات صياغتها والموافقة عليها؛ وتقديم المشورة إلى مديري البرامج والمشاريع بشأن تصميم المشاريع وصياغتها؛ وتقييم نوعية مقترحات المشاريع والتوصية بتحسينها؛ ويقوم بمهمة أمين الفريق المعني بالموافقة على المشاريع؛ ووضع قواعد البيانات وصياغتها من أجل وضع المشاريع والموافقة عليها.

سفر الموظفين

ألف-١٢-٤ يتصل تخصيص مبلغ ٢٩ ٤٠٠ دولار، لا يمثل تغييراً عن المستوى السابق، بالسفر الرسمي للمدير التنفيذي وموظفي مكتبه للمشاركة في اجتماعات الأمم المتحدة، وإجراء المشاورات مع الدول الأعضاء وقدامى مسؤولي الأمم المتحدة.

مصروفات التشغيل العامة

ألف-١٢-٥ سيلزم تخصيص مبلغ ٥٨ ٩٠٠ دولار، أي بزيادة قدرها ٤٧ ٨٠٠ دولار، من أجل: (أ) الخدمات الهاتفية الخارجية، والحقيبة الدبلوماسية، والبريد (١١ ١٠٠ دولار)؛ و (ب) صيانة معدات التشغيل الآلي للمكاتب، وهي التي تتصل بها الزيادة (٤٧ ٨٠٠ دولار). وقد حولت هذه الاحتياجات الأخيرة إلى الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية التي كانت تتحمل هذه التكاليف من قبل.

اللوازم والمواد؛ الأثاث والمعدات

ألف-١٢-٦ سيلزم اعتماد مبلغ ٩٠٠ ٥ دولار للوازم والمواد المكتبية، ومبلغ آخر قدره ١٠٠ ٣٣ دولار، يشمل زيادة قدرها ٢٤ ٢٠٠ دولار، لتغطية تكاليف استبدال الحواسيب الشخصية والطابعات. وتستند الاحتياجات التي ستغطيها الزيادة البالغ قدرها ٢٤ ٢٠٠ دولار إلى المعايير القياسية، وقد أدرجت تحت الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية كما كان الحال في السابق.

٢ - لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري

الجدول ألف-١٢-٧

ملخص الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد			تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			المبلغ	النسبة المئوية	المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	
الوظائف	٥٤٩,٨	٤٣٧,٨	-	-	٤٤٣,٢	
تكاليف الموظفين الأخرى	٠,٦	١,٢	-	-	١,٢	
الاستشاريون والخبراء	٨٦,٧	٤٦,٥	-	-	٤٦,٤	
سفر الممثلين	١٠١,٩	١٣٠,٢	-	-	١٣٧,٤	
سفر الموظفين	٢,٤	١٤,٤	-	-	١٥,٢	
الخدمات التعاقدية	١,٣	١,٢	-	-	١,٢	
مصرفات التشغيل العامة	٣,٥	٠,٩	٧٧٧,٧	٧,٠	٧,٨	
الأثاث والمعدات	٤,٠	٧,٨	-	-	٧,٨	
المجموع	٧٥٠,٢	٦٤٠,٠	١,٠	٧,٠	٦٦٠,٢	

الاحتياجات من الوظائف

المجموع	الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية	
	الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية			
-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١	-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١	-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١	الفترة
						الفترة الفنية وما فوقها
						مد - ١
١	١	-	-	-	-	١
١	١	-	-	-	-	١
						المجموع الفرعي
						فئة الخدمات العامة
						الرتبة الرئيسية
١	١	-	-	-	-	١
١	١	-	-	-	-	١
						الرتب الأخرى
٢	٢	-	-	-	-	٢
٢	٢	-	-	-	-	٢
						المجموع الفرعي
٣	٣	-	-	-	-	٣
٣	٣	-	-	-	-	٣
						المجموع

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف-١٢-٧ يتصل مبلغ ٤٣٧ ٨٠٠ دولار، لا يمثل تغييراً عن المستوى السابق، باحتياجات توفير موظفي الأمانة كما هو مبين في الجدول ألف-١٢-٨.

تكاليف الموظفين الأخرى

ألف-١٢-٨ يغطي اعتماد مبلغ ١ ٢٠٠ دولار تكاليف العمل الإضافي للموظفين أثناء فترة ذروة إعداد الوثائق.

الاستشاريون والخبراء

ألف-١٢-٩ يلزم اعتماد مبلغ ٤٦ ٥٠٠ دولار، لا يمثل زيادة عن المستوى السابق، لتغطية الخدمات الاستشارية المتخصصة المتعلقة بإعداد الدراسات والتقارير التي تقدم إلى الدورات السنوية للجنة العلمية.

سفر الممثلين

ألف-١٢-١٠ يتصل مبلغ ١٣٠ ٢٠٠ دولار، بمعدل النمو الصفري، بتكاليف سفر ٢١ ممثلاً للمشاركة في دورات اللجنة.

سفر الموظفين

ألف-١٢-١١ تغطي الاحتياجات المقدرة بمبلغ ٤٠٠ ١٤ دولار تكاليف مشاركة أمين اللجنة في الاجتماعات العلمية.

الخدمات التعاقدية، ومصروفات التشغيل العامة، والأثاث والمعدات

ألف-١٢-١٢ سيلزم اعتماد مبلغ مجموعه ١٦ ٩٠٠ دولار، يعكس زيادة قدرها ٧ ٠٠٠ دولار، على النحو التالي:
 (أ) ١ ٢٠٠ دولار لتغليف المنشورات والمجلات العلمية؛ و (ب) ٧ ٩٠٠ دولار حصة اللجنة في صيانة وتدعيم الهياكل التقنية الأساسية لشبكة المنطقة المحلية (بما في ذلك حواسيب الخدمة المركزية) اللازمة لتوفير الدعم لخدمات الإدارة المركزية؛ و (ج) ٧ ٨٠٠ دولار لاستبدال معدات تجهيز البيانات والحصول على البرمجيات.

جيم - برنامج العمل

الجدول ألف-١٢-٩

توزيع النسب المتوية للموارد حسب البرنامج الفرعي

الموارد الخارجة عن الميزانية	الميزانية العادية	البرنامج الفرعي
١٨,٣	١٦,٠	١ - التقييم البيئي والإنذار المبكر
١٠,٧	٢٤,٤	٢ - وضع السياسات والقانون
١٣,٣	٦,٤	٣ - تنفيذ السياسات
٣٤,٤	-	٤ - التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد
١٣,٧	٢٧,٥	٥ - التعاون والتمثيل على الصعيد الإقليمي
٥,٨	١١,١	٦ - الاتفاقيات البيئية
٣,٨	١٤,٦	٧ - الاتصالات والإعلام
١٠٠,٠	١٠٠,٠	المجموع

الجدول ألف-١٢-١٠

الاحتياجات حسب البرنامج الفرعي ومصدر الأموال

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

البرنامج الفرعي	نفقات		اعتمادات		النمو في الموارد		المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
	١٩٩٩-١٩٩٨	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠١-٢٠٠٠	النسبة المئوية	المبلغ			
جيم - برنامج العمل									
١ - التقييم البيئي والإنذار المبكر	٢٩٣,٨	٧٧٢,٣	١٤,٢	١,٨	١٤,٢	٧٨٦,٥	٢٢,١	٨٠٨,٦	
٢ - وضع السياسات والقانون	٤٨٣,٨	١ ٢١٧,٨	(١٨,١)	(١,٤)	(١٨,١)	١ ١٩٩,٧	٥٥,٢	١ ٢٥٤,٩	
٣ - تنفيذ السياسات	٧٤٦,١	٣٠٣,٣	٩,٥	٣,١	٩,٥	٣١٢,٨	١٧,٩	٣٣٠,٧	
٤ - التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد	-	-	-	-	-	-	-	-	
٥ - التعاون والتنفيذ على الصعيد الإقليمي	١ ٣٥١,٥	١ ٣٧٣,٣	(١٧,٤)	(١,٢)	(١٧,٤)	١ ٣٥٥,٩	٣٧,٦	١ ٣٩٣,٥	
٦ - الاتفاقيات البيئية	٩٧,٣	٥٣٣,٤	١٤,٢	٢,٥	١٤,٢	٥٤٧,٦	٢٠,٥	٥٦٨,١	
٧ - الاتصالات والإعلام	١ ٤٢٠,٣	٦٨٨,٠	٣٣,٤	٤,٨	٣٣,٤	٧٢١,٤	٤٢,٧	٧٦٤,١	
المجموع	٤ ٣٩٢,٨	٤ ٨٨٨,١	٣٥,٨	٠,٧	٣٥,٨	٤ ٩٢٣,٩	١٩٦,٠	٥ ١١٩,٩	

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

	نفقات		تقديرات		مصدر الأموال
	١٩٩٩-١٩٩٨	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠١-٢٠٠٠	٢٠٠٣-٢٠٠٢	
(أ) الخدمات المقدمة لدعم:					
١' منظمات الأمم المتحدة	-	-	-	-	-
٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية	٤ ٣٥٣,٥	٢ ١٢٢,٣		٢ ٧١١,٠	
(ب) الأنشطة الفنية					
الصناديق الاستثمارية العامة	٩ ٨٥٨,٨	١٣ ٩٧٨,١		١٦ ٠٦٨,٣	
(ج) المشاريع التنفيذية					
صندوق البيئة	٦٣ ٠٠٤,٠	١٠٠ ٠٠٠,٠		١٠٠ ٠٠٠,٠	
عنصر تكميلي للبرامج					
الصناديق الاستثمارية للتعاون التقني					
الصندوق الاستثماري للمساعدة في تنفيذ جدول أعمال القرن ٢١ في أوروبا وتعزيز التعاون البيئي بين البلدان الأوروبية	٣٣٥,٥	٣٣٩,٠		٠,٠	
الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لدعم مركز تنفيذ شبكة برنامج الأمم المتحدة للبيئة	١ ٨٢١,٨	٢ ٢٦٠,٠		١ ٥٣٧,٩	
الصندوق الاستثماري لمساعدة البلدان النامية في اتخاذ إجراءات وفقا لجدول أعمال القرن ٢١	٤٤,٩	-		-	
الصندوق الاستثماري لتقديم الخدمات الاستشارية إلى البلدان النامية	٣٢,٥	-		-	

تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢	مصدر الأموال	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨
-	الصندوق الاستثماري لمساعدة مراكز البحوث الزراعية الدولية التابعة للفريق الاستشاري للبحوث الزراعية الدولية في استخدام نظم المعلومات الجغرافية في إدارة البحوث الزراعية	٤٥٢,٠	١٢٠,٣
١٠٨,٠	الصندوق الاستثماري لدعم شبكة التدريب البيئي في المرحلة الجامعية في آسيا ومنطقة المحيط الهادئ	٣٣٩,٠	١٧٧,٤
٢ ٢١٢,٤	الصندوق الاستثماري لتعزيز القدرات المؤسسية والتنظيمية في البلدان النامية في أفريقيا	٢ ٠٠٠,١	١ ٧٥١,٩
-	الصندوق الاستثماري للأنشطة المتعلقة بالوعي البيئي وأجهزة البيئة في البلدان النامية	-	٣٥,١
-	الصندوق الاستثماري لتنظيم حلقة عمل عن نقل التكنولوجيا بشأن تنفيذ البلدان الأفريقية الناطقة بالفرنسية لبروتوكول مونتريال	-	٩,٤
-	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لإنتاج كتيب إعلامي في شكل فيديو عن المناولة الآمنة للمواد الهيدروكربونية في التسريد المتري والتسريد في المؤسسات التجارية الصغيرة	-	٨٩,٩
١ ٣٣١,٥	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لدعم برنامج العمل العالمي لحماية البيئة البحرية من التلوث الناشئ عن الأنشطة البرية	٥١٩,٨	٣٩٠,٦
-	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لدعم برنامج الأمم المتحدة للبيئة في تنفيذ المشاريع النموذجية المواتية للبيئة	٤٥٤,٥	٢٦٨,٥
٣٧٥,٧	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لتقديم الدعم إلى المشاريع المائية الدولية والعالمية	-	-
-	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لدعم اجتماعات اللجنة الرفيعة المستوى التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة للسوزراء والمسؤولين المكلفين بشؤون البيئة	١١٣,٠	٣٨٠,٨
١١ ٠٠٠,٠	الصندوق الاستثماري لتنفيذ برنامج الأمم المتحدة للبيئة لأنشطة الصناديق المتعددة الأطراف	١٢ ٠٤٠,٠	١١ ٨٢٧,٦
٤٣٠,٠	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني للمساعدة في تنفيذ بروتوكول مونتريال المتعلق بالمواد المستنفدة لطبقة الأوزون في البلدان النامية	٥١٩,٨	٢٦٥,٨
١٧٧,٠	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني فيما يتعلق بنظام الإحالة الدولي إلى مصادر المعلومات البيئية	٩٠,٤	٥٦,٤
٤ ٤٢٤,٨	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لإنشاء مركز دولي للتكنولوجيا البيئية في اليابان	٥ ٠٠٠,٠	٤ ٧٩٩,٠
-	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لدعم الأنشطة المتعلقة بالقضايا البيئية	٦٧٨,٠	١٣١,٥

تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠ مصدر الأموال	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	
-		٣٣١,٦	الصندوق الاستثماري لوضع وتنسيق خطة لدراسة استقصائية لعواقب الأضرار البيئية الناجمة عن النزاع بين العراق والكويت وتقييمها ومعالجتها
-		٠,٣	الصندوق الاستثماري لدعم التقييم الوطني لتدهور الأراضي ورسم الخرائط في كينيا
٩٧١,٥	٣ ٣٣٣,٣	٤٤٦,٠	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لتعزيز الاستثمارات في الإنتاج الأقل تلويثا في البلدان النامية
-		٣٨٦,٨	الصندوق الاستثماري لتعزيز التعاون التقني وتقديم المساعدة في مجال إدارة الصناعة والبيئة والمواد الخام
-		٣,٤	الصندوق الاستثماري لتشجيع الابتكار والتفوق الإداريين
١٠ ٤٧٦,٢		-	الصندوق الاستثماري للتعاون التقني لتنفيذ برنامج الأمم المتحدة للبيئة للأنشطة الممولة من قبل صندوق الأمم المتحدة الاستثماري للمشاركة الدولية
-		٦٢,٩	الصندوق الاستثماري لمساعدة البلدان النامية في اتخاذ إجراءات لحماية طبقة الأوزون بموجب اتفاقية فيينا وبرتوكول مونتريال
٩ ٣٩٨,٩	٤ ٠٨٠,٨	٣٠١,٣	الصندوق الاستثماري لتوفير الموظفين الفنيين والموظفين الفنيين المبتدئين
١٣ ٤٢٤,٧	١٦ ١٣٠,٤	١٥ ٦٢٠,٠	مساهمات النظراء
١٧٤ ٦٤٧,٩	١٦٤ ٤٥٠,٤	١٢١ ٩٠٧,٤	المجموع الفرعي
١٧٩ ٧٦٧,٨	١٦٩ ٣٣٨,٥	١٢٦ ٣٠٠,٢	مجموع (١) و (٢)

الاحتياجات من الوظائف

المجموع		الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة		الفترة
		الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية		الممولة من الميزانية العادية		
-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	
٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	
								الفترة الفنية وما فوقها
٦	٦	٣	٣	-	-	٣	٣	مد - ٢
٢٩	٢٤	٢٩	٢٤	-	-	-	-	مد - ١
٤٣	٤٨	٣٨	٤٣	-	-	٥	٥	ف - ٥
١١٩	١٢٥	١١١	١١٧	-	-	٨	٨	ف - ٣/٤
٥٤	٤١	٥٣	٤٠	-	-	١	١	ف - ١/٢
٢٥١	٢٤٤	٢٣٤	٢٢٧	-	-	١٧	١٧	المجموع الفرعي
								فئة الخدمات العامة
٤	٤	-	-	-	-	٤	٤	الرتب الأخرى
٤	٤	-	-	-	-	٤	٤	المجموع الفرعي
								الفئات الأخرى
٢٢٣	١٩٩	٢١٧	١٩٣	-	-	٦	٦	الرتبة المحلية
٢٢٣	١٩٩	٢١٧	١٩٣	-	-	٦	٦	المجموع الفرعي
٤٧٨	٤٤٧	٤٥١	٤٢٠	-	-	٢٧	٢٧	المجموع

البرنامج الفرعي ١ التقييم البيئي والإنذار

الجدول ألف-١٢-١٢

الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد		المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			النسبة المئوية	المبلغ			
الوظائف	٢٧٧,٧	٧٦٠,١	-	-	٧٦٠,١	١٩,٣	٧٧٩,٤
الاستشاريون والخبراء	١٠,٧	-	-	-	-	-	-
مصرفات التشغيل العامة	٤,٠	٩,٣	٨٩,٢	٨,٣	١٧,٦	١,٩	١٩,٥
الضيافة	١,٤	٢,٩	-	-	٢,٩	٠,٤	٣,٣
اللوازم والمواد	-	-	-	٥,٩	٥,٩	٠,٥	٦,٤
الأثاث والمعدات	-	-	-	-	-	-	-
المجموع	٢٩٣,٨	٧٧٢,٣	١,٨	١٤,٢	٧٨٦,٥	٢٢,١	٨٠٨,٦

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

مصدر الأموال	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
(أ) الخدمات المقدمة لدعم:			
١' منظمات الأمم المتحدة	-	-	-
٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية	-	-	-
المجموع الفرعي	-	-	-
(ب) الأنشطة الفنية			
الصناديق الاستثمارية العامة	-	١ ٦٨٠,٣	-
المجموع الفرعي	-	١ ٦٨٠,٣	-
(ج) الأنشطة الفنية			
صندوق البيئة	٢٤ ٠٠٠,٠	١٧ ٣٣٩,٤	٢٣ ٠٠٠,٠
الصناديق الاستثمارية للتعاون التقني	٣ ٣٥١,٢	٢ ١٦٦,٩	٧ ٢٦٦,٤
مساهمات النظراء	٢ ١٣٧,٥	١ ٠٦٦,٤	١ ٧٤٥,٢
المجموع الفرعي	٢٩ ٤٨٨,٧	٢٠ ٥٧٢,٧	٣٢ ٠١١,٦
المجموع	٢٩ ٤٨٨,٧	٢٢ ٢٥٣,٠	٣٢ ٠١١,٦
المجموع (١) و (٢)	٣٠ ٢٦١,٠	٢٢ ٥٤٦,٨	٣٢ ٨٢٠,٢

الاحتياجات من الوظائف

المجموع	الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية		الفترة	
	الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية		-٢٠٠٢	-٢٠٠١		
-٢٠٠٢	-٢٠٠١	-٢٠٠٢	-٢٠٠١	-٢٠٠٢	-٢٠٠١	-٢٠٠٢	-٢٠٠١	
٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	
الفترة الفنية وما فوقها								
١	١	-	-	-	-	١	١	مد - ٢
٥	١	٥	١	-	-	-	-	مد - ١
٩	٩	٧	٧	-	-	٢	٢	ف - ٥
١٥	١٨	١٥	١٨	-	-	-	-	ف - ٣/٤
٧	٤	٧	٤	-	-	-	-	ف - ٢
٣٧	٣٣	٣٤	٣٠	-	-	٣	٣	المجموع الفرعي
٢٨	٢٣	٢٨	٢٣	-	-	-	-	الرتبة المحلية
٢٨	٢٣	٢٨	٢٣	-	-	-	-	المجموع الفرعي
٦٥	٥٦	٦٢	٥٣	-	-	٣	٣	المجموع

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف-١٢-١٣ يغطي مبلغ ١٠٠ ٧٦٠ دولار، الذي لا يمثل تغييراً عن المستوى السابق، تكاليف الوظائف الموضحة في الجدول ألف-١٢-١٤.

مصرفات التشغيل العامة

ألف-١٢-١٤ يلزم اعتماد مبلغ ١٧ ٦٠٠ دولار، يعكس زيادة قدرها ٨ ٣٠٠ دولار، على النحو التالي: (أ) ٩ ٣٠٠ دولار لتغطية تكاليف الاتصالات؛ و (ب) اعتماد مبلغ ٨ ٣٠٠ دولار لصيانة معدات التشغيل الآلي للمكاتب، التي تتصل بها الزيادة. وقد أدرج هذا المبلغ في الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية.

اللوازم والمواد

ألف-١٢-١٥ سيلزم مبلغ ٢ ٩٠٠ دولار لتغطية تكاليف اللوازم المكتبية.

الأثاث والمعدات

ألف-١٢-١٦ سيلزم تخصيص مبلغ ٥ ٩٠٠ دولار لتغطية تكاليف استبدال معدات التشغيل الآلي للمكاتب. وقد أدرج هذا المبلغ تحت الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية.

البرنامج الفرعي ٢ وضع السياسات والقانون

الجدول ألف-١٢-١٤

الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد		المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			النسبة المئوية	المبلغ			
الوظائف	٤٦٧,٨	١٢٠٢,٦	(٣٥,٥)	(٢,٩)	١١٦٧,١	٥٢,٤	١٢١٩,٥
الاستشاريون والخبراء	٩,٣	-	-	-	-	-	-
مصرفات التشغيل العامة	٥,٣	١٢,٣	١٠,٣	٨٣,٧	٢٢,٦	١,٩	٢٤,٥
اللوازم والمواد	١,٤	٢,٩	-	-	٢,٩	٠,٤	٣,٣
الأثاث والمعدات	-	-	٧,١	-	٧,١	٠,٥	٧,٦
المجموع الفرعي	٤٨٣,٨	١٢١٧,٨	(١٨,١)	(١,٤)	١١٩٩,٧	٥٥,٢	١٢٥٤,٩

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢	مصدر الأموال	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨
-	'١' منظمات الأمم المتحدة	-	-
-	'٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية	-	-
المجموع الفرعي			
(ب) الأنشطة الفنية			
-	الصناديق الاستثمارية العامة	٤٥٢,٠	١٦٤٧,٤
(ج) المشاريع التنفيذية			
١٣٩٢٥,٠	صندوق البيئة	١٣٠٠٠,٠	٨٩٠٤,٧
٢٨٩٩,٠	الصناديق الاستثمارية للتعاون التقني	٢٤٦٥,٩	٦٤٩٩,٦
١٨٧٩,٤	مساهمات النظراء	٢١٢٣,٨	٢٤٩٦,٠
١٨٧٠٣,٤		١٧٥٨٩,٧	١٧٩٠٠,٣
١٨٧٠٣,٤		١٨٠٤١,٧	١٩٥٤٧,٧
١٩٩٥٨,٣		١٩٢٥٩,٥	٢٠٠٣١,٥
المجموع (١) و (٢)			

الاحتياجات من الوظائف

المجموع	الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية		الفترة	
	الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية		-٢٠٠٢	-٢٠٠١		
-٢٠٠٢	-٢٠٠١	-٢٠٠٢	-٢٠٠١	-٢٠٠٢	-٢٠٠١	-٢٠٠٢	-٢٠٠١	
٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	
الفترة الفنية وما فوقها								
١	١	-	-	-	-	١	١	مد - ٢
٣	٥	٣	٥	-	-	-	-	مد - ١
٦	٧	٥	٦	-	-	١	١	ف - ٥
١٧	١٩	١٤	١٦	-	-	٣	٣	ف - ٣/٤
٨	٣	٨	٣	-	-	-	-	ف - ٢
٣٥	٣٥	٣٠	٣٠	-	-	٥	٥	المجموع الفرعي
٣١	٢٥	٣١	٢٥	-	-	-	-	الرتبة المحلية
٣١	٢٥	٣١	٢٥	-	-	-	-	المجموع الفرعي
٦٦	٦٠	٦١	٥٥	-	-	٥	٥	المجموع

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف-١٢-١٧ يغطي مبلغ ١٠٠ ١٦٧ ١ دولار، الذي يعكس نمواً سالبا قدره ٣٥ ٥٠٠ دولار، نفقات الوظائف الموضحة في الجدول ألف - ١٢ - ١٥ أعلاه. وسيكون توزيع هذه الوظائف على النحو التالي: (أ) ثلاث وظائف: وظيفة من الرتبة مد - ٢ ووظيفة من الرتبة ف - ٥ وأخرى من الرتبة ف - ٤ مقرها في نيروبي؛ و (ب) وظيفتان إحداهما من الرتبة ف-٤ والأخرى من الرتبة ف - ٣ في مكتب نيويورك. ويعود الانخفاض إلى نقل وظيفة من الرتبة ف - ٥ من نيويورك إلى نيروبي.

مصروفات التشغيل العامة

ألف-١٢-١٨ سيلزم مبلغ ٢٢ ٦٠٠ دولار، الذي يعكس زيادة قدرها ١٠ ٣٠٠ دولار على النحو التالي: (أ) ١٢ ٣٠٠ دولار لتغطية تكاليف الاتصالات في المقر بنيروبي؛ و (ب) اعتماد مبلغ ١٠ ٣٠٠ دولار لصيانة معدات التشغيل الآلي للمكاتب. وقد أدرجت هذه المبالغ تحت الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية.

اللوازم والمواد

ألف-١٢-١٩ سيلزم مبلغ ٢ ٩٠٠ دولار، الذي لا يمثل تغييرا عن المستوى السابق، لتغطية تكاليف اللوازم المكتبية في نيروبي.

الأثاث والمعدات

ألف-١٢-٢٠ سيلزم مبلغ ٧ ١٠٠ دولار لتغطية تكاليف استبدال معدات التشغيل الآلي للمكاتب. وقد أدرج هذا الاعتماد تحت الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية.

البرنامج الفرعي ٣
تنفيذ السياسات

الجدول ألف-١٢-١٦

الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد		المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			النسبة المئوية	المبلغ		
الوظائف	٧٠٥,٩	٢٤٢,٢	-	-	٢٤٢,٢	١١,٨
الاستشاريون والخبراء	١٢,٩	٣١,١	-	-	٣١,١	٣,٢
سفر الموظفين	٥,٧	٢١,٦	-	-	٢١,٦	١,٢
مصروفات التشغيل العامة	١٥,٩	٥,٦	٩٨,٢	٥٠,٥	١١,١	١,٠
اللوازم والمواد	٥,٧	٢,٨	-	-	٢,٨	٠,٤
الأثاث والمعدات	-	-	-	٤,٠	٤,٠	٠,٣
المجموع الفرعي	٧٤٦,١	٣٠٣,٣	٣,١	٩,٥	٣١٢,٨	١٧,٩

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	تقديرات ١٩٩٩-١٩٩٨
(أ) الخدمات المقدمة لدعم:		
٢٧٩,٢	٢٧٩,٢	١١٢,٣
٢٧٩,٢	٢٧٩,٢	١١٢,٣
(ب) الأنشطة الفنية		
٨٠٨٦,٤	٢٢٥٥,٠	١٨٧٧,٦
٨٠٨٦,٤	٢٢٥٥,٠	١٨٧٧,٦
(ج) المشاريع التنفيذية		
٨٠٠٠,٠	٧٠٠٠,٠	٧٤٦٦,٢
٥٤٣٩,٨	٢٤٠٦,٧	١٦١٦٣,٩
١٣٤٢,٥	١٥٨٧,٨	٨٩٩٢,٠
١٤٧٨٢,٣	١٠٩٩٤,٥	٣٢٦٢٢,١
٢٣١٤٧,٩	١٣٥٢٨,٧	٣٤٦١٢,٠
٢٣٤٧٨,٦	١٣٨٣٢,٠	٣٥٣٥٨,١

الجدول ألف-١٢-١٧

الاحتياجات من الوظائف

المجموع	الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة		
	الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية		الممولة من الميزانية العادية		
٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١	٢٠٠٣	٢٠٠١
١	١	١	١	-	-	-	-
٤	٣	٤	٣	-	-	-	-
٦	٥	٦	٥	-	-	-	-
١٣	١٤	١٢	١٣	-	-	١	١
٨	٤	٨	٤	-	-	-	-
٣٢	٢٧	٣١	٢٦	-	-	١	١
٢٠	١٧	١٩	١٦	-	-	١	١
٢٠	١٧	١٩	١٦	-	-	١	١
٥٢	٤٤	٥٠	٤٢	-	-	٢	٢

الفئة الفنية وما فوقها

مد - ٢

مد - ١

ف - ٥

ف - ٣/٤

ف - ٢

المجموع الفرعي

الرتبة المحلية

المجموع الفرعي

المجموع

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف-١٢-٢١ يغطي مبلغ ٢٤٢ ٢٠٠ دولار، بدون نمو، تكاليف الوظائف الموضحة في الجدول ألف - ١٢ - ١٧ أعلاه.

الاستشاريون والخبراء

ألف-١٢-٢٢ يتصل مبلغ ٣١ ١٠٠ دولار، بدون تغيير عن المستوى السابق، بالخدمات الاستشارية اللازمة لإجراء التقييمات مع التركيز على تنفيذ البرنامج.

سفر الموظفين

ألف-١٢-٢٣ سيلزم مبلغ ٢١ ٦٠٠ دولار، بدون تغيير عن المستوى السابق، لتغطية تكاليف سفر الموظفين لإجراء مشاورات وحضور اجتماعات الهيئات الفرعية التابعة للجنة التنسيق الإداري، التي تعالج مسائل التنمية المستدامة والمحيطات والبحار، وكذلك لحضور الاجتماعات الأخرى ذات الصلة بالبرنامج الفرعي.

مصروفات التشغيل العامة

ألف-١٢-٢٤ سيلزم مبلغ ١١ ١٠٠ دولار، الذي يعكس زيادة قدرها ٥ ٥٠٠ دولار، على النحو التالي: (أ) ٥ ٦٠٠ دولار لتغطية تكاليف احتياجات الاتصالات، مثل نفقات الاتصالات الهاتفية الخارجية، والحقيبة الدبلوماسية وخدمات البريد، و (ب) اعتماد مبلغ ٥ ٥٠٠ دولار لصيانة معدات التشغيل الآلي للمكاتب. وقد أدرج هذا الاعتماد تحت الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية.

اللوازم والمواد

ألف-١٢-٢٥ سيلزم مبلغ ٢ ٨٠٠ دولار لتغطية تكاليف اللوازم المكتبية.

الأثاث والمعدات

ألف-١٢-٢٦ سيلزم مبلغ ٤ ٠٠٠ دولار لتغطية تكاليف استبدال معدات التشغيل الآلي. وقد أدرج هذا الاعتماد تحت الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية.

البرنامج الفرعي ٤
التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد

الجدول ألف-١٢-١٨

الاحتياجات حسب مصدر الأموال

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢	مصدر الأموال	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨
	(أ) الخدمات المقدمة لدعم:		
-	'١' منظمات الأمم المتحدة		
٢ ٤٣١,٨	'٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية	١ ٨٤٣,١	٢ ٩٤٧,٧
٢ ٤٣١,٨		١ ٨٤٣,١	٢ ٩٤٧,٧
	(ب) الأنشطة الفنية		
٤ ٨٦٧,٣	الصناديق الاستثمارية العامة	٨ ٢٦٣,٠	١ ١٥٩,٧
٤ ٨٦٧,٣		٨ ٢٦٣,٠	١ ١٥٩,٧
	(ج) المشاريع التنفيذية		
٢١ ٣٥٠,٠	صندوق البيئة	٢٣ ٠٠٠,٠	١٣ ٤٢٤,٩
٢٤ ٨٧٦,٠	الصناديق الاستثمارية للتعاون التقني	٢٢ ١٩٢,٣	٣ ٢٩٧,٥
٦ ٥٧٨,١	مساهمات النظراء	٧ ٩١٠,٨	١ ٢٩٧,٩
٥٢ ٨٠٤,١		٥٣ ١٠٣,١	١٨ ٠٢٠,٣
٦٠ ١٠٣,٢		٦٣ ٢٠٩,٢	٢٢ ١٢٧,٧
	المجموع الفرعي		
	المجموع (١) و (٢)		

الجدول ألف-١٢-١٩

الاحتياجات من الوظائف

المجموع	الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية		الفترة
	الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية				
-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١	-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١	-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١	-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١
							الفترة الفنية وما فوقها
١	١	١	١	-	-	-	مد - ٢
٧	٦	٧	٦	-	-	-	مد - ١
١٢	١٢	١٢	١٢	-	-	-	ف - ٥
٣١	٣٥	٣١	٣٥	-	-	-	ف - ٣/٤
١٧	٢٠	١٧	٢٠	-	-	-	ف - ٢
٦٨	٧٤	٦٨	٧٤	-	-	-	المجموع الفرعي
٥٢	٥٣	٥٢	٥٣	-	-	-	الرتبة المحلية
٥٢	٥٣	٥٢	٥٣	-	-	-	المجموع الفرعي
١٢٠	١٢٧	١٢٠	١٢٧	-	-	-	المجموع

البرنامج الفرعي ٥

التعاون والتمثيل على الصعيد الإقليمي

الجدول ألف-١٢-٢٠

الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد		النسبة المئوية	إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			المبلغ					
الوظائف	١ ٢٨١,٦	١ ٢٢٢,٤	(٣٥,٥)	(٢,٩)	١ ١٨٦,٩	٢٩,٤	١ ٢١٦,٣	
تكاليف الموظفين الأخرى	٢٩,٩	٦٨,٧	-	-	٦٨,٧	٢,٨	٧١,٥	
الاستشاريون والخبراء	-	٢٣,٣	-	-	٢٣,٣	٢,٤	٢٥,٧	
سفر الموظفين	٢٨,٤	٢٧,٠	-	-	٢٧,٠	١,٤	٢٨,٤	
مصروفات التشغيل العامة	٩,٧	٢٨,٨	١٢,٣	٤٢,٧	٤١,١	١,٥	٤٢,٦	
اللوازم والمواد	١,٩	٣,١	-	-	٣,١	-	٣,١	
الأثاث والمعدات	-	-	٥,٨	-	٥,٨	٠,١	٥,٩	
المجموع الفرعي	١ ٣٥١,٥	١ ٣٧٣,٣	(١٧,٤)	(١,٢)	١ ٣٥٥,٩	٣٧,٦	١ ٣٩٣,٥	

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	تقديرات ١٩٩٩-١٩٩٨	مصدر الأموال
			(أ) الخدمات المقدمة لدعم:
-	-	-	'١' منظمات الأمم المتحدة
-	-	١ ٢٩٣,٥	'٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية
-	-	١ ٢٩٣,٥	المجموع الفرعي
			(ب) الأنشطة الفنية
٣٥٤,٠	٢٢٦,٠	٨٥٠,٩	الصناديق الاستثمارية العامة
٣٥٤,٠	٢٢٦,٠	٨٥٠,٩	المجموع الفرعي
			(ج) المشاريع التنفيذية
٢١ ٠٢٥,٠	٢٠ ٥٠٠,٠	٥ ٥٨٨,٧	صندوق البيئة
١ ٤٢٤,٢	١ ٣٤٤,٤	١٣,٣	الصناديق الاستثمارية للتعاون التقني
١ ٠٧٤,٠	١ ٥٢٠,٤	٩,٠	مساهمات النظراء
٢٣ ٥٢٣,٢	٢٣ ٣٦٤,٨	٥ ٦١١,٠	المجموع الفرعي
٢٣ ٨٧٧,٢	٢٣ ٥٩٠,٨	٧ ٧٥٥,٤	المجموع
٢٥ ٢٧٠,٧	٢٤ ٩٦٤,١	٩ ١٠٦,٩	مجموع (١) و (٢)

الجدول ألف-١٢-٢١

الاحتياجات من الوظائف

المجموع	الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية		الفترة
	الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية		-٢٠٠٢	-٢٠٠٠	
-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١	-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١	-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١	-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١
							الفترة الفنية وما فوقها
١	١	١	١	-	-	-	مد - ٢
٦	٥	٦	٥	-	-	-	مد - ١
٨	١٢	٦	١٠	-	-	٢	ف - ٥
٢٤	٢١	٢٣	٢٠	-	-	١	ف - ٣/٤
٨	٦	٨	٦	-	-	-	ف - ٢
٤٧	٤٥	٤٤	٤٢	-	-	٣	المجموع الفرعي
							فئة الخدمات العامة
٥٥	٤٩	٥١	٤٥	-	-	٤	الرتب الأخرى
٥٥	٤٩	٥١	٤٥	-	-	٤	المجموع الفرعي
١٠٢	٩٤	٩٥	٨٧	-	-	٧	المجموع

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف -١٢- ٢٧ يغطي مبلغ ١ ١٨٦ ٩٠٠ دولار، الذي يعكس نمواً سابقاً قدره ٣٥ ٥٠٠ دولار، تكاليف الوظائف الموضحة في الجدول ألف-١٢-٢١. ويتصل الانخفاض البالغ قدره ٣٥ ٥٠٠ دولار بالتغير في التكلفة الناتج عن نقل وظيفة من الرتبة ف-٥ إلى واشنطن العاصمة بعد أن كانت تكاليفها تحسب بمستوى معدلات نيويورك، وذلك على أثر انتقال المكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية من نيويورك إلى واشنطن العاصمة.

تكاليف الموظفين الأخرى

ألف -١٢- ٢٨ سيلزم مبلغ ٦٨ ٧٠٠ دولار، بمعدل النمو الصفري، على النحو التالي: (أ) ٣٨ ٧٠٠ دولار للمساعدة العامة المؤقتة و ٨ ٥٠٠ دولار لعمل الموظفين الإضافي في المكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية؛ و (ب) ١٧ ٧٠٠ دولار للمساعدة العامة المؤقتة و ٣ ٨٠٠ دولار لعمل الموظفين الإضافي في المكتب الإقليمي لأوروبا.

الاستشاريون والخبراء

ألف -١٢- ٢٩ يتصل مبلغ ٢٣ ٣٠٠ دولار، بدون تغيير عن المستوى السابق، بالخدمات الاستشارية اللازمة لعمل تقييمات ترتيبات الإنجاز الإقليمي.

سفر الموظفين

ألف -١٢- ٣٠ سيلزم مبلغ ٢٧ ٠٠٠ دولار، بدون تغيير عن المستوى السابق، لتغطية تكاليف سفر الموظفين على النحو التالي: ١٥ ٩٠٠ دولار للمكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية، و ١١ ١٠٠ دولار للمكتب الإقليمي لأوروبا، لإجراء المشاورات مع برنامج الأمم المتحدة للبيئة في نيروبي والمشاركة في أعمال مجلس الإدارة، وحضور الاجتماعات الأخرى ذات الصلة.

مصرفات التشغيل العامة

ألف -١٢- ٣١ سيلزم مبلغ ٤١ ١٠٠ دولار، الذي يعكس زيادة قدرها ١٢ ٣٠٠ دولار، على النحو التالي: (أ) ١٥ ٦٠٠ دولار للمكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية، و ٤ ٨٠٠ دولار للمكتب الإقليمي لأوروبا، للمحادثات الهاتفية الخارجية والحقيبة الدبلوماسية وخدمات البريد؛ و (ب) ١١ ٩٠٠ دولار للمكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية، و ٨ ٨٠٠ دولار للمكتب الإقليمي لأوروبا للإيجارات وصيانة معدات التشغيل الآلي للمكاتب. وتتصل الزيادة بالاحتياجات الإضافية المتعلقة بالإيجارات وبصيانة أدوات التشغيل الآلي للمكاتب.

اللوازم والمواد

ألف -١٢-٣٢ سيلزم مبلغ ٣ ١٠٠ دولار، بدون تغيير عن المستوى السابق، لتغطية تكاليف اللوازم المكتبية للمكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية (١ ٧٠٠ دولار) والمكتب الإقليمي لأوروبا (١ ٤٠٠ دولار).

الأثاث والمعدات

ألف -١٢-٣٣ سيلزم مبلغ ٥ ٨٠٠ دولار لتغطية تكاليف استبدال معدات تجهيز البيانات الخاصة بالمكتب الإقليمي لأوروبا.

البرنامج الفرعي ٦

الاتفاقيات البيئية

الجدول ألف-١٢-٢٢

الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات اعتمادات		النمو في الموارد		
	١٩٩٩-١٩٩٨	٢٠٠١-٢٠٠٠	النسبة المئوية	المبلغ	إعادة تقدير
	١٩٩٩-١٩٩٨	٢٠٠١-٢٠٠٠	النسبة المئوية	المبلغ	إعادة تقدير
الوظائف	-	٥١١,٩	-	-	٥١١,٩
الاستشاريون والخبراء	٥٧,٧	-	-	-	-
سفر الموظفين	٣٩,٦	٢١,٥	-	-	٢١,٥
مصروفات التشغيل العامة	-	-	-	٨,٣	٩,٢
الأثاث والمعدات	-	-	-	٥,٩	٦,٤
المجموع الفرعي	٩٧,٣	٥٣٣,٤	٢,٦	١٤,٢	٥٦٨,١

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢	مصدر الأموال	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨
(أ) الخدمات المقدمة لدعم:			
-	١' منظمات الأمم المتحدة	-	-
-	٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية	-	-
-		-	-
المجموع الفرعي			
(ب) الأنشطة الفنية			
٢ ١٢٠,٠	الصناديق الاستثمارية العامة	٢ ٠٧٠,٠	٢ ٦٤٢,٩
٢ ١٢٠,٠		٢ ٠٧٠,٠	٢ ٦٤٢,٩
المجموع الفرعي			
(ج) المشاريع التنفيذية			
٦ ٩٧٥,٠	صندوق البيئة	٦ ٧٧٥,٠	٦ ٠٣١,٠
٥٣٨,٥	الصناديق الاستثمارية للتعاون التقني	٤٥٩,٢	٩٢٩,٩
٥٣٧,٠	مساهمات النظراء	٤٥٤,١	١ ٧٥٨,٧
٨ ٠٥٠,٥		٧ ٦٨٨,٣	٨ ٧١٩,٦
١٠ ١٧٠,٥		٩ ٧٥٨,٥	١١ ٣٦٢,٥
١٠ ٧٣٨,٦		١٠ ٢٩١,٩	١١ ٤٥٩,٨
مجموع (١) و (٢)			

الجدول ألف-١٢-٢٣

الاحتياجات من الوظائف

المجموع	الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية		
	الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية		-٢٠٠٢	-٢٠٠١	
-٢٠٠٢	-٢٠٠١	-٢٠٠٢	-٢٠٠١	-٢٠٠٢	-٢٠٠١	-٢٠٠٢	-٢٠٠١
٢٠٠٣	٢٠٠٢	٢٠٠٣	٢٠٠٢	٢٠٠٣	٢٠٠٢	٢٠٠٣	٢٠٠٢
الفئة الفنية وما فوقها							
١	١	-	-	-	-	١	١
٣	٣	٣	٣	-	-	-	-
٢	٢	٢	٢	-	-	-	-
١٠	٩	٩	٨	-	-	١	١
٤	١	٤	١	-	-	-	-
٢٠	١٦	١٨	١٤	-	-	٢	٢
الفئات الأخرى							
٢٠	١٤	١٩	١٣	-	-	١	١
٢٠	١٤	١٩	١٣	-	-	١	١
٤٠	٣٠	٣٧	٢٧	-	-	٣	٣

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف -١٢- ٣٤ سيغطي مبلغ ٥١١ ٩٠٠ دولار تكاليف الوظائف الموضحة في الجدول ألف -١٢- ٢٣ أعلاه.

سفر الموظفين

ألف -١٢- ٣٥ سيلزم مبلغ ٢١ ٥٠٠ دولار، بدون تغيير عن المستوى السابق، لتغطية تكاليف سفر الموظفين لحضور اجتماعات هيئات إدارة الاتفاقيات وإجراء المشاورات مع أماناتها.

مصروفات التشغيل العامة

ألف -١٢- ٣٦ سيلزم مبلغ ٨ ٣٠٠ دولار لصيانة معدات التشغيل الآلي للمكاتب. وقد أدرج هذا المبلغ تحت الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية.

الأثاث والمعدات

ألف -١٢- ٣٧ سيلزم مبلغ ٥ ٩٠٠ دولار لتغطية تكاليف استبدال معدات تجهيز البيانات. وقد أدرج هذا المبلغ تحت الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية.

البرنامج الفرعي ٧

الاتصالات والإعلام

الجدول ألف-١٢- ٢٤

الاحتياجات حسب أوجه الإنفاق

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

أوجه الإنفاق	نفقات ١٩٩٩-١٩٩٨	اعتمادات ٢٠٠١-٢٠٠٠	النمو في الموارد		المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	فرق إعادة تقدير التكاليف ٢٠٠٣-٢٠٠٢
			النسبة المئوية	المبلغ		
الوظائف	١ ٣٨٥,٢	٦٧٥,٨	-	-	٦٧٥,٨	٧١٤,٠
الاستشاريون والخبراء	١٣,٣	-	-	-	-	-
مصروفات التشغيل العامة	١٦,٨	٩,٣	٢١١,٨	١٩,٧	٢٩,٠	٣١,٩
اللوازم والمواد	٥,٠	٢,٩	-	-	٢,٩	٣,١
الأثاث والمعدات	-	-	-	١٣,٧	١٣,٧	١٥,١
المجموع الفرعي	١ ٤٢٠,٣	٦٨٨,٠	٤,٨	٣٣,٤	٧٢١,٤	٧٦٤,١

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢	تقديرات ٢٠٠١-٢٠٠٠	تقديرات ١٩٩٩-١٩٩٨
	مصدر الأموال	
	(أ) الخدمات المقدمة لدعم:	
-	'١' منظمات الأمم المتحدة	-
-	'٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية	-
-		-
	المجموع الفرعي	
	(ب) الأنشطة الفنية	
٦٤٠,٦	الصناديق الاستثمارية العامة	٧١١,٩
٦٤٠,٦		-
	المجموع الفرعي	
	(ج) المشاريع التنفيذية	
٥ ٧٢٥,٠	صندوق البيئة	٥ ٧٢٥,٠
-	الصناديق الاستثمارية للتعاون التقني	-
٢٦٨,٥	مساهمات النظراء	٣٩٥,٩
٥ ٩٩٣,٥		٤ ٢٤٩,١
	المجموع الفرعي	
٦ ٦٣٤,١		٤ ٢٤٩,١
٧ ٣٩٨,٢		٥ ٦٦٩,٤
	المجموع	
	مجموع (١) و (٢)	

الجدول ألف-١٢-٢٥

الاحتياجات من الوظائف

المجموع	الوظائف المؤقتة				الوظائف الثابتة			
	الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية		الممولة من الميزانية العادية			
-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١	-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١	-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١	-٢٠٠٢ ٢٠٠٣	-٢٠٠٠ ٢٠٠١	الفترة
								الفترة الفنية وما فوقها
١	١	١	١	-	-	-	-	مد - ١
-	١	-	١	-	-	-	-	ف - ٥
٩	٩	٧	٧	-	-	٢	٢	ف - ٣/٤
٢	٣	١	٢	-	-	١	١	ف - ١/٢
١٢	١٤	٩	١١	-	-	٣	٣	المجموع الفرعي
								الفئات الأخرى
٢١	٢٢	١٧	١٨	-	-	٤	٤	الرتبة المحلية
٢١	٢٢	١٧	١٨	-	-	٤	٤	المجموع الفرعي
٣٣	٣٦	٢٦	٢٩	-	-	٧	٧	المجموع

الموارد الخارجة عن الميزانية (قبل إعادة تقدير التكاليف)

الوظائف

ألف -١٢- ٣٨ سيغطي مبلغ ٦٧٥ ٨٠٠ دولار، بدون تغيير عن المستوى السابق، تكاليف الوظائف الموضحة في الجدول ألف -١٢- ٢٥ أعلاه.

مصروفات التشغيل العامة

ألف -١٢- ٣٩ سيلزم مبلغ ٢٩ ٠٠٠ دولار، الذي يعكس زيادة قدرها ١٩ ٧٠٠ دولار، على النحو التالي: (أ) ٩ ٣٠٠ دولار للاتصالات بما في ذلك المحادثات الهاتفية للمسافات البعيدة والحقيبة الدبلوماسية وخدمات البريد و (ب) ١٩ ٧٠٠ دولار لصيانة معدات التشغيل الآلي للمكاتب. وقد أدرج هذا المبلغ تحت الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية.

اللوازم والمواد

ألف -١٢- ٤٠ سيلزم مبلغ ٢ ٩٠٠ دولار، بدون تغيير عن المستوى السابق، لتغطية تكاليف اللوازم المكتبية.

الأثاث والمعدات

ألف -١٢- ٤١ سيلزم مبلغ ١٣ ٧٠٠ دولار لتغطية تكاليف استبدال معدات التشغيل الآلي للمكاتب. وقد أدرج هذا المبلغ تحت الميزانية العادية بدلا من الموارد الخارجة عن الميزانية.